



CERVECERÍA BOLIVIANA
NACIONAL S.A.

❑ Por plaguicidas,
se intoxican por
año dos millones
de personas

Página cinco

❑ Presidente
interino, no
comunista,
gobierna Afganistán

Página seis



CERVECERÍA BOLIVIANA
NACIONAL S.A.

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XLI- N° 12.078- LA PAZ, BOLIVIA, LUNES 20 DE ABRIL DE 1992 - 20 PAGINAS - LA PAZ Bs 1.50; EL PAIS Bs 2.00

Nuevamente el caso Huanchaca

Futuro de Barthelemy en manos de dos tercios de la Cámara Baja

En lo que se prevé será una tensa y agitada sesión parlamentaria, la Cámara de Diputados volverá a considerar el caso Huanchaca, en especial la votación que podría derivar en el licenciamiento del diputado movimientista juicio de responsabilidades.

Mientras la bancada movimientista (MNR) insiste en que el caso está resuelto con la reciente captura de los asesinos del diputado Edmundo Salazar, el Acuerdo Patriótico considera que "nada ha cambiado".

El subje de ADN y presidente de la Cámara de Senadores, Guillermo Fortún, anunció, ayer a PRESENCIA, que ADN mantendrá firme su posición. "Hemos firmado la reconsideración del caso y vamos a ir hasta el final", afirmó.

Para hoy está prevista una reunión de los dirigentes del Acuerdo Patriótico para definir las diferentes opciones que se puedan plantear en caso de no existir los dos tercios para licenciar a Barthelemy.

El sábado 11 de abril, la Cámara de Diputados no logró los dos tercios de votos para el licenciamiento de Barthelemy. El entusiasmo oficialista, por derivar el caso del exministro del Interior y diputado del MNR a la justicia ordinaria, se vio frenado por tres votos en blanco de la Izquierda Unida que planteó juicio de responsabilidades para Barthelemy. Esa última posición parece ser la última carta a la que podrían recurrir las partes para bajar la tensión política generada por el bullado caso Huanchaca.

Aunque existe esa posibilidad, el subje de ADN aseguró que es un hecho que la Cámara de Diputados volverá a votar sobre el caso Barthelemy.

"Todo sigue igual: ahí está el informe de la Comisión Mixta de Constitución y Narcotráfico que es la base de la posición del Acuerdo Patriótico para pedir la reconsideración del voto sobre la licencia de Barthelemy", explicó Fortún.

Con esa perspectiva, el bloque AP-MBL-CONDEPA está seguro de alcanzar los dos tercios de votos necesarios para licenciar Barthelemy.

El jefe de la bancada mirista, Hugo Carvajal, ratificó a la Agencia de Noticias Fides (ANF) que la bancada del Acuerdo Patriótico se reunirá hoy en la mañana para evaluar la posición que asumirán en la tarde ante el pleno de la Cámara y revisar la correlación de fuerzas.

"La decisión está tomada. Insistiremos en la posición de licenciar a Barthelemy", dijo Carvajal.

Sin embargo, dio un nuevo matiz a la posición oficialista al asegurar que los diputados del Acuerdo Patriótico no insistirán en su posición de despojar del fuero parlamentario al diputado movimientista si es que no logran alcanzar los dos tercios de votos. Si la Cámara de Diputados logra reunir a sus 130 miembros, las bancadas del MIR, ADN, Condepa y el MBL no necesitarán de votos ajenos para definir el licenciamiento de Barthelemy.

Esperan negociaciones de última hora

Dirigentes sindicales del LAB ingresan hoy en huelga de hambre

En una medida desesperada por evitar la privatización del Lloyd Aéreo Boliviano, los dirigentes sindicales de esa empresa anunciaron que ingresarán hoy en huelga de hambre.

La decisión final se adoptará en una reunión prevista para las 9:00 de la mañana, con el Comité Cívico y la Central Obrera Departamental. Esta huelga se suma a otras medidas de presión, como la huelga de 24 horas, realizada el pasado lunes 13, por considerar el gobierno no presta la necesaria atención a sus planteamientos.

Según informes extraoficiales, existen unas 30 empresas interesadas en adquirir las acciones de la línea aérea nacional. Entre ellas, la más interesada parece IBERIA, de España, que también se interesa en la adquisición de VIASA de Venezuela, Aerolíneas Argentina, y LADECO de Chile.

El sindicato del LAB considera que en lugar de "privatizar" la empresa o asociarla con otras líneas trasnacionales se podría acometer su "capitalización", pero el gobierno considera que la única manera de inyectarle capital es mediante la inversión externa privada.

Si bien el ayuno voluntario ya fue acordado la semana pasada, "se harán los últimos esfuerzos" por evitar su ejecución, dijo Ramiro Quiroga, secretario de Conflictos de la Federación Sindical de Trabajadores del LAB.

En declaraciones al corresponsal de PRESENCIA en Cochabamba, Quiroga, dijo que la extrema medida "está tomada", sin embargo, "se realizará un último esfuerzo" para evitarla en el entendido de que el jueves llegarán a esta ciudad cuatro ministros para definir acciones a seguir con relación al futuro de la empresa. Aclaró que no se suspenderán las operaciones regulares del LAB, lo que significa que serán normales los vuelos locales e internacionales.

El presidente del directorio de la entidad cívica, Alvaro Mocosco Blanco, por su parte, dijo que el ministro de Planeamiento y Coordinación, Samuel Doria Medina, se comprometió a reunirse con los trabajadores el día 23. "Se ha comprometido conmigo" señaló cuando se le recordó que, horas antes, Doria Medina afirmó que no tenía prevista reunión alguna y, es más, aseguró que la capitalización del LAB era "irreversible".

De acuerdo a la información proporcionada por Quiroga, la huelga de hambre fue determinada por el V Ampliado Nacional realizado en esta ciudad el martes 7 del mes corriente y, por lo tanto, se han adoptado las medidas necesarias.

Indicó que se instalarán piquetes en todo el país. Primero serán los dirigentes nacionales y regionales los que ayunarán voluntariamente. Luego, de acuerdo a los resultados de la evaluación correspondiente, la huelga se masificará paulatinamente.

El dirigente cívico sostuvo que la falta de atención del gobierno a los problemas del LAB no involucra sólo a los trabajadores. "Es un conflicto nacional y regional" señaló. En su criterio los ministros que tienen que ver con el problema tratan de "ganar tiempo" para llegar a la privatización de la empresa puesto que la transferencia de las acciones "sería cuestión de horas".

A partir de hoy

Comisión mixta boliviano-chilena analiza problemas limítrofes

A partir de hoy, la reunión de la Comisión Mixta Boliviano-Chilena analizará la demarcación definitiva de los hitos fronterizos pendientes entre ambas naciones. El encuentro se realizará en la ciudad de La Paz, hasta mediados de la próxima semana, dijo el Subsecretario General de la Cancillería, Manfredo Kempff.

La delegación chilena estará presidida por su Director de Límites, Javier Illanes; y la nacional por su similar, Hernando Velasco.

Un cable de la Agencia Fides dice que entre el 20 y 29 de este mes, la Comisión Mixta de Límites se concentrará en el análisis de los problemas fronterizos ubicados en los departamentos de Oruro y Potosí. La reunión se limitará a la revisión de hitos en los departamentos de Oruro y Potosí. El Subsecretario Kempff, que ya fueron ubicados en la zona Sillilica, Cerro Capitán y mojon de Sicaña, que ya fueron estudiados en anteriores encuentros de 1991 respectivamente.

Según el Subsecretario Kempff, la reunión existe especial interés y Santa Cruz, en marzo y noviembre de 1991, informó que existe especial interés y expectativa por conocer el resultado de la negociación bi-nacional sobre la errónea interpretación de los términos del Tratado de 1904, en base al cual fueron "desmembrados" 25 kilómetros cuadrados de nuestro territorio en la zona de Sillilica, afectando al departamento de Potosí, con la colocación de tres subhitos, entre los hitos 48 y 49.

(Más información, página 4)

Acuerdo Patriótico decidido a votar por la licencia de Barthelemy.- No se descarta juicio de responsabilidades como salida del laberinto Huanchaca.- MNR dice que el caso está resuelto.



Baja producción agrícola

Las sequías y heladas causaron serios efectos en la producción agrícola del altiplano boliviano, sin que hasta la fecha se haya logrado establecer a cuánto ascienden las pérdidas. Los pequeños productores campesinos tanto del altiplano de Oruro como de La Paz, han sostenido que alrededor del 90% de su producción ha sido dañada por los desastres naturales y que en muchos casos no se recuperarán ni las semillas. Este es el caso de la comunidad de Calamarca, provincia Aroma, del departamento de La Paz.

Mensaje de Pascua de Resurrección

Papa abogó porque anuncio de paz de Cristo resuene en Latinoamérica

CIUDAD DEL VATICANO, 19 (AP/EFE).- El Papa Juan Pablo II dedicó hoy su mensaje de Pascua de Resurrección a un mundo ansioso de "verdadera paz". Abogó porque el "anuncio de paz de Cristo resucitado resuene además en América Latina, donde al armisticio alcanzado laboriosamente en El Salvador se suceden las tensiones y la situación inestable del Perú.

Al mismo tiempo realizó un llamamiento a los países de Oriente Medio, para favorecer el diálogo que propicie "las soluciones de los problemas aún no resueltos".

El Papa habló de la "inestable situación" en el Perú, donde el gobierno recurrió a una acción respaldada por los militares contra determinados aspectos democráticos en su lucha contra los guerrilleros izquierdistas.

"Les deseo la paz, la verdadera paz, la paz ansiada por el corazón de todo ser humano, expresé el pontífice en su mensaje 'Urbi et Orbi', a la ciudad (de Roma) y al mundo".

Durante su mensaje, escuchado en la Plaza de San Pedro por decenas de miles de personas y transmitido a 55 países, el Papa convocó a Europa a hacer del continente "una realidad nueva, donde la diversidad no signifique enfrentamiento" y a "no construir nunca la seguridad sobre la fuerza de las armas".

El Pontífice deseó la paz a los que "todavía combaten en

algunas regiones del continente africano, en el corazón de Europa, en el Cáucaso. Como no recordar el drama que viven las poblaciones de Bosnia-Herzegovina, de Nagorno Karabaj".

"Me dirijo a vosotros, pueblos de Oriente Medio, ricos en tradición humana y religiosa, para que el vuestro patrimonio de valores favorezca el diálogo y facilite soluciones de los problemas aún no resueltos", dijo el Papa.

Después de una semana en que prevaleció el frío y la lluvia, el sol brilló hoy durante la misa que ofició el Papa en las escalinatas de la Basílica de San Pedro.

La Pascua es el día más sagrado de la cristiandad, en el que los creyentes se regocijan por la resurrección de Jesús entre los muertos.

"Que la paz esté con vosotros, esto repite Cristo, venid de la muerte, en este día de luz y esperanza. Paz a vosotros, hermanos y hermanas aquí presentes y a todos vosotros seguis a través de la radio y la televisión. Os deseo la verdadera paz, la que anhela profundamente todo ser humano".

"Felices Pascuas en la alegría de Cristo resucitado". Juan Pablo II al dirigirse a los fieles de habla hispana en el mundo.

(Más información, página 4)

Llega hoy al Perú

Misión de la OEA intentará que Fujimori dialogue con oposición

Una misión de la OEA, encabezada por el Secretario General Joao Baena Soares y el canciller uruguayo, Héctor Gross Spiel, llegará hoy al Perú con el propósito de que el Presidente Alberto Fujimori dialogue con líderes del congreso y de todas las fuerzas políticas.

En tanto, el primer vicepresidente del Perú, Máximo San Román, ratificó que formará un gobierno opositor al de Alberto Fujimori. A su retorno de EE.UU., acusó al actual primer mandatario peruano de violar la Constitución de su país, al disolver el Congreso y el Poder Judicial.

Fujimori ejecutó, hace dos semanas (el 5 de abril), el llamado "autogolpe, medida con la que suspendió las garantías constitucionales, apoyado por las Fuerzas Armadas.

La misión de la OEA debe cumplir las decisiones de la reunión hemisférica de Cancilleres de la Organización de Estados Americanos (OEA), y propiciar un amplio diálogo nacional en Perú, en el que intervengan todos los sectores

políticos, sin exclusión. San Román, quien fuera íntimo aliado de Fujimori, criticó en forma reiterada la actitud asumida por el Primer Mandatario. Según el informe de la agencia internacional de noticias AP, el primer vicepresidente hará conocer hoy la fecha de su juramento como Presidente de su país.

DOS GOBIERNOS?

Pese a los esfuerzos de la oposición por demostrar que existen dos gobiernos en el Perú, no hay duda que Fujimori tiene el control total del país, el apoyo militar y lo que es más sugestivo el de la población. El del segundo vicepresidente, Carlos García, quien fuera poseionado por el Parlamento, hasta que retornara San Román y se hiciera cargo de la presidencia es más simbólico que efectivo.

San Román dijo que el lema de su gobierno será "trabajo, fe, esperanza y optimismo". "Ama bien, aprende bien, todo lo que hagas, hazlo bien", afirmó en quechua.

(Más información, página 4)

En torno a la descentralización educativa

Por Gerson Fernández Justiniano

La Confederación de Trabajadores de Educación Urbana de Bolivia viene siguiendo con interés todos los artículos que sobre educación vienen escribiendo en revistas y periódicos reconocidos personajes compenetrados de la problemática educativa, y analiza con profundidad los diferentes enfoques que se le da al fenómeno llamado educación. Por la complejidad en su interpretación, muchas veces resulta riesgoso hacer apreciaciones que pudiesen vulnerar la cabal conceptualización de sus objetivos y peculiaridades pedagógicas en un entorno equivocado.

Aclaramos, que no somos dueños ni muchos menos de la exclusividad para referirnos al tema de la educación; al contrario, nos causa honda satisfacción encontramos con un universo investigativo que trasluce el interés que ahora existe por escudriñar al interior de un sistema que, como tal, resulta ser tarea de todos: su vigencia y su presencia en un país donde existe un sistema que busca su total liquidación.

Particularmente, nos satisface el interés que pone el Lic. Víctor Hugo Cárdenas al problema educativo, porque dentro de sus reflexiones aparece una inquietud angustiosa por el destino que corre la educación como un instrumento que puede o no ser desnaturalizado por los diferen-

tes tratamientos científico-pedagógicos que se les quiere injertar en la hora actual.

El Lic. Cárdenas en un artículo periodístico de PRESENCIA (14-4-92), "Sobre la descentralización educativa", plantea una serie de preguntas en torno a la interpretación de la descentralización, a través de diferentes ópticas que identifican a los sectores en pugna dentro de este proceso que el gobierno busca implantar mediante una reforma unilateral que el magisterio viene rechazando desde los tiempos del gobierno del MNR-ADN.

El cronista se pregunta de qué descentralización estamos hablando o cuál descentralización estamos criticando. Qué sentido y qué contenido tiene o si realmente resulta dañino hablar de descentralización en un país tipificado por su pluralidad regional, ecológica, cultural, política y lingüística. La Confederación de Maestros Urbanos de Bolivia en su periódico SURCO ha publicado algunos artículos aclaratorios sobre el concepto que tienen los maestros sobre la descentralización educativa, bajo la óptica del gobierno. Hemos dicho, por ejemplo, en "Neoliberalismo y educación" que el neoliberalismo inaugurado en el país en agosto de 1985 tiene el propósito de destruir sistemáticamente la educación fiscal; primero por la vía de la

descentralización-privatización y luego a través de la transferencia de la enseñanza fiscal a instituciones autárquicas y semi-autárquicas regionales y departamentales. No es que se le tema a la descentralización vía desconcentración educativa, donde el gobierno no pierda tuición sobre la educación, lo que se tema es que esta descentralización de la educación administrada políticamente por un Consejo Departamental, cuya cabeza es el Prefecto, implica la automática subalternización de la educación a intereses sectarios. Por otro lado, es intención manifiesta del gobierno desligarse del sistema educativo por comprender que no es un rubro productivo económicamente y por qué tiene que obedecer líneas impuestas sobre esta materia por los organismos financieros internacionales.

Es cierto que el gobierno no tiene ningún documento publicado sobre descentralización educativa; no lo necesita, porque piensa asimilar las propuestas del F.M.I. y del Banco Mundial y aplicar el espíritu del documento Santa Fe II que el imperialismo norteamericano recetó para América Latina. Ahora, si el actual Ministro piesen aplicar una descentralización administrativa para hacer más liviano el trabajo del Ministerio de Educación, creemos que es materia de análisis y discusión si se aplica vía

desconcentración administrativa, siempre y cuando esta instancia tienda a dinamizar las tareas administrativas del sistema. Sin embargo, hacemos acuerdo que cualquier reforma tiene que darse vía Congreso Nacional de la Educación, que será la máxima instancia que reflexione profunda y democráticamente en materia de reformas, a no ser que el Ministro quiera desconocer convenios firmados para este propósito.

Es cierto también que hay algunas variantes entre las propuestas del Libro Rosado de Ipiña Melgar y la actual filosofía descentralizadora de este gobierno; pero la intención es la misma, aunque ciertos conceptos estén cosmetizados por la ideologización personal de cada Ministro dentro de una semántica coyuntural. Por otro lado, sobre materia de descentralización el magisterio ha dicho su palabra en diferentes eventos nacionales realizados por ambos sectores: Urbanos y Rurales. Además, cuenta el concepto que tiene la C.O.B. sobre el particular; no en vano, en su Proyecto Educativo Popular, identifica lo que es descentralización y regionalización de la educación, partiendo de la multiculturalidad y el multilingüismo como fenómenos sociales, donde la educación reviste especial complejidad en un país con un panorama social con

variaciones dialécticas que merece un tratamiento y un estudio adecuado.

Por tanto somos reiterativos en nuestra interpretación de que para el gobierno la descentralización de la educación es parte de la columna vertebral del sistema neoliberal, no porque se le ante al magisterio verlo desde esa dimensión, sino porque conocemos las estrategias socio-económicas del sistema neoliberal asumidas por los últimos dos gobiernos, que se han disputado su implantación en este pobre país, donde la educación representa un pesado fardo del cual hay que liberarse.

A simple vista, la posición del magisterio parece contradictoria cuando se opone a la descentralización educativa aduciendo que el espíritu de la educación boliviana, sus principios y sus objetivos, no pueden ser fracturados o atomizados; lo que no significa que sea ubicada en los espacios regionales de acuerdo a las necesidades reales y objetivas de cada región.

Se reconoce que la C.T.E.U.B. ha emitido documentos que quizás han idealizado excesivamente la concepción de la descentralización como argumento defensivo de la vigencia de la educación fiscal, pero que de ninguna manera confunde los objetivos y las intenciones de los sectores

en pugna: gobierno y magisterio.

Ponemos como antecedente a estos últimos años los hechos de una interrupción de la educación y un deterioro de la enseñanza, a consecuencia de los sucesos revolucionarios sufridos la masa salarial, da al sistema educativo de los gobiernos de turno.

Sin embargo, colonizando el Lic. Cárdenas en que nos saque un amplio análisis, te, donde se nos pueda hacer que la descentralización se dé como un elemento más dinámico de administración educativa, sin que los intereses políticos que, retrobusquen subalternización a la educación, dezan a recetas impuestas el FMI o el Banco Mundial apuntan hacia la perestroika de la educación fiscal.

Mientras tanto, seamos el dedicar energías para demostrar que la tralización de la educación mejor opción que se encare con responsabilidad crisis de la educación boliviana.

El Prof. Gerson Fernández Justiniano es Secretario de Prensa e Información de la Confederación de Maestros Urbanos de Educación Urbana de Bolivia.

El sistema penitenciario

Por David Añez Pedraza

La crisis económica con su secuela de problemas de carácter social y delictivo, tales como la desocupación, los salarios insuficientes, la desintegración familiar, la deserción escolar, los problemas de documentos financieros girados al descubierto, el narcotráfico y otras causas generadoras del comportamiento antisocial, han dejado ver al desnudo, un sistema penitenciario de tipo cavernario, deshumanizado, ilegal y antijurídico.

El Panóptico Nacional, las cárceles del interior del país y aún los penales que se dicen modelos, de Palmasola en Santa Cruz y de Chonchocoro en La Paz, no pueden considerarse como casas públicas dotadas de condiciones materiales y de adecuada infraestructura para la custodia y seguridad de los reos.

El Panóptico Nacional, y las cárceles de todo el país, se han convertido en centros de tortura moral para los reclusos, en antros de pervasión, de degeneración y de depravación humana.

En la cárcel se rebaja la dignidad del hombre o la mujer, y aún del niño y el anciano que caen "entre rejas", empujados por las condiciones y las contradicciones estructurales de una sociedad injusta y discriminadora, y por ello despiadada y deshumanizada.

Las cárceles son una especie de micro-campos de concentración

de exterminio, donde junto con su libertad el recluso hipoteca su dignidad. La cárcel por sus condiciones inhumanas ha convertido al recluso en una especie de paria social marginado totalmente de su circunstancia y de la comunidad.

El Panóptico Nacional y las demás cárceles del sistema penitenciario del país, se han convertido en cementerios donde se entierran vivos, las celdas sobre abarrotadas de presos, son covachas donde los hombres y mujeres, cada día van dejando a girones pedazos de sus vidas.

El hacinamiento antihumano, antihigiénico, la promiscuidad y las condiciones pésimas de alimentación, de salubridad, terminan convirtiéndose en nuevas formas de pena de muerte, en guillotinas o sillas eléctricas, por donde se escurre la muerte. Esa Parca que primero mata el alma, la voluntad y después convierte al "preso" en plifraja humana, para el que la muerte física se convierte en liberación.

No se puede esperar que la muerte civil, la guillotina moral o la pena del fusilamiento por la vía de la agonía lenta del recluso, ponga fin a la comisión de delitos o a la conducta antisocial. No se hace ningún esfuerzo para lograr la reinserción del penado a la actividad productiva de la sociedad.

El sistema penitenciario de Bo-

livia muestra las aristas de un Estado convertido en verdugo, en asesino alevoso de quienes cayeron por motivos delictivos a los antros de las cárceles. Hay reclusos que padecen enfermedades infecto-contagiosas, también dentro de las prisiones hay quienes padecen dolencias cardíacas y otras no menos delicadas que no reciben la atención médica que requiere su salud quebrantada.

Para el recluso en estas condiciones del sistema penitenciario, sólo le queda abierta la puerta estrecha de la privación de su libertad, y el portón ancho del cementerio, porque tienen cerrado el ingreso a los hospitales o a los servicios de salud.

Por las condiciones de las cárceles en Bolivia, una sentida entre los 10 y los 30 años de prisión y aún también de menor tiempo, equivale a la pena de muerte con tortura física. No se tiene en Bolivia una sola unidad hospitalaria para reclusos.

El sistema carcelario de Bolivia se ha convertido en el principal centro de violación de los Derechos Humanos, del derecho a la vida. El submundo de la cárcel debe acabar y dar paso a un tratamiento humano al recluso.

David Añez Pedraza es jefe nacional del MAS.

Necesidad de una política en favor de la infancia

Por Marcelino Zavala Espejo

Hace más de 30 años en Bolivia ha sido declarado el 12 de abril como "Día del Niño boliviano". Pese a los grandes esfuerzos que pudiera haber realizado el Estado en favor de la niñez, éstos no hubieran sido posibles sin la cooperación decidida de UNICEF, organismo internacional comprometido verazmente con el desarrollo integral de la niñez.

Precisamente a UNICEF se debe la realización de una serie de acciones operativas más allá del discurso demagógico: desde la inmunización contra poliomielitis, hasta programas educativos integrales, como es el caso de los Centros Integrales Infantiles y Centros de Educación Inicial, destinados a los niños de áreas urbano-marginales y de áreas rurales, particularmente.

El enfoque unilateral para la atención de los niños menores de 6 años no es posible la atención de la salud básica, sin tener atención alimentaria y educación, o proporcionar estímulos necesarios para su educación sin tomar en cuenta la salud y la alimentación, tampoco es posible. Por esto es importante la atención del niño a través de programas integrales que comprendan salud, alimentación y educación (multidisciplinaria y multisectorial). Además no es posible pensar en el desarrollo económico y social del país, cuando el cimiento de la sociedad, que son los niños, no están bien atendidos y preparados adecuadamente en la edad temprana.

Por otra parte, si bien la explotación de los niños, tal como existía a fines del siglo pasado y en los albores de este siglo, tiende a desaparecer, queda mucho que hacer. La Declaración Universal de los Derechos del Niño de 1959 afirma: "El niño debe ser protegido contra toda forma de abandono, crueldad y explotación. No será objeto de ningún tipo de trata. No deberá permitirse al niño a trabajar antes de su edad temprana.

Por otra parte, si bien la explotación de los niños, tal como existía a fines del siglo pasado y en los albores de este siglo, tiende a desaparecer, queda mucho que hacer. La Declaración Universal de los Derechos del Niño de 1959 afirma: "El niño debe ser protegido contra toda forma de abandono, crueldad y explotación. No será objeto de ningún tipo de trata. No deberá permitirse al niño a trabajar antes de su edad temprana.

Las contradicciones secundarias de la derecha manifestadas en los hechos delictivos de Huanchaca no han sorprendido a nadie; son parte de sus procesos naturales de depuraciones internas que resultan en la readecuación de su táctica la misma que reafirma su estrategia, para consolidarse como clase dominante.

No sucede lo mismo con una izquierda que habiendo debutado ideológicamente en las canchales montañosas del manual guerrillero, o en la desquiciada ortodoxia trotskista aprendida de refilón en las pugnas callejeras con el stalinismo crioilo, hoy camina a tropezones, cayéndose de bruces en el parlamentarismo democrático burgués; lo de "honorables" les quedó grande.

mínima que perjudique su salud y educación". El hecho de que se haya insistido en tales prohibiciones demuestra claramente que en todas partes del mundo no se consideraba al niño de un modo suficientemente digno y humano.

En estas circunstancias, la atención del desarrollo físico y mental de los niños debe tener la máxima prioridad en la asignación de recursos. La aplicación de esta política concierne fundamentalmente a nuestro país.

La estrategia que se adopte para la atención de los niños en los momentos actuales, con nuevas exigencias y requerimientos de la infancia y, considerando las necesidades de los niños en un mundo cada vez cambiante y la evolución de las capacidades infantiles a medida que maduran, implica el esfuerzo conjunto, la responsabilidad de los padres de familia, el Estado y la sociedad en general.

Esta estrategia es corroborada a nivel mundial por la Convención sobre Derechos del Niño, de la que a continuación se citan algunos aspectos de importancia:

"Casi mil millones de hombres y mujeres son analfabetos en la actualidad y las mujeres con mayor frecuencia que los hombres. Más de cien millones de niños no tienen esperanza alguna de una educación formal. El mundo gasta como promedio 20.000 dólares para entrenar un soldado, pero sólo 350 dólares para educar a un niño".

Mientras las naciones industrializadas más ricas gastan más de 60.000 dólares al año para enviar un niño a la escuela. Algunos de los países menos desarrollados en África, gastan tan sólo 20 dólares por niño".

"Los maestros en las naciones más ricas se preocupan sobre como obtener suficientes computadoras para sus clases, mientras que sus colegas en el mundo en desarrollo luchan para obtener libros, papeles y

lápices".

"Los hijos de las mas educadas, tienen una mayor habilidad de supervivencia crecer sanamente que las mujeres menos educadas y las niñas".

Por estas circunstancias la Convención afirma el deber del niño a una educación responsable, del que para que el niño pueda Conferencia Insititución Internacional preste apoyo a aquellos en desarrollo que están do contra la deuda de los programas de ajuste estructural para resus compromisos para la educación básica. Contablemente, El Art. 28, de derecho fundamental a la educación y la de de:

- Hacer que la educación sea obligatoria para todos.

- Fomentar el desarrollo de diferentes formas de educación secundaria.

- Adoptar medidas para mejorar la asistencia regular y la disminución de las tasas de abandono escolar.

El Art. 29 describe los deberes de la educación para de su importancia para:

- Desarrollar la personalidad, las capacidades, intelectuales y físicas del niño.

- Preparar al niño para la vida responsable de un libre.

- Desarrollar el respeto de los padres del niño, por su cultura, idioma y valores como por la cultura y los de los demás.

Finalmente, el informe UNICEF 1991, destaca el universal de la mejora de la educación básica y la promoción de la enseñanza pre final del siglo.

Marcelino Zavala Espejo es profesor y pedagogo.

Costa Rica y el desarrollo científico

Por Ivannia Mora

En un esfuerzo por deshacerse de los problemas propios de un país subdesarrollado, Costa Rica quiere llevar el conocimiento científico y tecnológico a los productores para que lo apliquen en sus empresas y entren en el mundo del libre comercio con el pie derecho.

Las autoridades del Ministerio de Ciencia y Tecnología (MCT) han propuesto una nueva alternativa de desarrollo, cuando dos de los principales productos de exportación del país, el banano y el café, sufren severos problemas de mercado.

"Tenemos que lograr el desarrollo con la mente y no con el sudor", dijo el titular de ese Ministerio, Orlando Morales.

"La verdadera riqueza no está en la agricultura, está en el desarrollo tecnológico. Hay que ver hacia el futuro con los ojos de frente, no con los ojos puestos en la nuca", advirtió.

En tiempos en que un país, se define en relación con su conocimiento y su capital humano, o "humanware", como lo llama Morales, Costa Rica se encuentra todavía dentro del más evidente subdesarrollo científico-tecnológico.

Estadísticamente, en el país hay medio investigador por cada mil habitantes, mientras el mínimo requerido para que un país esté en vías de desarrollo es uno por mil. Japón tiene tres por mil.

Mientras entre 40 y 50 por ciento de los graduados universitarios obtiene un título relacionado con la ciencia y la tecnología en los países industrializados, Costa Rica ubica esa cifra en 22 por ciento, según datos del MCT.

"Costa Rica debe buscar desarrollarse en materia científico-tec-

nológica. Si no, se hará cada vez más grande la brecha con los países desarrollados", indicó el ministro.

La crisis económica que empezó en 1980 puso un alto a las tendencias de crecimiento de las industrias, producto del modelo de desarrollo hacia adentro, y trajo cambios a la economía, que se enfocó a partir de entonces hacia la diversificación de las exportaciones.

Según Morales, el país debe dejar atrás el complejo de que no puede hacer productos de alta tecnología porque se trata de campos exclusivos para las naciones ricas.

"No somos tontos y podemos hacerlo. El futuro del país está en hacer cada vez más uso de la inteligencia y no de la fuerza", manifestó el funcionario.

Costa Rica cuenta con una infraestructura para promover la ciencia y la tecnología: Las universidades públicas, el MCT y un Consejo Nacional para Investigaciones en ese campo. Además, en junio abrió una Academia de Ciencias.

Los retos para el desarrollo científico-tecnológico se encuentran en todos los frentes productivos, desde las pequeñas hasta las grandes empresas, desde el agro hasta la industria.

Por un lado están los pequeños productores, quienes tendrán que alcanzar un alto grado de competitividad en el mercado a más tardar en abril de 1993, fecha límite para el establecimiento de un techo de 20 por ciento en los aranceles.

"Lograr que los microempresarios nacionales asimilen la modernización tecnológica en sus negocios, será indispensable para que se mantengan en el mercado", sostuvo Morales.

Ante ese proceso desproteccionista, los empresarios nacionales deberán armarse con tecnología y eficiencia, logrando que sus habilidades y conocimientos les permitan un incremento permanente de su productividad.

Otra posibilidad es que las pequeñas empresas realicen alianzas con las grandes, tal como sucede en el sistema piramidal de la producción de los "Tigres asiáticos", los nuevos países industrializados.

El MCT promueve un plan para el desarrollo de empresas satélites alrededor de los parques industriales -por lo general, dedicados a la maquila-, se suplan las necesidades de insumos de las grandes manufacturas.

Cada una de las empresas satélites recibirá crédito y capacitación y estará asociada a una o varias del parque industrial, por lo que tendrá un mercado asegurado.

Otro tipo de empresas científicas son las de base tecnológica, productoras de bienes elaborados de alto costo en las ramas de computación, informática, biotecnología, metalmeccánica y química fina, entre otras.

Esas son ramas de la producción modernas, en las cuales ya trabajan algunos pioneros en Costa Rica, quienes elaboran productos nuevos mediante la tecnología extranjera.

"La transferencia tecnológica no es sólo comprar equipo nuevo, sino asimilarlo, adaptarlo e incluso innovarlo", expresó Morales.

"Acaso las grandes ideas deben ser de otros? Tenemos que competir en el mercado mundial sin complejos. Esto es escoger entre la vida y la muerte", advirtió el Ministro.

(Inter Press Service/ San José).

conventillo a hermanas bílicas que como el caso nos han dado ejemplo de gridad moral y dignidad mental. Darle la razón, migo para justificar la decisión de hace tres días a la isla. No es bueno acusa a Cuba de explotación del foquismo, violencia del foquismo, supuestamente más militantes de la izquierda. Han reivindicado a Vargás Llosa, a los Valladares, y a las fábulas imaginadas por el rrimiento de sus compañeros de su derecha triste espectáculo.

Rodolfo San Martín Rollano es tiente del PS-1

Censo en entredicho

Se trata de llevar a cabo el Censo Nacional de Población y Vivienda - fijado, nada menos, para el primer domingo de mayo - se ha hecho un importante cuestionamiento sobre su validez. Este proviene de la Confederación Boliviana de Trabajadores Campesinos y de una gran susceptibilidad que las autoridades tienen en la obligación de despejar.

Los miembros de la CSUTCB han propuesto algo casi imposible: que se postergue el censo de carácter nacional, como la que se ha tomado varios años parece que se realice un cambio de fecha. Al mismo tiempo, para que el censo tenga un recuento que tenga una cobertura total.

¿Por qué? Las autoridades del Instituto Nacional de Estadística están ante la obligación de cuidar cuidadosamente, las observaciones que se plantean en cuanto al contenido de la encuesta a fin de despejar, una a una, las dudas que se han suscitado. Cabe también la obligación de las tareas de divulgación y de información popular han sido positivas. Pero, lo que garantiza al país que el Censo no sea postergado.

El censo tiene la virtud de reunir la información estadística sobre la geografía humana y, es evidente, que no sólo este gobierno, sino los que vengan - e incluso los propios sindicatos - podrán beneficiarse con sus estadísticas. Es impensable ingresar al censo sin haber puesto al día la información estadística como el número de habitantes que nuestro país, cómo están repartidos y cuáles son sus necesidades inmediatas. Todos los datos que tenemos en 1976.

Se puede oponer a que el Estado actual, por lo tanto, pongo, evidentemente, es de espe-

rar que dentro de un sistema democrático se amplíe la participación ciudadana en acontecimientos que la afectan directamente, y que se agoten las consultas destinadas a atenuar todas aquellas tensiones que, como está visto, pueden crear el recojo de datos confidenciales. La suscripción frente al uso que se pueda hacer de esta información permanece fuertemente arraigada en la población y demuestra que el síndrome de tantos años de autoritarismo tardará algún tiempo en desmoronarse.

Las autoridades del Instituto Nacional de Estadística se han tomado el trabajo de invitar a varios "notables" para conformar un Consejo Asesor a fin de mostrar el carácter apolítico que tendrá el censo. No obstante, cuando estamos al borde del "Día D", se hace evidente que se cometió el error de no convocar a representantes de sectores sindicales, campesinos y otras organizaciones que podrían haber contribuido a generar el consenso que se precisa para llevar adelante esa magna tarea.

Una de las observaciones que plantean los dirigentes campesinos está referida al temor de que los datos que arroje el censo se utilicen, posteriormente, para cobrar impuestos en el área rural. No hay nada que pueda respaldar esa preocupación. Por el contrario, vale la pena recordar que bajo ese mismo argumento se perjudicó la realización del Censo Agropecuario que tuvo que prolongarse por más tiempo del previsto, debido a suspicacias que, al final, resultaron infundadas y que abrieron grietas en el movimiento campesino a nivel nacional.

Es preciso encontrar el justo medio y no caer en extremos. Para que esto sea posible, el INE tiene que esforzarse por demostrar a los dirigentes de la CSUTCB que no tienen por qué temer al Censo. Si las pruebas son suficientes, no vemos por qué este sector pueda mantener su oposición a una tarea de verdadera necesidad nacional.

A mano alzada

Por Rulo Vall



Kazajistán, una potencia nuclear pacífica

Nursultan Nazarbayev

La generalización es un país musulmán, en el pasado ni en el futuro, representa una estabilidad inquebrantable. Pues bien, quienes están equivocados: Kazajistán no es una nación que constituye peligro al mundo.

El islamismo islámico es una influencia en el mundo, pero no es una amenaza. Nuestra república es parte de la Comunidad Independiente de Estados de la Unión Soviética. Más de 10 millones viven en nuestras fronteras, pero los musulmanes son una mayoría. Respetamos a nuestro vecino, comprendemos la necesidad de un posible conflicto de destrucción. Asimismo, pensamos que es importante, incluso desde un punto de vista puramente espe-

Sin embargo, es igualmente equivocado agrandar artificialmente la cuestión, como lo hicieron algunos medios de prensa que divulgaron información falsa en relación con las supuestas intenciones de Kazajistán de vender misiles estratégicos.

Estamos convencidos de que las armas nucleares ya no son el factor decisivo en la preservación de un equilibrio de poder entre el Este y el Oeste, debido a la marcada disminución de los conflictos internacionales. La era de la Guerra Fría se está terminando, y con ella la amenaza nuclear. Y espero que se haya superado ya toda amenaza de una guerra nuclear a nivel de superpotencias.

Deseo subrayar, no obstante, que nuestra república se convirtió en una potencia nuclear sin proponérselo, cuando integraba la Unión Soviética. Por más de 40 años nadie le preguntó a los kazajistanos si querían una base de pruebas nucleares en su territorio.

En nuestra declaración de soberanía de octubre de 1990 dijimos que Kazajistán haría lo imposible por librarse de instalaciones

nucleares y estamos cumpliendo ese propósito: Por ejemplo, un decreto presidencial dispuso la clausura del Centro de Pruebas Atómicas de Semipalatinsk. Además, nos ofrecemos para ser el primer país donde se destruyan los cohetes soviéticos SS-20 que están siendo retirados de Europa en el marco del tratado soviético-norteamericano de limitación de proyectiles de corto y mediano alcance con cabezas atómicas.

Es cierto también que Kazajistán está a favor de la preservación del "Statu Quo" en relación con las armas estratégicas almacenadas en su territorio, y tiene varias razones para ello. Primero está el factor económico. El traslado de las armas nucleares (a Rusia, por ejemplo) representaría un gasto de miles de millones de rublos que ni Kazajistán ni ningún otro Estado de la CEI está en condiciones de hacer.

En segundo lugar, hay un factor tecnológico-militar. Nosotros - lo mismo que Rusia - carecemos aún de un mecanismo confiable para el control de las armas nucleares y consideramos peligroso encarar tan enorme operación sin

garantías de seguridad.

Finalmente, está el aspecto político-militar, que hace que se descartan actitudes impulsivas o emocionales y especialmente las iniciativas de tipo populista. Todo debe ser planificado escrupulosamente en este proceso, donde son también necesarios los acuerdos. Un elemental sentido común nos dice que el proceso de desarme debería llevarse a cabo en el marco de un plan de defensa unificado de los países de la CEI, que lamentablemente todavía no existe.

De todos modos, nuestra posición es firme: Kazajistán no se apartará un centímetro de su decisión de destruir la totalidad de las armas nucleares en su poder, siempre y cuando Rusia y Estados Unidos hagan lo mismo, y en tanto ello no afecte seriamente nuestros esfuerzos tendientes a reforzar nuestra independencia mediante la integración a la economía mundial.

En este sentido, Kazajistán ha estado extendiendo sus vínculos políticos, económicos, culturales y tecnológicos con otros países y ha creado bases legales para la

inversión extranjera. Es en este contexto que adherimos como observadores, junto con otras repúblicas asiáticas de la ex Unión Soviética, a la Organización para la Cooperación Económica (ECO), que integran Pakistán, Turquía e Irán.

Nuestra orientación hacia el Este no se debe únicamente a consideraciones geográficas, étnicas y culturales - factores todos que de hecho desempeñan un papel importante -, sino también a que estos países tienen una experiencia en materia de economía de mercado que nos resulta más accesible. Ellos entienden los problemas que enfrentamos mejor que los países europeos altamente desarrollados.

Los contactos con China, Turquía, Corea y Singapur ya han sido fructíferos. En mi reciente visita a Turquía firmé acuerdos de transporte y telecomunicaciones, comercio e investigación tecnológica. Se discutió la posibilidad de construir vías férreas entre Beijing, Alma Ata, Tashkent, Teherán y Estambul. Se acordó inaugurar un servicio aéreo regular entre Alma Ata y Estambul. En

total, firmamos contratos por un valor de 28.000 millones de rublos.

Pero esto no quiere decir, en modo alguno, que retemos importancia a nuestros compromisos con la CEI. Por el contrario: la preservación y el fortalecimiento de los lazos de Kazajistán con las repúblicas de la CEI nos ayudará a salir de la actual crisis económica y a mejorar la vida de nuestro pueblo.

Ahora, el interrogante principal para nosotros y para la CEI en su conjunto, es si seguiremos buscando soluciones juntos o si cada república tratará de resolver la crisis por su cuenta. Estimamos que podemos edificar una sociedad altamente desarrollada sólo si trabajamos conjuntamente con las otras repúblicas soberanas y mantenemos una estructura económica unida cuya premisa general sería el logro del progreso común.

Nursultan Nazarbayev fue designado Primer Secretario del Partido Comunista de Kazajistán en 1989 y elegido Presidente de la República el 1 de diciembre de 1991. (Inter Press Service/ Alma Ata).



Balcón del Vaticano

Por Fr. Pedro de Anasagasti

Gorbachov de la fe

Pugilato
Papas frente a Lenin y Stalin. En el cuadrilátero de doce cuerdas del mundo, los adversarios se preparaban a un pugilato permanente. Hasta producir el k.o., ya que uno persistía tenazmente en expandir la religión y convertirla en consuelo auténtico de la persona; mientras el otro encerraba a la religión en sus museos en los que revelaba las miserias de las personas religiosas para hacer odioso el sentimiento religioso. Así desde 1917 hasta 1988.

Apareció en el "ring" un nuevo boxeador. Con aire diverso. No aspiraba a tender a su adversario sobre la lona. Sólo quería demostrar que no había razón alguna para empuñar los guantes como armas. Era Gorbachov, que abrió las tenebrosas puertas de las tenebrosas cárceles a la religión, permitiendo que cada cual expresara su modo, sin imposiciones de uno u otro lado, las exigencias de su propia alma.

El mundo debe mucho a Gorbachov. Fue valiente al defender, fomentar y procurar la libertad absoluta a la religión. Todavía se plantaban frente a él quienes denunciaron a sacerdotes y cristianos, quienes los encarcelaron y torturaron, quienes ejecutaron las órdenes macabras de eliminación de hombres de Dios. Sospechaba de sus reacciones, que podían costarle la vida. Pero no vaciló; tomó del bracet la Carta de los Derechos Humanos en la que se señala la religión como uno de los dones básicos de la persona que merece respeto.

En el campo de la religión, Gorbachov fue el héroe del siglo XX. Perfumó de incienso las avenidas de la Unión Soviética; a su ejemplo, sintieron envidia y le siguieron bastantes de los satélites que respiraban del huelgo de la unión.

Religión soterrada
Gorbachov conocía el poder de la religión; si su carrera política y social le exigía el disimulo, atentó que su madre era una fervorosa cristiana que cumplía con sus deberes religiosos en la cuidada intimidad de su hogar.

Su adversario político, Boris Yeltsin, ha declarado: "Yo estaba bautizado. Mis abuelos eran creyentes, así como mis padres. Al recibir en la escuela y en la universidad una formación ideológica, he escuchado constantemente, experimentado y compartido las opiniones más injuriosas sobre la Iglesia y la religión. Tengo el mayor respeto hacia la Iglesia ortodoxa, hacia su historia, su contribución a la vida espiritual rusa, su moral y su tradición de misericordia y de benevolencia".

El agua represada en la intimidad ha salido de cauce, merced a Gorbachov. Juan Pablo II acaba de exaltar la figura del ex-premier: "Gorbachov es un hombre de principios, muy rico espiritualmente, hombre carismático que ha tenido una influencia determinante en el Este europeo".

Piropo por piropo, Gorbachov ha exaltado la personalidad y la eficacia social del Papa: "Todo lo que ha sucedido en la Europa Oriental en estos últimos años no habría

sido posible sin la presencia de este Papa, sin el gran papel incuso político que ha desempeñado en la escena mundial".

Ambos, Gorbachov y Wojtyla, al alimón, han abierto la jaula de esa palabra de la paz universal que había apresado Lenin.

Sed religiosa
Clemens Pickel, sacerdote en Rusia. Visita una comunidad en la que sólo se celebran 4 misas al año; no hay prestes, pero el pueblo pide con pasión. En Alexejewka todos los católicos, pero sólo las abuelas han visto con sus ojos a un sacerdote; la fervorosa Agatha Wes celebra todos los bautismos. Pero las tres mujeres que verifican los bautismos nunca habían recibido el sacramento de la Confesión ni de la Comunión. Bendicen el cementerio cristiano; una anciana exclama ante el sepulcro de su esposo: "Jamás me hubiera creído si le dijera que un día un sacerdote estaría junto a su sepulcro y lo bendeciría".

Impresionante testimonio: "En la pequeña escuela de la aldea, en la cual sólo se impartían cuatro cursos, las dos hermanas que me acompañaron habían realizado ya un primer trabajo: los niños hacían la señal de la cruz. La Hna. Elena propuso enseñarles el Padrenuestro; escribí la oración en el encerado y los alumnos la leían palabra por palabra, en voz alta".

Hay mucha sed religiosa en la ex-URSS. Pero no hay agentes de pastoral que les lleven cántaros divinos del agua del Evangelio.

Consideraciones sobre el costo social de los reajustes económicos

Por Tomás Guillermo Elío

En "Reajustes económicos y costo social" (Presencia 14.4.92) abordé el complejo problema de cómo atenuar los efectos deprimentes de la pobreza y la injusticia, ocasionados por las medidas económicas adoptadas por los países de América Latina y el Caribe, entre los que el nuestro muestra el lacerante cuadro creado por el desempleo, el subempleo, las insuficientes inversiones públicas en educación y atención de la salud, que impactan a las capas más vulnerables de la sociedad. Difícil identificar el costo social de las medidas económicas adoptadas con miras así sólo fuera a disminuir la carga social acumulada por los ajustes económicos adoptados. Basta mirar sin embargo el entorno social y el contraste entre la masa de la población y la superficial capa social que goza de relativo bienestar.

Son innumerables los proyectos de mejoramiento social. Son problemas de índole estructural con incidencia coyuntural. ¿Cómo resolverlos, a aliviar al menos, aquellos que dejados a su suerte pueden originar una conmoción social? Durante la década de los setenta los gobernantes de los países latinoamericanos creyeron hallar la solución mediante la financiación del desarrollo con el endeudamiento externo, promovido por los banqueros acaudalados en colocar los enormes excedentes de los países exportadores de petróleo (OPEP). Infelizmente dichos gobernantes encaminaron tales créditos a fines improductivos (Argentina, Chile, Perú se prestaron para armarse, Brasil en la construcción de proyectos tipo Itaipu, de rendimiento a larguísimo plazo, nosotros en pro-

yectos no rentables. Característica común de dichos préstamos fueron los negociados que encarecieron el crédito, más allá del límite de su rentabilidad, lo que generó el endeudamiento superfluo y costoso que pesa gravemente en la balanza de pagos. En consecuencia lejos de promover el desarrollo sostenido en programas infraestructurales: caminos, carreteras, canales, escuelas, hospitales, viviendas dotadas de servicios de agua potable, electricidad, se invirtieron en obras de bajo rendimiento que enriquecieron a algunos, pero no generaron el crecimiento económico y menos aún el progreso social.

En este estado de cosas el Banco Interamericano de Desarrollo recomienda a los gobiernos prestatarios compensen el costo social ocasionado por las medidas de reajuste económico, por el mismo financiamiento, ¿Dónde hallan los recursos para ese objetivo?

Una forma para arbitrar los recursos necesarios sería incrementar la recaudación tributaria. En IMPUESTO AL VALOR AGREGADO (Presencia 23.3.92) informé que el IVA grava solamente el 5% de los contribuyentes, mientras deliberadamente se ha eximido de tributar a la gran masa de comerciantes que so capa de minoristas son los que canalizan el mayor volumen del comercio informal contrabando. Pareciera que como constituyen una apreciable masa electoral el gobierno no se atreve a imponerles la obligación de tributar al fisco.

Otra fuente de recursos podría ser la reducción de los gastos militares. Según la Comisión Económica

para América Latina (CEPAL), la reducción de los gastos militares y el incremento del gasto público son las herramientas para lograr equidad. Del análisis del texto "Equidad y Transformación productiva" resulta que la incidencia del gasto militar en relación al Producto Interno

Bruto, si bien moderada en América Latina, existe una importante posibilidad de reducir ese coeficiente que fluctúa entre 7.4 y el 29%. El FMI y el Banco Mundial en su reunión anual de Bangkok propusieron una reducción del gasto militar en un 2.5%, con la que puede ahorrarse anualmente 140.000 millones de dólares, que utilizados en programas de mejoramiento social, contribuirían eficazmente a la formación de desarrollo de los recursos humanos y consiguientemente elevación de la calidad de vida de la población (Presencia 11.4.92).

Paralelamente la CEPAL propone algunas reformas para mejorar significativamente la eficacia del gasto social, entre ellas "la eliminación o reducción de subsidios no vinculados a las necesidades de las familias pobres". La racionalización del gasto fiscal en pro del gasto social sería una eficaz forma de captar recursos que invertidos en escuelas, hospitales, sistemas de agua potable y sanitarios, viviendas, transformarían la imagen social de los gobiernos. Estas serían formas de compensar, así sólo en parte, el costo social que las medidas de reajuste económico provocaron.

Tomás Guillermo Elío, ex-Canciller de la República, escribe sobre temas económicos y políticos.

Mensaje pascual del Papa:

Hay que dialogar para solucionar problemas

-Recordó la "inestable situación" de Perú y de otras regiones del mundo, a la vez que pidió "no construir nunca la seguridad sobre la fuerza de las armas".

CIUDAD DEL VATICANO, 19 (EFE). El Papa Juan Pablo II recordó hoy la "inestable situación" de Perú durante su mensaje pascual, en el que realizó un llamamiento a los países de Oriente Medio para favorecer el diálogo que propicie "las soluciones de los problemas aún no resueltos".

Durante su mensaje, escuchado en la Plaza de San Pedro por decenas de miles de personas y transmitido por mundovisión a 55 países, el Papa llamó a Europa a hacer del continente "una realidad nueva, donde la diversidad no signifique enfrentamiento" y a "no construir nunca la seguridad sobre la fuerza de las armas".

El Pontífice deseó la paz a los que "todavía combaten en algunas regiones del continente africano, en el corazón de Europa, en el Cáucaso. Como no recordar el drama que están viviendo las poblaciones de Bosnia-Herzegovina, de Nagorno Karabaj".

"Me dirijo a vosotros, pueblos de Oriente Medio, ricos de tradición human y religiosa, para que el vuestro importante patrimonio de valores favorezca el diálogo y facilite las soluciones de los problemas aún no resueltos", dijo el Papa. Juan Pablo II se dirigió a las naciones de América Latina, el continente, en el que "al amistad duramente logrado" en El Salvador se contraponen "la inestable situación" que se vive en

Perú. El Pontífice recordó también a la población camboyana y "a los que habitan en el Extremo Oriente, del querido Vietnam a Laos y la gran China".

"En vuestras tierras", junto a sus habitantes, "los hijos de la Iglesia trabajan con pasión para favorecer un desarrollo espiritual y material, digno de las nobles tradiciones locales", dijo el Papa desde el balcón principal de la basílica vaticana. Concluido su mensaje, el Papa impartió la bendición "Urbi et Orbi" (a la ciudad de Roma y a todo el mundo) en 56 lenguas, entre ellas el español, comenzando con el italiano y finalizando con el latín.

"Felices Pascuas en la alegría de Cristo resucitado", dijo Juan Pablo II al dirigirse a los fieles de habla hispana en todo el mundo. El Pontífice también deseó felices pascuas en portugués, en todas las lenguas habladas en los países de la extinta Unión Soviética y en las más difundidas en Europa, Asia, África y Oceanía, así como en polaco.

Antes del mensaje, el Papa celebró en la Plaza de San Pedro la misa de Pascua de Resurrección, bajo un cielo completamente descubierto. A la ceremonia asistieron miles de personas llegadas de todo el mundo, así como el Cuerpo Diplomático acreditado ante la Santa Sede.



Convocados a la paz
Esta es una parte de las aproximadamente un millón de personas de la Iglesia Cristiana de Sión que participaron en una asamblea de pascuas, en la que oraron y fueron convocados a trabajar por la paz en Sión por parte de los tres principales líderes políticos del país, en una de sus raras apariciones juntos, en Júpiter, Sudáfrica, 19, Reuter).

Jordania se opone a dividir Jerusalén

AMMAN, 19 (EFE). El ministro jordano de Asuntos Exteriores, Kamal Abu Yaber, descartó la posibilidad de dividir Jerusalén en tres zonas, informa hoy, domingo, la agencia de noticias local Petra.

Abu Yaber, en respuesta a unas declaraciones hechas por el embajador jordano ante la ONU, Abu Odeh, dijo que Jerusalén Este forma parte de los territorios ocupados, y por lo tanto está incluida en la resolución 242 de las Naciones Unidas que exige la retirada de Israel de las tierras que ocupó en 1967.

Odeh había declarado al diario "Herald Tribune" de París que defendía la idea de la partición de Jerusalén en tres zonas. Según su sugerencia, una parte correspondería a la Ciudad Santa, la zona incluida en el antiguo recinto, que no sería concedida a ninguna de las tres comunidades (judíos, musulmanes y cristianos) y conservaría el nombre de Jerusalén.

salén. El "Quids", que abarca la zona árabe e incluye los barrios extramuros situados en la región este, noreste y suroeste de la ciudad.

Y por último, "Orshalim", la parte oeste, noreste y suroeste exterior de la ciudad amurallada, habitada en su mayoría por población judía.

Para el ministro jordano, este conjunto de sugerencias no representan la opinión del Gobierno de Amán, sino que refleja la idea personal del embajador ante la ONU, ya que Jordania considera el barrio antiguo intramuros como territorio ocupado.

Cisjordania, incluida Jerusalén Este, fue ocupada por Israel en la guerra de 1967. Los derechos sobre esas tierras fueron cedidos por las autoridades jordanas a los palestinos en 1988.

Presidente interino gobierna Afganistán

-Diversas facciones rebeldes luchan por el poder, sin descartarse que los desacuerdos puedan conducir a una nueva guerra. - La capital, Kabul, es semisitiada.

KABUL, Afganistán, 19 (AP). Un dirigente no comunista asumió hoy interinamente el cargo del destituido presidente Najibulá, pero un poderoso jefe rebelde dijo que su coalición de guerrilleros, soldados y comandantes milicianos se prepara para instalar a sus propios representantes en cargos remanentes del gobierno.

El presidente interino Abdul Rahim Hatif asumió hoy el poder, como lo anunció anoche la emisora estatal Radio Kabul, mientras Najibulá, que cedió su cargo el jueves, continúa oculto.

La destitución de Najibulá, tras una serie de victorias de los rebeldes que lucharon 14 años contra el régimen comunista, hizo temer en esta capital un sangriento choque en gran escala entre fuerzas guerrilleras rivales.

La lucha civil ya ha dejado unos dos millones de muertos, y obligó a más de cinco millones de afganos a refugiarse en países vecinos.

Hatíf era uno de los cuatro vicepresidentes en el gobierno de Najibulá, pero nunca integró el partido en el poder y no estuvo vinculado con su tiránico pasado. Fuentes diplomáticas coincidieron en que esperaban que su designación prepare el terreno para conversaciones a fondo entre el gobierno y los mujahidín (guerrilleros santos islámicos), que pongan fin a la guerra.

Sin embargo, la mayoría de los diplomáticos consideran que aparentemente el gobierno no está en condiciones de negociar.

Entretanto, el poderoso comandante guerrillero Ahmed Sha Masud, el cerebro detrás de la veloz ofensiva que condujo a la caída de Najibulá, se reunió el viernes y ayer con el ministro de Relaciones Exteriores Abdul Wakil, y luego dijo a los periodistas que tiene la intención de formar su propio gobierno en Kabul.

Masud, de 39 años, es una figura clave en una coalición de guerrilleros, soldados y jefes milicianos que negocia el futuro del país, y es conocido por la tenaz resistencia que presentó a las tropas soviéticas durante su ocupación de Afganistán durante nueve años, finalizada en 1989. Su facción Jamiat-e-Islami es considerada uno de los grupos rebeldes mejor organizados, tanto militar como políticamente.

Entretanto, en un nuevo intento por decidir el rumbo que ha de seguir el país, unos dirigentes guerrilleros afganos reunidos en la vecina Pakistán finalizaron poco antes del amanecer una sesión de emergencia.

Pero aparentemente no lograron llegar a un acuerdo sobre la formación de un consejo interino que asuma el poder, por objeciones de elementos fundamentalistas encabezados por el jefe del grupo Hezb-e-Islami, Gulbuddin Hekmatyar, rival de Masud. Las fuerzas de Masud rodeaban Kabul para impedir un ataque de las de Hekmatyar, que ha amenazado

con tomar por asalto esta capital de 1,5 millones de habitantes.

Algunos sectores consideran que el gobierno haber emprendido contactos con Masud, tras aprovechar esa rivalidad entre ambas facciones que hoy afirman haber capturado en algunos de las provincias nortenas. Las respectivas versiones pudieron ser confirmadas en forma independiente.

INTENTOS DE ACUERDO Y DESAVENENCIAS

ISLAMABAD, 19 (EFE). Los principales rebeldes afganos, reunidos en la ciudad paquistaní Peshawar, junto a la frontera afgana, ayer domingo, a un acuerdo general para formar un interino que reemplace al destituido presidente Najibulá.

Sin embargo, los más radicales del grupo Islami de Gulbuddin Hekmatyar se opusieron e insistieron en sus amenazas de que si el gobierno de Kabul no se rinde entrarán en la capital.

Fuentes del Ministerio de Asuntos Exteriores de Pakistán indicaron que todos los representantes de grupos rebeldes estuvieron de acuerdo en la idea de que el traspaso de poder a un consejo de "mujahidín" se haga de forma pacífica.

La reunión en Peshawar, que es la base de los principales grupos rebeldes afganos, durante la noche del sábado al domingo y en ella estuvo el primer ministro paquistaní, Nawaz Sharif, sábado acudió precipitadamente a esta ciudad, intento de lograr la unidad guerrillera afgana, estallido de violencia en Kabul, atenuada por la paz y por el sur por grupos rivales.

Según los datos aportados por las fuentes de la reunión, el acuerdo logrado se aparta del plan de las Naciones Unidas, que preveía la transmisión en Afganistán a un consejo de transición entre personalidades neutrales.

La debilidad de las fuerzas gubernamentales, da por las últimas victorias militares de la resistencia, hecho de que Kabul puede caer en cualquier momento de la guerrilla dice en una posición de los rebeldes para adaptarse a su propio plan.

Según el acuerdo de los rebeldes, en el consejo no tienen cabida miembros del partido nante Watan (ex comunista), pese a las negativas mantenidas el viernes y el sábado entre el ministro de Asuntos Exteriores afgano, Abdul Wakil, y el líder de la oposición, Shah Masud, líder del grupo moderado "Jamiat-e-Islami".

Aunque en estos contactos se logró de una promesa de defender Kabul de los grupos rebeldes radicales, el comandante rebelde indicó que algún portavoz rebelde, que una coalición de partidos Watan era imposible y que debía formarse un "mujahidín".

Trío de líderes sudafricanos vistos juntos ante multitud

-Asamblea de pascuas de un millón de personas escuchó su pedido de paz

MORIA, SUDÁFRICA, 19 (REUTER). Los tres principales líderes políticos de Sudáfrica, en una rara aparición conjunta ante un millón de fieles cristianos negros, instaron hoy a la paz con la mirada puesta en los próximos comicios. El presidente Frederick W. de Klerk, el jefe del CNA, Nelson Mandela y el titular del Partido Inkatha, Mangosuthu Buthelez, se dirigieron a los asistentes en una asamblea de Pascuas de la Iglesia Cristiana de Sion (ICS), horas después del asesinato de una familia, en el último pico de violencia en los suburbios.

Todos hablaron contra la violencia, gran parte de la cual se debe a los partidarios rivales de Mandela y Buthelez, pero obviamente ellos consideraron la asamblea popular como una oportunidad para ganar votos entre los más de tres millones de integrantes de la ICS.

Los tres son los protagonistas de las negociaciones para la redacción de una constitución no racial, que se prevé culminarán en 12 meses con las primeras elecciones de sufragio universal en Sudáfrica.

"Mientras inclinamos nuestras cabezas en oración, escalofrantes gritos de batalla de hombres que se desplazan a través de un asentamiento suenan en nuestros oídos y sabemos que esta noche será una noche de luto", dijo Mandela, al repetir su acusación de que las fuerzas de seguridad del gobierno estaban involucradas en la violencia que mató a 5.000 negros en los dos últimos años.

De Klerk, quien sostiene que la violencia es causada por una lucha de poder entre el Congreso Nacional Africano y el Partido Inkatha de la Libertad de Buthelez, dijo que quienes estaban detrás de los asesinatos tenían ambiciones políticas y eran expertos en propaganda.

"Los cristianos deben mostrar coraje frente a la adversidad", afirmó. "Eso significa decir no a la intimidación, rechazar ser arrastrados a acciones y boicots con los que ustedes no están de acuerdo".

Por su parte Buthelez, quien tuvo la acogida menos entusiasta del público, dijo que Inkatha no era el culpable por la "espantosa" violencia e indicó que estos asesinatos a veces lo hacían avanzar de ser negro.

"Es como si el propio Satan estuviera allí cerca de todos apretando los gatillos de los fusiles de asalto" AK-47, quitando los seguros de las granadas de mano y encendiendo las mechas para quemar a la gente", dijo en una velada referencia al CNA.

La apoliticidad de la mayoría de sus miembros permitió a la ICA servir como uno de los pocos escenarios sudafricanos en el que los tres hombres pudieran pronunciar discursos políticos sin temor a la violencia entre partidarios rivales.

La última vez que aparecieron juntos en público fue en septiembre, cuando firmaron un acuerdo nacional de paz que tuvo poco éxito en poner fin a los enfrentamientos en asentamientos negros.

La policía y funcionarios del CNA dijeron que al menos 17 negros murieron en enfrentamientos entre facciones políticas desde que comenzó el fin de semana de Pascuas.

Ensombrecidas las perspectivas de paz en Bosnia

SARAJEVO, 19 (REUTER). Nuevos duelos de artillería y armas atómicas

estallaron hoy en Bosnia, lo que ensombreció las perspectivas de evitar una guerra civil total en la ex república yugoslava.

La radio de Sarajevo dijo que la fuerza aérea yugoslava bombardeó posiciones croatas cerca de Neum en la costa adriática mientras el ejército yugoslavo comandado por serbios atacó con artillería. La versión no pudo ser confirmada.

La radio informó que musulmanes, croatas y serbios rivales combatieron con morteros y armas automáticas en las ciudades de Derвента y Bosanski Samac en el norte del país y que los musulmanes emplearon 80 tranvías para rodear la emisora televisiva de Sarajevo, la capital, por temores a un ataque.

Un enviado turco que mantuvo conversaciones con dirigentes musulmanes, serbios y del ejército yugoslavo dijo que tenía pocas esperanzas de un final rápido de los enfrentamientos por la independencia recientemente obtenida de Bosnia, a la que se opone acerrimamente la minoría serbia.

"No soy muy optimista", dijo Umar Ersun, un representante enviado por el gobierno de Turkuia, que tiene estrechas relaciones con los musulmanes de Bosnia, que representa un 44 por ciento de la población.

Un enviado especial de la Comunidad Europea, irritado por los ataques contra la terminal de tranvías de Sarajevo que causaron la muerte de dos personas el sábado, dijo que la CE podría reconsiderar su participación en las conversaciones de paz con las minorías étnicas rivales, si los derramamientos de sangre continúan.

"Si los enfrentamientos no terminan y la gente continúa matándose entre sí, no tiene sentido mantener conversaciones", dijo Colin Doyle, un enviado del principal mediador de la CE, José Cuthileiro.

La CE encabeza los esfuerzos internacionales para resolver el conflicto que ya lleva largos meses en Yugoslavia. Su retiro de las conversaciones ahora en su segundo mes sobre el futuro de Bosnia asestaría un duro golpe de las esperanzas de terminar los combates. Estas negociaciones son separadas de las conversaciones que la CE mantiene con las ex y restantes repúblicas yugoslavas.

La radio de Sarajevo y también la de Croacia indicaron que la fuerza aérea yugoslava hoy entró en acción pero no se pudo consultar al comando de esta fuerza.

El ejército y la fuerza aérea yugoslavas son acusados de apoyar a fuerzas irregulares serbias y de permitirles ocupar en las últimas dos semanas cuatro ciudades clave en Bosnia oriental.

Tímidas consultas interárabes acerca de bloqueo a Libia

TRIPOLI, 19 (AP). El coronel Moamar Jadafi se reunió hoy con varios funcionarios sirios, al tiempo que la aerolínea estatal de Siria parecía estar dispuesta a desafiar un embargo impuesto por las Naciones Unidas contra vuelos a Libia.

El presidente sirio Hafez Asad viajó a Arabia Saudita para sostener conversaciones con el rey Fahd sobre el enfrentamiento de Libia con el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas en cuanto a la voladura de un avión de pasajeros de la aerolínea Pan Am sobre Lockerbie, Escocia. Algunos diplomáticos dijeron en Riad que Asad trataba de recabar apoyo árabe para ayudar a Libia a encontrar por lo menos una solución de compromiso.

La agencia oficial libia, JANA, no informó sobre los temas tratados entre Jadafi y los funcionarios sirios.

Aunque las sanciones han sido criticadas ampliamente en el mundo árabe, solo Irak ha declarado que no las respaldará. El gobierno sirio ha criticado las sanciones, pero no ha dicho que haría caso omiso de ellas.

Sin embargo, fuentes en Damasco, la capital siria, dijeron ayer que se estaba preparando un avión de la aerolínea siria para enviarlo a Trípoli mañana. No ha habido comentario oficial del gobierno de Asad sobre dicha versión.

Entretanto, Suecia dijo que Libia expulsó a uno de tres diplomáticos suecos como represalia por la expulsión, la semana pasada, de cinco funcionarios libios oficiales de Libia había dicho que Trípoli tomaría medidas recíprocas contra países que cumplieran con las sanciones, y otras naciones indicaron anteriormente que se dispusieron a sus diplomáticos abandonar el país.

El Consejo de Seguridad de la ONU impuso el miércoles un embargo de las comunicaciones aéreas y la venta de armas, así como sanciones diplomáticas, luego que el gobierno de Jadafi se negó a extraditar a dos hombres acusados por la voladura del avión de Pan Am en 1988.

Jadafi mantiene que estos son inocentes y apunta que no recibirían un juicio justo en Estados Unidos o Gran Bretaña, los países que acusan a los dos supuestos agentes de inteligencia libios.

Hambruna y muerte en Etiopía

ADDIS ABEBA, Etiopía, 19 (AP). La hambruna y las enfermedades mataron en los últimos dos meses a 595 personas que regresaron al país y otras 65.000 están "a las puertas de la muerte" en campamentos de refugiados instalados del sur de Etiopía, dijeron hoy informaciones radiales.

Radio Etiopía dijo que los cinco campamentos de refugiados se encuentran cerca de la aldea de Negele, a unos 440 kilómetros al sur de la capital, Addis Ababa. La transmisión dijo que muchos de los muertos eran niños y ancianos, y pidió el envío urgente de ayuda para remediar la situación.

Refugiados de Etiopía, Kebede Abayneh, dijo a la agencia de noticias etíope que los envíos de socorro, pero no dio otros detalles ni las razones del cese de los. Los funcionarios de la Administración para Asuntos de los Refugiados en Addis Abeba no comentaron la noticia.

Hace dos semanas, los funcionarios de socorro etíopes dijeron que unos 24 personas morían de hambre diariamente en campamentos provisionales levantados en torno a la aldea fronteriza de Dollo, a 300 kilómetros al sudeste de Negele.

Refugiados, Demozie Kebebe, y el de la Comisión de Ayuda y Rehabilitación de Etiopía, Assefa Madebo, dijeron a los periodistas en Dollo que en los campamentos se encuentran unos 200.000 refugiados somalíes, expatriados etíopes y víctimas de la sequía en la región.

Israel tendría ayuda financiera de gobierno alemán

BONN, 19 (EFE). El

alemán está manteniendo conversaciones con el de Israel sobre una importante ayuda a Tel Aviv cuando "una granada acordada", contra domingo, una portavoz del terio alemán de Asuntos res.

En este sentido se de de que Alemania haya conceder una ayuda de millones de dólares, en créditos avalados por el Israel.

También desmintió voz el que Alemania se frontada a una petición para la concesión de un estatal de 10.000 millones de dólares.

La prensa de Tel Aviv informó, el pasado viernes, que el canciller alemán, Kohl, había enviado una ministro de Exteriores Levy, en la que rechazaba cesión a Israel de un 10.000 millones de dólares do a los altos costos de la ción alemana.

Esa información fue desmentida por Bonn y voz de la Oficina Federal sa afirmó que no existía.

En círculos diplomáticos se destaca que germanos se destaca que versiones por parte de con Israel, debido a un tema, las coordina directa la cancillería federal.

En los mismos círculos ma también que Israel se ma también en varios países, ciendo un crédito de 10.000 nes de dólares que sus Unidos debido a su población asentamiento en los territorios ocupados.

AGRADECIMIENTO E INVITACION

"El que habita al abrigo del altísimo, morará bajo la sombra del omnipotente".
Ana Vargas de Sanjines, esposa; William, Peter, Judith, hijos; Shirley, Armanda y Julio, hijos políticos; Gladis (ausente), Yolanda y René, hermanos; Adrián, Peter, Mauricio, Armando, Pietro, Rosse Mary, Lusianna y Mauricio, nietos; y demás familiares del que en vida fue ejemplar esposo, abnegado padre y querido abuelito:

Dn. RUFINO JULIAN SANJINES VALENCIA
(Q.E.P.D.)

Agradecen a sus amistades, Sindicato Litoral, Asociación de decanos, Taxi Service, y personas piadosas que nos acompañaron en momentos de profundo pesar, e invitan a la santa misa que recordando los 8 días de su glorioso fallecimiento se mandará a oficiar el día martes 21 a las 19:00 en el templo del Señor de la Exaltación (Obrajes), favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

La Paz, abril 1992



En Perú, el desconocido presidente Alberto Fujimori es visto junto a los miembros del estado mayor conjunto de las Fuerzas Armadas, de los que recibió pleno apoyo a su decisión de asumir poderes casi dictatoriales el 5 de este mes.

Fujimori afirma:

En Perú se produjo una revolución de las focas

LIMA, 19 (REUTERS). En Perú se produjo "una revolución de las focas", dijo el presidente Alberto Fujimori al explicar su decisión de disolver el Poder Judicial.

El presidente dijo que proviene del hecho de que las focas aplauden por lo bajo, fue el periodista televisivo Nicolás Lucar para describir la enorme popularidad de esa medida, especialmente entre los sectores más pobres. "Ha sido una revolución de las focas. No lo digo yo, lo dijo Lucar", dijo Fujimori.

Esta semana a periodistas el mandatario, conocido popularmente como "Chino", por sus rasgos orientales.

Fujimori utilizó el término al entrevistarse a Fujimori en su programa "La Revista Dominical" luego de que una semana antes el presidente se arrogase poderes casi dictatoriales.

El presidente goza de una enorme popularidad entre la mayoría de los peruanos, especialmente de sectores humildes según lo demuestran las encuestas.

El presidente dijo que la oposición llama a la gente a esperar una Toma de la Bastilla criolla, expresó Fujimori al hablar ante exportadores. "Eso si hubiera puesto en peligro el poder judicial".

Los datos de popularidad favorecen a Fujimori por más de 80 por ciento, según los diplomáticos dicen que la opinión pública peruana suele ser.

Las encuestas de opinión son sondeos momentáneos ante un hecho que, según la gente humilde porque tanto el Congreso como el Poder Judicial muy deteriorados ante la gente pobre, que es mayoría en el país, dijo un diplomático latinoamericano.

Después de años, cuando los sondeos beneficiar a su rival por la presidencia, Fujimori Vargas Llosa, Fujimori dijo que "las encuestas son puro marketing".

La convulsión de la historia política de Perú, la opinión pública ha estado masivamente gestos espectaculares de los gobernantes de turno, resultaron ser perjudiciales para el país, dicen diplomáticos.

En el caso del difunto presidente Juan Velasco Alvarado con la Reforma Agraria en el caso del expresidente Alan García la estatización de la banca y la logran amplio apoyo popular en su momento pero trajeron consigo problemas a Perú", dijo un diplomático.

El presidente Fujimori, el vicepresidente Máximo San Román, quien para sí la Presidencia Constitucional, explicó que "el pueblo está confundido porque ha hecho caso a esa gran campaña de odio contra las instituciones cívicas".

Que asumió la presidencia en 1988, Fujimori denostó al Palacio de la Justicia, el "Palacio de la Injusticia" y calificando a sus jueces y a los del Congreso de "ineptos y corruptos".

Al presidente Fujimori por haber cerrado el Congreso y reorganizado el Poder Judicial porque son un conjunto de sinvergüenzas que se aprovechan de la mayoría de los peruanos cobramos por María Arias, empleada de una firma estatal.

El presidente gana en Perú 40 veces más que el salario mínimo mensual de 75 dólares, dijeron economistas.

Fujimori dijo que el Palacio de la Justicia era "un mercado donde podía haber un vocal supremo por 20.000 a 50.000 dólares. Y no me pidan que hablen con el pueblo, hablen con las víctimas".

Enunciante de caso Watergate a periodismo argentino

BUENOS AIRES, 19 (EFE). - Argentina tiene una prensa "libre, vibrante y responsable", dijo el presidente Carlos Menem al visitar Buenos Aires.

Menem dijo que la prensa argentina es una de las mejores del mundo.

El presidente argentino dijo que la prensa argentina es una de las mejores del mundo.

Menem dijo que la prensa argentina es una de las mejores del mundo.

El presidente argentino dijo que la prensa argentina es una de las mejores del mundo.

Menem dijo que la prensa argentina es una de las mejores del mundo.

El presidente argentino dijo que la prensa argentina es una de las mejores del mundo.

Menem dijo que la prensa argentina es una de las mejores del mundo.

El presidente argentino dijo que la prensa argentina es una de las mejores del mundo.

Menem dijo que la prensa argentina es una de las mejores del mundo.

El presidente argentino dijo que la prensa argentina es una de las mejores del mundo.

Menem dijo que la prensa argentina es una de las mejores del mundo.

El presidente argentino dijo que la prensa argentina es una de las mejores del mundo.

Menem dijo que la prensa argentina es una de las mejores del mundo.

El presidente argentino dijo que la prensa argentina es una de las mejores del mundo.

Menem dijo que la prensa argentina es una de las mejores del mundo.

Semana crucial para reforma constitucional venezolana

CARACAS, ABR 19 (REUTERS). El Congreso reanuda el lunes un crucial debate sobre la reforma de la constitución.

El debate se reanuda el lunes, tras un largo paréntesis de Semana Santa que permitió a millones de venezolanos olvidar por unos días la tensión de las últimas semanas.

Una reforma de la constitución sancionada en 1961 es vista por muchos sectores políticos como una vía de escape a la presión social contra el gobierno de Carlos Andrés Pérez.

El diputado socialista Paciano Padrón dijo que el lunes enviará a sus colegas parlamentarios de los principales partidos políticos una carta pidiendo que el Congreso apruebe una reducción de los mandatos electos que caducan a finales de 1993 (incluido el del presidente y los legisladores).

"Vislumbro como difícil que lleguemos a sostenernos 22 meses más en nuestras funciones", dijo Padrón en declaraciones públicas hoy por El Diario de Caracas.

El presidente socialista Rafael Caldera, el político de mayor prestigio popular según encuestas recientes, dijo a Reuters que una medida transitoria aprobada dentro de la Reforma Constitucional podría acortar los mandatos y abrir una salida a la crisis política venezolana.

Pero Pérez parece haber capeado lo más duro del temporal desatado tras el intento del golpe militar del 4 de febrero y parece dispuesto a seguir gobernando la nave del Estado hasta el final del mandato.

Aunque las aguas parecen haberse tranquilizado, nadie desestima que en los próximos meses puedan estallar nuevas tormentas alimentadas por el descontento popular con la gestión del mandato socialista y un no disimulado malestar militar.

El presidente prometió reformas e incluso dispuso algunas medidas, como el congelamiento del precio de la gasolina, que se venía aumentando mensualmente, aunque la gasolina venezolana es la más barata del mundo, el aumento de su precio es una de las medidas más rechazadas por la población.

El presidente parece haber capeado lo más duro del temporal desatado tras el intento del golpe militar del 4 de febrero y parece dispuesto a seguir gobernando la nave del Estado hasta el final del mandato.

Aunque las aguas parecen haberse tranquilizado, nadie desestima que en los próximos meses puedan estallar nuevas tormentas alimentadas por el descontento popular con la gestión del mandato socialista y un no disimulado malestar militar.

El presidente prometió reformas e incluso dispuso algunas medidas, como el congelamiento del precio de la gasolina, que se venía aumentando mensualmente, aunque la gasolina venezolana es la más barata del mundo, el aumento de su precio es una de las medidas más rechazadas por la población.

El presidente parece haber capeado lo más duro del temporal desatado tras el intento del golpe militar del 4 de febrero y parece dispuesto a seguir gobernando la nave del Estado hasta el final del mandato.

Aunque las aguas parecen haberse tranquilizado, nadie desestima que en los próximos meses puedan estallar nuevas tormentas alimentadas por el descontento popular con la gestión del mandato socialista y un no disimulado malestar militar.

El presidente prometió reformas e incluso dispuso algunas medidas, como el congelamiento del precio de la gasolina, que se venía aumentando mensualmente, aunque la gasolina venezolana es la más barata del mundo, el aumento de su precio es una de las medidas más rechazadas por la población.

El presidente parece haber capeado lo más duro del temporal desatado tras el intento del golpe militar del 4 de febrero y parece dispuesto a seguir gobernando la nave del Estado hasta el final del mandato.

Aunque las aguas parecen haberse tranquilizado, nadie desestima que en los próximos meses puedan estallar nuevas tormentas alimentadas por el descontento popular con la gestión del mandato socialista y un no disimulado malestar militar.

El presidente prometió reformas e incluso dispuso algunas medidas, como el congelamiento del precio de la gasolina, que se venía aumentando mensualmente, aunque la gasolina venezolana es la más barata del mundo, el aumento de su precio es una de las medidas más rechazadas por la población.

El presidente parece haber capeado lo más duro del temporal desatado tras el intento del golpe militar del 4 de febrero y parece dispuesto a seguir gobernando la nave del Estado hasta el final del mandato.

Aunque las aguas parecen haberse tranquilizado, nadie desestima que en los próximos meses puedan estallar nuevas tormentas alimentadas por el descontento popular con la gestión del mandato socialista y un no disimulado malestar militar.

El presidente prometió reformas e incluso dispuso algunas medidas, como el congelamiento del precio de la gasolina, que se venía aumentando mensualmente, aunque la gasolina venezolana es la más barata del mundo, el aumento de su precio es una de las medidas más rechazadas por la población.

El presidente parece haber capeado lo más duro del temporal desatado tras el intento del golpe militar del 4 de febrero y parece dispuesto a seguir gobernando la nave del Estado hasta el final del mandato.

Aunque las aguas parecen haberse tranquilizado, nadie desestima que en los próximos meses puedan estallar nuevas tormentas alimentadas por el descontento popular con la gestión del mandato socialista y un no disimulado malestar militar.

El presidente prometió reformas e incluso dispuso algunas medidas, como el congelamiento del precio de la gasolina, que se venía aumentando mensualmente, aunque la gasolina venezolana es la más barata del mundo, el aumento de su precio es una de las medidas más rechazadas por la población.

El presidente parece haber capeado lo más duro del temporal desatado tras el intento del golpe militar del 4 de febrero y parece dispuesto a seguir gobernando la nave del Estado hasta el final del mandato.

Aunque las aguas parecen haberse tranquilizado, nadie desestima que en los próximos meses puedan estallar nuevas tormentas alimentadas por el descontento popular con la gestión del mandato socialista y un no disimulado malestar militar.

El presidente prometió reformas e incluso dispuso algunas medidas, como el congelamiento del precio de la gasolina, que se venía aumentando mensualmente, aunque la gasolina venezolana es la más barata del mundo, el aumento de su precio es una de las medidas más rechazadas por la población.

El presidente parece haber capeado lo más duro del temporal desatado tras el intento del golpe militar del 4 de febrero y parece dispuesto a seguir gobernando la nave del Estado hasta el final del mandato.

Aunque las aguas parecen haberse tranquilizado, nadie desestima que en los próximos meses puedan estallar nuevas tormentas alimentadas por el descontento popular con la gestión del mandato socialista y un no disimulado malestar militar.

El presidente prometió reformas e incluso dispuso algunas medidas, como el congelamiento del precio de la gasolina, que se venía aumentando mensualmente, aunque la gasolina venezolana es la más barata del mundo, el aumento de su precio es una de las medidas más rechazadas por la población.

El presidente parece haber capeado lo más duro del temporal desatado tras el intento del golpe militar del 4 de febrero y parece dispuesto a seguir gobernando la nave del Estado hasta el final del mandato.

Aunque las aguas parecen haberse tranquilizado, nadie desestima que en los próximos meses puedan estallar nuevas tormentas alimentadas por el descontento popular con la gestión del mandato socialista y un no disimulado malestar militar.

El presidente prometió reformas e incluso dispuso algunas medidas, como el congelamiento del precio de la gasolina, que se venía aumentando mensualmente, aunque la gasolina venezolana es la más barata del mundo, el aumento de su precio es una de las medidas más rechazadas por la población.

El presidente parece haber capeado lo más duro del temporal desatado tras el intento del golpe militar del 4 de febrero y parece dispuesto a seguir gobernando la nave del Estado hasta el final del mandato.

Aunque las aguas parecen haberse tranquilizado, nadie desestima que en los próximos meses puedan estallar nuevas tormentas alimentadas por el descontento popular con la gestión del mandato socialista y un no disimulado malestar militar.

El presidente prometió reformas e incluso dispuso algunas medidas, como el congelamiento del precio de la gasolina, que se venía aumentando mensualmente, aunque la gasolina venezolana es la más barata del mundo, el aumento de su precio es una de las medidas más rechazadas por la población.

El presidente parece haber capeado lo más duro del temporal desatado tras el intento del golpe militar del 4 de febrero y parece dispuesto a seguir gobernando la nave del Estado hasta el final del mandato.

Aunque las aguas parecen haberse tranquilizado, nadie desestima que en los próximos meses puedan estallar nuevas tormentas alimentadas por el descontento popular con la gestión del mandato socialista y un no disimulado malestar militar.

Vicepresidente Máximo San Román:

Se formará gobierno de oposición en Perú

Mañana será el día "D", ya que, según los observadores, se verán los márgenes de gobiernos paralelos y la definición que adopte la Organización de Estados Americanos.

LIMA, 19 (AP). El primer vicepresidente Máximo San Román dijo hoy que formará un gobierno opositor al presidente Alberto Fujimori, quien hace dos semanas suspendió las garantías constitucionales apoyado por los militares.

San Román, que regresó anoche de Estados Unidos, dijo a los periodistas que formará su propio gabinete, ya que la decisión adoptada por Fujimori el 5 de abril de disolver el Congreso y el poder judicial violó la Constitución.

El primer vicepresidente, de 46 años y que fue íntimo aliado de Fujimori, ha criticado reiteradamente su toma del poder y sostiene que en su intento por restablecer la democracia cuenta con el apoyo de los mandos militares.

La fecha de su prestación de juramento como presidente será anunciada mañana, afirmó.

En una entrevista realizada poco después con The Associated Press en su residencia, San Román dijo que se había reunido con representantes de todos los partidos políticos y anunciará los miembros de su gabinete cuando jure su cargo el martes.

San Román, cuyo pasaporte diplomático y servicio de seguridad han sido retirados por el gobierno, dijo que no estaba preocupado por su seguridad.

"No hay nadie quien tenga la autoridad moral quien pueda tocarme", dijo. "Tengo la conciencia limpia".

Los soldados arrestaron a políticos de la oposición después del golpe de Fujimori y un congresista del partido Cambio 90 del presidente fue asesinado bajo extrañas circunstancias.

San Román, de 46 años, dijo que tiene el respaldo de oficiales de alta graduación para establecer su propio gobierno en la capital. Dijo que no cree que la existencia de dos gobiernos pueda dividir a los peruanos.

Los altos mandos militares apoyaron al golpe porque en ese entonces, el señor Fujimori era el comandante supremo de las fuerzas armadas. Pero estoy convencido que terminarán aceptando el gobierno constitucional", dijo.

San Román no descartó la posibilidad de invitar a ministros del gobierno de Fujimori para que se unan al suyo y colaboren en la lucha contra la corrupción en el sistema judicial.

Hace dos semanas los legisladores declararon que la presidencia se hallaba vacante, y tomaron juramento al segundo vicepresidente para que se hiciera cargo de la presidencia hasta tanto San Román regresara al país.

San Román dijo que el lema de su gobierno será "trabajo, fe, esperanza y optimismo".



Máximo San Román.

"Ama bien, aprende bien, todo lo que hagas, hazlo bien", pidió a la población en quechua, la lengua de los incas que aún es hablada en la actualidad por millones de indígenas de la sierra peruana.

San Román fue sacado de la lista de pasajeros de un avión de American Airlines en Miami antes de tomar finalmente otro avión con destino a Lima. En el aeropuerto internacional de la capital peruana tuvo que abrirse paso en medio de intensas medidas de seguridad, que prohibieron el acceso a la prensa.

Fujimori dijo la semana pasada que San Román "tiene toda la libertad de expresarse, siempre y cuando no obstruya con los actos del gobierno de emergencia y reconstrucción nacional".

San Román indicó que la actitud de Fujimori puso a Perú en peligro de volver a ser aislado por la comunidad internacional. Durante el gobierno del ex presidente Alan García la nación sudamericana quedó aislada de la comunidad económica a raíz de nacionalización de la banca y al negarse a pagar la deuda externa.

"Si no se restablece la democracia, las sanciones vendrán, lamentablemente, porque todos los países democráticos apoyan a países democráticos, y en

ningún caso a dictaduras".

Estados Unidos congeló la concesión de nuevos préstamos y ayudas económicas al Perú, con la excepción de ayuda alimenticia a organizaciones no gubernamentales. Alemania y Japón estudian la posibilidad de hacer lo mismo.

San Román restó importancia a sondeos de opinión según los cuales Fujimori es respaldado por el 75 al 85 por ciento de la población.

Fujimori, indicó, usa esos sondeos para construir "un monumento con pies de barro. Cuando vaya la verdad, va a ser como el agua, lo disuelve y se cae y se va a partir en mil pedacitos".

Fujimori seguramente anunciará esta semana un calendario para reformar el congreso y el poder judicial, que clausuró el cinco de abril por considerar que su corrupción impedía las reformas encaminadas a combatir el narcotráfico y la guerrilla.

Fujimori, presionado por la Organización de los Estados Americanos (OEA), pidió el establecimiento de un diálogo nacional para el primer día de mayo, pero el congreso rechazó la propuesta, y advirtió que sólo dialogará con San Román.

"¿Cuándo se ha destruido una democracia para construir una democracia?", preguntó San Román.

Según revista Time

Cambia rumbo y blanco que tomó atentado contra avión de Pan Am

WASHINGTON, 19 (EFE). El atentado contra un avión de la compañía norteamericana Pan Am, en 1988, iba dirigido posiblemente contra seis agentes de la CIA y fue llevado a cabo por un terrorista sirio, no por los dos libios acusados de ello, según informa la revista "Time".

Tras una investigación llevada a cabo durante cuatro meses, el semanario "Time" dedica la portada de su último número al reportaje en el que trata de desvelar los motivos del atentado y la identidad de sus autores.

Los posibles motivos del atentado, en el que murieron 270 personas al estallar una bomba en el avión de Pan Am cuando sobrevolaba la localidad escocesa de Lockerbie, son dos, según "Time":

- Vengar el derribo de un avión Airbus iraní por los cohetes disparados, por error, desde la fragata norteamericana "Vincennes" en el golfo Pérsico en julio de 1988.

- Proteger al narcotraficante sirio Monzer al Jasar, que cooperaba con el servicio antidroga norteamericano y con una agente de la CIA conocida con el nombre de "Corea".

Los agentes de la CIA que viajaban en el avión de Pan Am podrían haber tenido intenciones de revelar los lazos entre el narcotraficante sirio Al Jasar y la unidad de espionaje norteamericano "Corea".

Según el reportaje de "Time", el grupo de agentes de la CIA que intentaba la liberación de los rehenes norteamericanos en Líbano descubrieron la conexión entre Al Jasar y "Corea".

Desertización chilena va de largo a largo

SANTIAGO DE CHILE, 19 (EFE). El problema de la desertización ha afectado a todo el territorio chileno y ha acabado ya con 34 millones de hectáreas desde el extremo norte hasta la región austral, mientras otras grandes extensiones de tierras sufren el efecto de la erosión y la salinización.

Este problema es uno de los puntos principales que se abordarán en el IV Encuentro Científico sobre el Medio Ambiente en Chile, que se celebrará entre el seis y el ocho de mayo en la sureña ciudad de Valdivia.

La cita está organizada por el Centro de Investigación y Planificación del Medio Ambiente (CIPMA), cuyo presidente, el físico Igor Saavedra,

explicó la gravedad que representa el problema de la desertización y la urgencia de afrontarlo.

Saavedra señaló que la desertización está presente desde la zona atlántica chilena, a 2.000 kilómetros al norte de Santiago, donde hay un millón de hectáreas afectadas, hasta la Patagonia, a 2.500 kilómetros al sur de la capital chilena, donde tres millones de hectáreas están en la misma situación.

El tema central de la reunión de Valdivia, dijo Saavedra, será la Gestión Ambiental, con el objetivo de estimular el avance desde el diagnóstico a acciones concretas, que apuntan a soluciones integrales a los pro-

blemas ambientales de Chile.

Añadió que también se discutirán el marco institucional de los problemas ecológicos y señaló que, en su opinión, debe aprobarse una ley ambiental, que contenga los principios generales, y crearse un Superintendencia del Medio Ambiente con rango ministerial.

El propósito fundamental del encuentro, señaló el científico, es buscar con el respaldo del Gobierno, empresarios, políticos, organizaciones no gubernamentales y la comunidad científica "una propuesta nacional de gestión ambiental", para ser difundida en la próxima Cumbre de la Tierra, a celebrarse en Río de Janeiro.

Pague sus impuestos en:

con estas ventajas:



BANCO INTERNACIONAL DE DESARROLLO I.A.

LA PAZ

Edif. Tobías - Calle Potosí N° 1285

Castilla 4749 - Fax (02) 361130

Tel. (02) 392423

COCHABAMBA

Av. Ballivián Oeste N° 591

Tel. (042) 22773 (042) 28094

Fax (042) 50366 - Telex 6219

MONTERO

Calle Independencia N° 105

Fax (092) 20845

Tel. (092) 21742

WARNES

Calle Mons. Daniel Rivero N° 150

Tel. (0923) 2213

SANTA CRUZ

Calle Ruffo de Chávez N° 150 - Casilla N° 1066

Tel. 36-1555 - 36-1406 - Fax (03) 330707

Telex 4423 Bidea

CONSULTORA

En los próximos

4 minutos

pague su Impuesto Anual de Vehículos

Llene el siguiente formulario y hágalo llegar a nuestras oficinas
Av. Camacho 1448 • Sección Plataforma de Servicios
Fax 358259
o en cualquiera de nuestras agencias urbanas.

Consultas al Dpto. de Impuestos del Banco
Telf. 391905 • La Paz - Bolivia

Señores Banco Santa Cruz
Autorizo a ustedes debitar de mi cuenta el importe del impuesto anual para los siguientes vehículos.

Placa N°.....
Placa N°.....

Fecha...../...../.....

MARQUE

☐	CUENTA CORRIENTE N°	US\$ ☐	Bs ☐
☐	CAJA DE AHORROS N°	US\$ ☐	Bs ☐
☐	TARJETA DE CREDITO VISA N°		
	MASTERCAD N°		

Teléfono / Nombre Sello Firma

Retire su comprobante de pago y viñeta despues de 48 hrs. de enviada su solicitud.

BANCO DE SANTA CRUZ DE LA SIERRA

deportiva

La Paz, Bolivia, lunes 20 de abril de 1992



Boca igualó en la punta a Newell's en fútbol argentino

(Página 7)



La Paz ganó el nacional de Natación

(Página 6)



Nota especial con Jorge Aramayo

(Página 5)



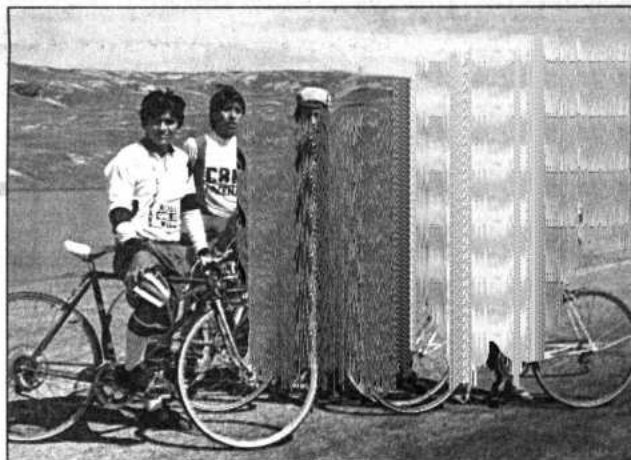
EL SEGUNDO GOL
El delantero ayer estuvo efectivo y marcó el segundo gol del Tigre.
(Foto: Fernando Flores Larraz)

Torneo liguero "Luis Eduardo Siles"

El Tigre, líder absoluto

Venció 3 - 0 a Oriente Petrolero

En Santa Cruz: Destroyers 4	Petrolero 0
En Trinidad: Real Beni 2	Real Santa Cruz 0
En Cochabamba: Blooming 3	ORCOBOL 1
En Sucre: Independiente 1	Chaco 0
En Tarija: Ciclón 1	San José 1



VISCACHANI EN LA CUMBRE
Equipo de ciclismo de Viscachani que ganó la prueba hasta la Cumbre.

COLO COLO GANO LA RECOPA

Cerro Porteño establecerá su "cuartel general" en Santa Cruz

El 29 será en La Paz y el 6 de mayo en Asunción

Ayer se lesionó su golero Sergio Goycochea.

Cristaldo y Saldías vendrán como titulares

Por Gabriel Cazenave del diario ABC de Asunción - Especial para PRESENCIA (por teléfono).

ASUNCIÓN, 19.- Cerro Porteño ya piensa en su próximo rival de la segunda fase de la Copa Libertadores de América: Bolívar campeón boliviano.

Su entrenador brasileño Paulo César Capecchi le dio otro ritmo al equipo paraguayo.

Cerro Porteño anunció su viaje a Bolivia por el 28 del presente. Estará en Santa Cruz y vendrá con lo justo a La Paz.

Los paraguayos quieren copiar el mismo plan de los brasileños, para vencer los efectos de la "altura".

SUS FIGURAS
Las principales figuras de Cerro Porteño son: el golero argentino Sergio Goycochea, que ayer se lesionó frente a 8 de diciembre del estado de Caraguazú, donde ganaron 1-0.

Cerco Gamarra, un libero de primera. Gustavo Sotelo, cuya transferencia al Deportivo Cali produjo un gran problema entre la cúpula del plantel paraguayo.

Hay dos brasileños que son veloces. Ellos son: Carlos Alberto Chávez, de 22 años y Claudinho de 25 años.

LOS BOLIVIANOS
Los Cristaldo que ya viene jugando desde hace un año en Cerro y Saldías, que se incorporó para jugar sólo la Copa Libertadores.

4-4-2
El DT brasileño Capecchi le ha dado otra fisonomía a Cerro y el esquema que siempre presenta es el 4-4-2. La arma de Cerro son los delanteros que abren las defensas y dejan el campo abierto para sus compañeros.

En las próximas horas dirigentes de Cerro Porteño se trasladarán a La Paz para indagar sobre hoteles y otras informaciones más.



CONCURSO HIPICO TOYOSA
El jinete L. García Mezza, ganó una de las pruebas hípcas que auspició la empresa Toyosa. En la foto, Henri Rico y el preparador José María Gamarra junto al vencedor.

Concurso Cop Libertadores 40 aniversario. PRESENCIA

Tal como estaba programado mañana a horas 18.30 en las salas de Publicidad - PR, CIA, Av. Mariscal Santa Cruz, se realizará el sorteo de los cupos para el Grupo Dos de la Copa Libertadores de América. El sorteo será organizado por nuestro diario en un espacio de nuestro 40 aniversario.

Con la presencia de las principales autoridades del periodismo y de la Fe Pública se realizará el sorteo entre todas las personas que enviaron sus boletines a PRESENCIA.

Los ganadores se harán conocer a valiosos premios como: un cruceiro por la Amazonia, una moto, hoteles y pasajes pagados por Flotel Enin.

Segundo Premio: Un tour a la ciudad de Sucre y visita a Tarabuco, más pasaje.

Tercer Premio: Dos pasajes aéreos con destino a la ciudad Arequipa, Perú. Gentileza de AEROPERU.

Cuarto premio: Un televisor de colores cedido por la Cerro Boliviana Nacional.

Quinto Premio: Diez libras de ahorro del Banco Popular de Perú con cien pesos cada una.

Oriente no acierta una

El "Tigre" está mejorando



Secuencia gráfica de los tres goles anotados por The Strongest a Oriente Petrolero, ayer en el estadio "Hernando Siles" por el campeonato de la Liga del Fútbol Profesional Boliviano. Ganó el equipo "atigrado" y es líder.

Por Tito de la Viña

Nueva victoria de The Strongest para alcanzar la punta absoluta del torneo liguero de fútbol, aprovechando la crisis por la que atraviesa Oriente Petrolero, con un marcador concluyente: 3 a 0. Y el título refleja claramente lo que acontece con El Tigre en el certamen: está mejorando su producción paulatinamente. Con mayor dosis de confianza, con más seguridad y tratando de estabilizar su equipo, mientras Oriente sigue el proceso inverso: cada vez peor.

MEJOR DESDE EL COMIENZO

Es indudable que The Strongest fue mejor desde el comienzo. Por mayor acople de sus diferentes líneas, por mejores figuras y por planteo de juego. No era de extrañar que a los 34 minutos llegara la apertura del marcador en los pies de Jason Rodríguez, que conectó sobre la misma boca del arco un envío cruzado de Eduardo Villegas, de derecha a izquierda. El oportunismo del brasileño quedó concretado con ese tanto que marcó la diferencia al cierre del primer periodo. Oriente había sido un rival difícil aunque muy enredado y eso le complicó el partido al equipo local.

ORIENTE SIN ARRIESGAR

Muy poco llegó en el primer tiempo, el equipo cruceño a la zona defensiva del equipo local. Por mucha marcación de los visitantes y por propia impotencia de los visitantes. Apenas quedó con dos hombres muy aislados adelante: Villagrán y Molina, ya que Garay se dedicó a una labor neta de medio campo. Los dos atacantes del equipo "verde" fueron fáciles presas de los defensores "aurinegros" y por eso se explica cómo los de Oriente no llegaron casi nunca al arco de Bernuncio.

THE STRONGEST SIN ANIMARSE

Con todo, siendo superior The Strongest en el primer tiempo, no se animó a ir a fondo al ataque y eso contribuyó para que se lucieran los defensores extremos de Oriente que esperaron bien plantados para cerrar todo intento de los "gualdinegros". Aún así, los locales perdieron dos o tres buenas opciones de gol que no se materializaron en el arco de los 45 minutos iniciales. Esa serie de altibajos ofensivos de los locales se debieron más que nada al hecho que The Strongest tuvo poca gente en la llegada y con un Jason Rodríguez, que además de hacer el gol no produjo nada efectivo.

SEGUNDO TIEMPO DIFERENTE

Fue diferente lo que ocurrió en la parte complementaria por The Strongest aseguró a los 18 minutos con gol de Villarroel, justo en el momento en el que Oriente acabó el empate y jugó empujado por Takeo y la presión de Villagra, su entrenador.

Asegurado el partido con 0, la cosa cambió fundamentalmente. Se cayó totalmente Oriente, exhibió poder de reacción, acabó el encuentro. Sobre los minutos, Sánchez hizo el cabecear un centro de Luis Villarroel al pleto.

El score de la idea era diferencia de aptitudes en los planteles que jugaron Miraflores.

ANVERSO Y REVERSO

The Strongest y Oriente anverso y el reverso de la moneda del torneo, con la va mejorando poco a poco, aunque exhibiendo todavía lagunas. Oriente, con su sin convicción, con poca futbolística y sin poder de que atraviesa por una gran Lo que ocurrió ayer no pasó a nadie de sorpresa.

Síntesis

THE STRONGEST 3 ORIENTE 0

Goles: Jason Rodríguez 34 minutos del primer tiempo, Johnny Villarroel 18 minutos y Oscar Sánchez 31 minutos del segundo tiempo.

Árbitro: Armando Aliaga (Regular).

Jueces de línea: Juan Luna y Luis Ballesteros. Recaudación: Bs. 48.070 por la venta de 8.303 entradas vendidas. 399 libras.

THE STRONGEST: Juan Bernuncio; Marco Francisquini (William Roca), Gaspar Monte, Alberto Illanes y Rigoberto Cuevas; Eduardo Villegas, Oscar Sánchez y Sergio Luna; Jorge Aramayo, Jason Rodríguez (Julian Jiménez) y Johnny Villarroel.

DT. Juan Fariás.

ORIENTE: Augusto Vargas, Romer Roca, Sergio Rivero, Custodio Parada y Juan Carlos Carvajal; José Luis Medrano, Juan Carlos Farah (Carlos Da Silva) y Francisco Takeo; Severino Villagra, Pablo Garay y Modesto Molina (R. Espindola).

Tarjetas amarillas: S. Villagra, A. Vargas, R. Roca y J. C. Carvajal de Oriente. Alberto Illanes y Gaspar Monte de The Strongest.

El juez Otra producción irregular de Aliaga

Solamente regular la actuación del juez Armando Aliaga. Muchos altibajos en su producción aún con un partido relativamente fácil. A momentos sanciona bien y luego cae en errores ingenuos. Sacó seis tarjetas amarillas, cuatro de las cuales fueron para el equipo visitante. No está mejorando, sino que mantiene línea de altibajos que perjudica a su desempeño. 5 en la calificación.



Armando Aliaga fue árbitro ayer en Miraflores.

La figura Fransisquini llegó a su to máximo



Todo lo que hizo vo bien. Reflejos para el cierre, oportuno, apoyado para sus compañeros, con gran fuerza física para par al rival. Se dio con gran regularidad que tuvo que salir lesión y se hizo merced a la calificación de ido mejorando sus acciones poco a poco, rece ya estabilizada defensa "aurinegra" brá que esperar que tenga el nivel y si es ble lo mejore más.

POSICIONES EN LA LIGA

EQUIPOS	Pj.	Pg.	Pe.	Pp.	Gf.	Gc.	Pts.
The Strongest	6	4	2	0	12	4	10
San José	5	3	2	1	8	4	8
Wilstermann	5	3	1	1	7	6	7
Litoral	6	3	1	2	13	7	7
Petrolero	6	2	3	1	8	8	7
Ciclón	6	3	1	2	10	6	7
Independiente	6	2	3	1	5	4	7
Bolivar	4	2	2	0	9	2	6
Blooming	5	3	0	2	6	4	6
Destroyers	6	3	0	3	12	8	6
Real Beni	6	2	1	3	6	14	5
Universitario	5	0	4	1	6	7	4
ORCOBOL	6	1	2	3	9	11	4
Chaco	5	1	1	3	4	9	3
Oriente	6	0	3	3	4	14	3
Real Santa Cruz	6	0	0	6	3	14	0

PROXIMO PARTIDO. Miércoles 22 de abril en Cochabamba: Wilstermann-Universitario.

GOLEADORES

Con 5 goles: Jorge Aramayo de The Strongest, William Ramallo y Ramiro Calostro de Destroyers.

Con 4 goles: Serafin Gareca de Chaco, Jorge Suárez de Real Beni y Richard Cueto de Litoral.

Con 3 goles: Herman Alberti de Litoral. Johnny Villarroel de The Strongest. Jorge Hirano de Bolivar, Wilson Sánchez de Real, José Bou Farah de Wilstermann, Juan Carlos Velasco de ORCOBOL, Ramón Atencio de Ciclón, Walter Maladot de Universitario, Ramón Benítez de Blooming, Alvaro Peña de San José y Abelardo Rojas de Independiente Petrolero.

Apuntes...Apuntes...Apuntes...Apuntes...Apuntes

Por Heriberto Aramayo Fernández

The Strongest se afianzó como líder absoluto del Torneo "Luis Eduardo Siles, luego de su triunfo sobre Oriente Petrolero, además de que mantuvo su condición de invicto.

Oriente Petrolero no puede levantar cabeza y está pasando por un mal momento, sin haber conseguido hasta el momento ninguna victoria, que puede influir para que se tomen decisiones radicales en el seno del Club.

Pese a la derrota, Oriente jugó



El golero de Oriente Augusto Vargas conjurando una situación ante la mirada de otros jugadores.

mejor que ante Bolívar. Durante el primer tiempo se defendió bastante bien, neutralizando los ataques de The Strongest con una cerrada defensa, tanto que el equipo "atigrado" apenas pudo lograr un gol.

En el segundo tiempo, durante los primeros 15 minutos, Oriente presionó en procura del empate, hasta el momento en que llegó el segundo gol de The Strongest que fue determinante. Se aplazó el equipo oriental y creció el "atigrado".

El marcador final pudo ser mayor al 3 a 0. El árbitro anuló dos goles, por posiciones adelantadas. Uno de ellos en el primer tiempo cuando Johnny Villarroel consiguió el gol y el segundo obtenido por Julian Jiménez ante magnífico pase de Sergio Luna. A parte de los dos goles anulados, también hubieron otras situaciones desperdiciadas, por Villarroel.

Pese a que The Strongest está puntuando el campeonato en condición de invicto, necesita algunos ajustes en sus diferentes líneas, que seguramente le permitirán tener un mejor rendimiento en sus próximos compromisos.

El delantero brasileño Jason Rodríguez, no está rindiendo de acuerdo a sus antecedentes, pese a que ayer anotó uno de los goles. Le falta compenetrarse del juego "atigrado" y complementarse con sus compañeros.

Marco Francisquini, ayer jugó como marcador de punta, cumpliendo una de sus mejores actuaciones en The Strongest, con algu-

nas jugadas que cosecharon aplausos de la tribuna. Sergio Luna jugó con su reconocida capacidad a la que se sumó su enorme voluntad, junto a Johnny Villarroel se constituyeron en lo mejor del equipo gualdinegro.

En Oriente Petrolero, el delantero Severino Villagra fue el más destacado. Tiene habilidad en el manejo de la pelota y fuerza para ir en busca del gol. Fue el que más inquietó a la defensa stronguista.

Jugadores de reconocida ca-



El vestuario cerrado de Oriente Petrolero, a la conclusión del partido The Strongest, mientras periodistas y reporteros esperan. El estadio de los mejores entre los "altiverdes".

estábamos convencidos que íbamos a ganar"

teníamos un convencimiento claro de que íbamos a ganar y así fue", declaró el técnico de The Strongest, Juan Fariás. "No estábamos para golear, puesto que primero se gana y si es un triunfo claro como el conseguido ante nosotros no hemos goleado, porque 3 a 0 no es goleada. Ganamos sin mayores sobresaltos. Oriente no fue un equipo exigente como en anteriores ocasiones y por eso que el partido para nosotros, en la medida en que transcurrieron los minutos, agregó."

que The Strongest tuvo algunas falencias en su juego que pueden ser superadas con trabajo. Hay que llegar a un punto tal, en los sectores y eso va a venir en el transcurso de los minutos, porque el trabajo realizado recién está dando sus frutos. Hay que seguir trabajando para no perder la ruta".

Strongest es uno de los pocos equipos que marcha invicto en el torneo de la presente temporada.

Hay que seguir trabajando para no perder la ruta".

ganaron sin discusión"



JO VARGAS: "Pienso que Strongest logró una victoria sobre nosotros, ya que ganó y suficiente para ganar gol que nos hicieron perder el resto del partido, pero Strongest supo sacar el balón, atacando más y más. Lamentablemente, no muestra la ruta del juego, situación se comienza."



MODESTO MOLINA: "The Strongest aprovechó muy bien las oportunidades que tuvo y anotó tres goles que al final le significaron una victoria cómoda. Nosotros también tuvimos algunas oportunidades para anotar, pero nos faltó capacidad de definición. En el fútbol, el que no hace los goles no gana y en ese sentido, pienso que The Strongest logró una justa victoria. Tenemos que aceptar esta derrota y pensar en lo que viene: Oriente tiene que mejorar".

Stronguistas: "Buena e importante victoria"



JASON RODRIGUES: "Sin duda alguna que esta es una victoria muy buena para nosotros, porque eso nos permite afianzarnos en la punta y motivarnos más para seguir en esta senda. El rendimiento del plantel mejoró bastante con relación a otros partidos, pero nos falta mucho todavía, puesto que los cambios que se realizan dificultan mucho lo que uno quiere conseguir. Lo importante es que el equipo está marchando bien en el campeonato y hay que seguir así".



SERGIO OSCAR LUNA: "The Strongest jugó un buen partido; salió a ganar desde el primer minuto y creo que eso influyó en el resultado final. Al principio, Oriente nos complicó mucho, pero a medida que iban pasando los minutos, fuimos tranquilizando las jugadas y concretamos tres opciones de las muchas que creamos. Además, el partido fue importante para nosotros, porque demostramos una gran mejora en comparación a otras presentaciones".

"Cata", enojado, amenazó con irse

Walter Roque que en seis partidos dirigiendo a Oriente Petrolero ha logrado apenas tres empates se mostró enfurecido con todos sus jugadores al término del cotejo con The Strongest.

Tal era su enfurecimiento por la actuación de su equipo que al abandonar el vestuario, recriminó duramente a José Luis Medrano por no participar de la charla de evaluación al final del partido.

¿Qué pasa con usted Medrano: por qué no viene al vestuario. Hemos perdido y usted sigue aquí parado declarando que fallamos. Perdimos y punto. O es que no le da vergüenza esta derrota!!

Le dijo el técnico al mediocampista que también le reclamó "por que se las agarra conmigo. Acaso yo fui el culpable de la derrota?".

El técnico hizo declaraciones inmediatamente acabado el partido solo a algunos medios, entre los que estuvo PRESENCIA. Cuando dejaba el estadio y varios reporteros quisieron conocer su opinión, Roque atinó a decir: "No voy a declarar nada".

"Este es un Oriente muerto, no sé qué pasa. Creo que para que cambiemos en el campeonato habría que renovar todo (el equipo), pero eso es difícil, porque este es el plantel que tenemos: uno revuelve y revuelve, saca a uno y mete a otro, pero todo es lo mismo. Qué se puede hacer", se preguntó Roque.

"Pepe" Requena echó la culpa a los jugadores

"Lo que falla en Oriente son los jugadores", dijo categóricamente el dirigente José "Pepe" Requena, al referirse a la mala campaña que cumple el equipo "albíverde" en el torneo liguero de la presente temporada.

Oriente Petrolero, en seis partidos, apenas ha logrado tres unidades, siendo ésta una de sus peores campañas en todo su historial como club liguero.

"No creo que sea correcto que Oriente en seis partidos, tenga tres empates; estamos al final de la tabla. Nosotros, con nuestro largo historial que tenemos, y con el respeto que se merecen los demás equipos, somos un club "copero" y no puede ser que estemos al final de la tabla de posiciones. Eso no es correcto", dijo apenado Requena.

Ratificó a "Cata" Roque en la dirección del plantel. "El continuará. Aquí no es problema del técnico. Cata Roque está comenzando un nuevo ciclo y el quiere transmitir algo nuevo al plantel. Yo más creo que aquí lo que fallan son los jugadores y no el técnico".

Pedro Garay cuenta algo más sobre Cerro Porteño

"En primer lugar hay que destacar que Cerro Porteño es un equipo que está formado con jugadores jóvenes; le está yendo bastante bien y prueba de ello es el primer lugar que ha alcanzado en su grupo de la Copa Libertadores".

La expresión es de Pedro Garay, el futbolista paraguayo que juega en filas de Oriente Petrolero y que anteriormente estuvo en Cerro Porteño.



Pedro Garay.

Pedro. ¿Cuál es el fuerte de Cerro Porteño?

- El juego de conjunto que tiene. El plantel se mueve en base a la habilidad de dos jugadores brasileños, Chávez y Claudinho. La confianza que ha agarrado en la primera fase de la Copa es muy importante y creo que está en condiciones para seguir avanzando en la Copa Libertadores.

Si hablamos de experiencia, Bolívar tiene una mínima ventaja sobre Cerro, puesto que el equipo boliviano ha jugado con el mismo plantel varias Copa Libertadores. Esa es simplemente una ventaja, que podría influir en los partidos que jugarán ambos equipos.

Hablemos sobre los jugadores más importantes de Cerro... - Gustavo Sotelo, es una pieza clave en el plantel. Los brasileños Chávez y Claudinho, son buenísimos y cualquier rato desequili-

bran. También está el mismo Luis Cristaldo que es figura en el plantel y que se complementa muy bien con el equipo. Bolívar debe tener cuidado con estos cuatro jugadores, que además de buenos son jóvenes.

¿La altura puede ser factor determinante?

- Sinceramente creo que no, puesto que Cerro Porteño es un equipo con gente joven y que no le afectará mucho la altura.

¿Garay, cómo cree que serán los partidos en La Paz y Asunción?

- Aquí en La Paz creo que Bolívar va a salir a arrasar desde el primer minuto; Cerro seguramente va a aplicar el pressing en todos los sectores para frenar el juego de Bolívar. En Asunción, la cosa será al revés, puesto que Cerro tomará la iniciativa. Del primer partido depende mucho la suerte de los dos equipos.

¿Qué le parece Bolívar?

- Anteriormente dije que tiene una mínima ventaja sobre Cerro Porteño, que es su experiencia en Copa Libertadores. En la primera fase lo vi bastante bien; creo que planificando bien las cosas puede aspirar a un buen resultado tanto aquí como en Asunción, aunque obviamente tendrá al frente a un rival bien plantado. Si hace pesar su experiencia, creo que Bolívar puede pasar a la tercera ronda.



Luis Cristaldo en acción durante uno de los partidos de Cerro Porteño por el campeonato paraguayo. El boliviano es figura y será de la partida el próximo 29 ante Bolívar, por la Copa. (Telefoto: Diario ABC Color de Paraguay)

Canal Dos, TELESISTEMA BOLIVIANO se enorgullece en presentar:



Los CuENTOS de Borges.

- La intrusa.
- La otra historia de Rosendo Suárez.
- El evangelio según San Marcos.
- Borges- El Sur. Premio "UMBRIAFICTION", en el Festival Internacional de la televisión Italiana.

A partir del lunes 20 de Abril a Hrs. 22:05



Nadie podrá olvidar este éxito. INOLVIDABLE

Con la actuación estelar de **MARIELA ALCALA** y un gran elenco de primeras figuras.

GIGI ZANCHETTA
HORACIO RANIERI

La presentación protagónica de **RUBEN BALLESTER** como "Ernesto".

HENRY ZARKA
MARIA AURELIA BISUTTI

UNA NUEVA PRODUCCION DE RAUL LECOUNA.



POR **CANAL DOS**



De Lunes a Viernes Hrs. 08:50

Destroyers le quitó el invicto a Petrolero: 4-0

SANTA CRUZ, 19 (PRESENCIA). Destroyers consiguió esta noche un fácil triunfo, al golear a Petrolero de Cochabamba, por cuatro goles a cero, en partido jugado por la sexta fecha del torneo liguero, en el estadio Tahuichi, ante escasos 638 espectadores que dejaron una recaudación de 4.040 bolivianos.

El partido fue retrasado en una hora, por mutuo acuerdo entre ambos planteles, debido al tiempo lluvioso, que presentó toda la jornada.

William Ramallo, Mauricio Ramos, Rojas y Miguel Ángel Carrillo anotaron los goles de Destroyers a los 44 del primer tiempo, 9, 10 y 37 del periodo complementario.

Petrolero hizo fuerza y buen juego sólo en los primeros minutos del partido, cuando estuvo cerca incluso de sorprender al local. Gamarrá y Calustro estuvieron muy cerca de abrir el marcador, en dos ocasiones, pero en ambas, el golero Mauricio Soria se lució para salvar su arco, ante un deficiente desempeño de la defensa local. Posteriormente, los dos atacantes cochabambinos provocaron un tercer sofocón, pero nada más.

Hasta ahí, la sensación de mayor peligro correspondió a Petrolero, en tanto que Destroyers contralaba mayormente la pelota, pero sin efectividad.

Todo cambió sin embargo cerca del final del primer tiempo. La ineficacia mostrada hasta entonces por Destroyers, por fin se convirtió en efectividad. Un pase preciso de Avalos, desde la izquierda, fue conectado de cabeza por William Ramallo para abrir el marcador, en el minuto 44 de juego, lo que cambió la suerte del encuentro.

En el segundo tiempo, el equipo local mantuvo la iniciativa y también la efectividad. A los nueve minutos de esta etapa, Ramallo volvió a quebrar la defensa de Petrolero, que tuvo que apelar a la falta dentro del área para frenarlo. El juez Juan Carlos Lugones decretó penal, que se ocupó de convertir Mauricio Ramos de manera impecable, para establecer el dos a cero. No había pasado la emoción de ese gol, cuando un contragolpe de Pinedo, que le quitó la pelota a Vidal, permite aumentar la cuenta. "Pulgarcito" Rojas de ese modo se reencuentra con el gol en el minuto 10.

Tras ese 3 a 0 inabordable, Destroyers cede posiciones, pero Petrolero ya no es el mismo de los primeros minutos de juego y no aprovecha la coyuntura. Por lo mismo, Miguel Ángel Carrillo, en otro excelente avance y a través una serie de pases, establece el cuatro a los 37 minutos del periodo complementario.

Así, Petrolero perdió su invicto en tierra crueña, mientras Destroyers tiende a afirmarse en la tabla de posiciones del torneo.

Con el arbitraje de Juan Carlos Lugones, de buen desempeño, los equipos formaron de la siguiente forma:

DESTROYERS (4) - Soria, Ardaya, Noro, Coimbra y Ribera, Pinedo, Justiniano, Ramos, Avalos, Ramallo (Carrillo) y Rojas, DT. Ramiro Blacut.

PETROLERO (0) - Pérez, Sánchez, Kekes, Lara y Cossio, Vidal (De la Fuente), Salvatierra, Medrano y Delgadillo, Gamarrá y Calustro, DT. Windsor del Llano. (NA)

Blooming venció a ORCOBOL por 3-1

Por Manuel Herrera P.
COCHABAMBA, 18 (PRESENCIA). Blooming logró esta tarde una meritoria victoria por 3 a 1 frente a ORCOBOL, luego de la pérdida de los 79 minutos del cotejo, aprovechando "el cansancio y la confianza" del dueño de casa.

Abrío el marcador Boris Montero de ORCOBOL a los 7' del primer tiempo al aprovechar un centro pasado de Fernando Rocha y quedar sólo frente al golero Navarro, venciendo con certero golpe de cabeza, decretando el 1 a 0.

Tuvieron que pasar más de 60 minutos para que a los 34' de la complementaria se haga presente en el marcador Alfredo Benítez, quien aprovechando un "regalo" de Flor Vera, sacó un remate fuerte de derecha a izquierda sometiendo a Heber Hoyos, logrando el 1 a 1.

Posteriormente sobre los 42' Celso Alves recibiendo un pase en profundidad de Aguilar enfrentó al golero Hoyos y con tiro certero desvió el marcador decretando el 2 a 1.

Al minuto de la segunda conquista Julio César Amarilla aprovechó el rechazo corto del arquero Hoyos para sacar un remate fuerte y convertir el tercero y definitivo tanto que le dio la victoria a su plantel por 3 a 1.

EL PARTIDO
ORCOBOL comenzó con mucha fuerza y coordinación arrinconando al plantel visitante sin darle cabida a ninguna salida desde su sector, hasta lograr el tempranero gol a los 7' por intermedio de Montero, haciendo presumir que el mal momento del equipo cruceño se mantendría para ganar holgadamente.

La "estocada" hirió al plantel bloomista y mantuvo constantes ataques, pudiendo concretar varios goles, que habrían asegurado ampliamente los dos puntos en disputa. A su turno: Velasco, Rocha, Montero y Lizaritz perdieron ocasiones favorables.

Concluyó la primera fracción de juego con el marcador a favor de ORCOBOL por 1 a 0, sin que sea lo suficiente para asegurar el triunfo.

Exceso de confianza, cansancio y displencia para jugar el fútbol resultaron contraproducentes y fatales para el conjunto local, cediendo poco a poco la iniciativa al elenco cruceño, que en base de la experiencia de Celso Alves, Percy Vaca y Julio César Amarilla fue apoderándose de todo el territorio de juego y resolver el cotejo a favor en sólo 10 minutos.

Sobre los 34' de la etapa complementaria aprovechando el grueso error de Rubén Flor Vera empató y posteriormente decidió con 2 goles más, aprovechando las fallas defensivas y la superior numérica al ser expulsado a los 35' precisamente, Flor Vera por agresión a Iver Vaca.

ORCOBOL, perdió los mejores momentos que tuvo en la primera etapa para concretar su dominio en goles y Blooming supo aprovechar las oportunidades que se le presentó para volcar el resultado y llevarse dos puntos importantes, rehabilitándolo ante sus parciales y abriendo las esperanzas de mejorar su producción con el aporte de jóvenes valores que se encuentran compitiendo en un torneo internacional en Europa.

Un duro castigo para ORCOBOL, que mostró deficiencias físicas y técnicas, luego de mostrar los contrarios en la primera fracción.

SINOPSIS
ORCOBOL 1 BLOOMING 3

Arbitros: Marcelo Ortubé cooperado por Juan Aguilar y Mario Barbosa.

ORCOBOL (1) - Hoyos, Luis Sánchez, Cruz, Flor Vera, Méndez, Alba, Salinas, Rocha, Montero, Velasco y Lizaritz (Hidalgo). Director Técnico, Alberto Ayala.

Blooming (3) - Navarro, Pedraza (Herlan Sánchez), Rivero, Torrez, Alfredo Vaca, Aguilar, Percy Vaca, Alves, Amarilla, Benítez y Atala (Iver Vaca). Director Técnico, Antonio de Lacerda.

Goles: 7 Boris Montero (O), 79 Alfredo Benítez (B), 87 Celso Alves (B) y 88 Julio César Amarilla (B).

Expulsiones: 80' Rubén Flor Vera de ORCOBOL.

Asistencia: 1.080 personas.

Recaudación: 4.450,00 Bs.

FM. **102** F.M. **INTERMUNDO** 102

Cubrímos dos ciudades en Sonido Stereo *Ajuste su dial.*

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRÉS

INVITACION PUBLICA Nº 005/92

Se invita a las Empresas legalmente constituidas, a la presentación de propuestas para el levantamiento del Inventario General Físico-Valorado de activos fijos y bienes inventariables que pertenecen a la Universidad Mayor de San Andrés, correspondiente al Área Descentralizada de Ciencias de la Salud.

El pliego de especificaciones técnicas y administrativas se entregará en el Edificio HOY, Av. 6 de Agosto No 2170, Piso 11 Dirección Administrativa Financiera, previo el depósito de Bs75.00 en Caja Recaudadora ubicada en la Planta Baja del Monoblock Central, Av. Villazón.

Las ofertas se recibirán hasta horas 18:00 del día 6 de mayo de 1992 en las Oficinas de Asesoría Jurídica, Piso 12 del Edificio HOY.

La Paz, 16 de abril de 1992

DIVISION DE RELACIONES PUBLICAS
Y PRENSA - U.M.S.A.

Bajo promedio en las recaudaciones

Jugadas seis fechas del torneo de la Liga del Fútbol Profesional Boliviano, las recaudaciones tienen un bajo promedio, debido al poco interés que ha despertado en los aficionados el comienzo del certamen.

En esta ciudad, el promedio de asistencia es de 3.660 espectadores por cada fecha con una recaudación promedio de Bs. 17.008.

La mayor recaudación correspondió, al partido que jugaron The Strongest y San José, que reportó la suma de Bs. 61.649 por concepto de 10.552 entradas vendidas. La menor, fue en el partido Litoral-Destroyers, cuya recaudación fue de Bs. 815 por la venta de 183 entradas.

Este es el detalle de la recaudaciones logradas en La Paz:

	Bs.	Entradas
Litoral-Orcobo	1.5903	1.517
The Strongest-San José	61.649	10.552
Chaco-Universitario	3.123	1.213
Bolívar-Oriente	19.367	3.992
Litoral-Destroyers	815	183
Strongest-Universitario	12.764	6.382
Chaco-Oriente	2.831	833
Bolívar-Litoral	10.531	2.502
Litoral-Real Beni	5.030	1.199
The Strongest-Oriente	48.070	8.303

Ciclón no pudo con San José

TARIJA, 19 (PRESENCIA). Un magro empate consiguió esta tarde el elenco de Ciclón de local, frente a San José con el marcador de 1 a 1.

Alvaro Peña a los 40 minutos del primer tiempo puso en ventaja a Ciclón empatando Elvís Cruz de Pinal a los 44 de esa misma etapa.

Partido discreto con muy pocas situaciones de riesgo en ambos porticos con un San José que vino a defenderse agrupando mucha gente en su zona defensiva y aprovechando la única llegada que tuvo al arco de Ciclón, cuando tras un tiro libre de Quinteros que da en el palo, el rebote lo aprovecha Peña para marcar el gol.

Ciclón sí bien dominó las acciones, fue territorial sin mayores situaciones de peligro en la valla de Ludueña ya que el elenco local apeló en demasía al juego aéreo lo que facilitó la labor defensiva de los visitantes.

Por otro lado se salió con un esquema conservador sin hombres de punta, salvo Atencio y por más empeño que éste puso, poco pudo hacer ante la compacta defensa de San José.

Pablo Peña pésima actuación dirigió las acciones, dejando jugar muy fuerte siguiendo las jugadas desde muy lejos y dejando pasar clarísimas infracciones dentro de la zona de tiro penal.

Javier Rossel y Herminio Castillo

fueron los jueves de línea.

CICLÓN. - Rojas - Suheiro, Cruz, Trigo y Narvaez - Ríos, Rueda y Quinteros - Acuña, Atencio y Serrano. En el segundo tiempo alternaron Valverdi por Quinteros y Gil por Atencio.

D.T. Juan de la Cruz Kairuz.

SAN JOSÉ. - Ludueña - Vargas, Quinteros, Sozani y Troncoso - Arias, Aramay y Antelo - Villamil, Peña y Vacallor.

Alternaron en la segunda etapa, Valladares por Vacallor y Gonzales por Villamil.

Expulsados por agresión al rival, Troncoso a los 35 S.T. y González a los 45 de la etapa final.

Segundo triunfo de Real Beni: 2 a 0

TRINIDAD, 19 (PRESENCIA). El equipo local Real Beni, doblegó 2-0, esta tarde, al visitante Real Santa Cruz, en partido jugado entre buena cantidad de espectadores.

A las órdenes del Arbitro Mario Prado, de regular actuación, el encuentro comenzó con esquema conservador de parte de ambos elencos, especialmente de los visitantes, por lo que el público alentó a sus favoritos a apurar las acciones.

PRIMEROS 45 MINUTOS. el fútbol centralizado primó sobre esporádicos ataques en los arcos o áreas de peligro.

En cambio, en el segundo tiempo, los dos equipos cambiaron su estrategia y provocaron constantes alertas en los defensores contrarios, como el gol "cantado" que se perdió el delantero Rojas ante los cuidapalos local, a poco de empezar la etapa final.

En respuesta, Real Beni despertó y desarrolló un

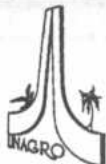
ataque consecutivo que recién a los 26' se concretó en la apertura del marcador, por intermedio de su centrodelantero Eddy Cabrera, quien culminó una buena entrada del capitán Erlín Paz.

Aunque Real Santa Cruz no se amilanó, pues su atacante Jesús Reynaldo también se perdió otra oportunidad clara de gol, los locales impulsaron su juego y consiguieron aumentar, otra vez por intermedio de Cabrera, a los 37'.

ALINEACIONES

Real Beni (2): Olivares; Parada, Didibay, Leigue y Jesús Cabrera; Pinto, Paz y Suárez; Justiniano, Eddy Cabrera y Sabene. Alternaron Guarena y Soto.

Real Santa Cruz (0): Ullao; Ibañez, Alva, Balcázar y Ramos; Avila, Frias y Sánchez; Téllez, Rojas y Barrancos. Alternó Reynaldo.



UNAGRO S.A., para transporte de caña durante la zafra 1992, requiere en alquiler el siguiente equipo:

Camiones desde 8 hasta 30 toneladas
Tractores Valmet 118 o equivalentes
Chatas cañeras de 10 o más toneladas.

Rogamos a los interesados, comunicarse:

En Santa Cruz con el Sr. Adolfo Fariñas, calle Moldes N° 200, Telfs.: 34-9900 34-9849.

En Minero con el Sr. Gastón Oropeza: Telf. 0924-6044.

En La Paz con el Sr. Marco Del Castillo, Av. Mariscal Santa Cruz N° 1285 Edificio Bolívar 3er. piso of. 303. Telf. 36-9611.

En Sucre con el Sr. Oscar Echeverría, Hostal San Francisco, calle Aniceto Arce N° 121, Telf.s 2-2117 3-265.

Santa Cruz, 9 de abril de 1992

LA EMPRESA

El 21 de abril
vence el plazo
para el pago del

RPPB

RENTA PRESUNTA DE
PROPIETARIOS DE BIENES

Vehículos, Automotores,
Aeronaves, Motonaves. (Vencimiento anual).
Pague sus impuestos...

ii DIRECCION GENERAL DE
IMPUESTOS INTERIORS

... ¡ Así... el país avanza

INDICE

AVISOS

PRESENCIA ECONOMICOS



INMUEBLES

- 100 Casas en anticretico.
101 Casas en alquiler.
102 Casas compra y venta
103 Edif. compra-venta y alquiler
104 Dptos. alquiler.
105 Dptos. anticretico.

- 106 Dptos. compra-venta.
107 Habitaciones en alquiler.
108 Habitaciones en anticretico.
109 Terrenos compra y venta.
110 Oficinas alquiler-anticretico.
111 Golpes y depósitos.
112 Almacenes y locales de comercio.



VEHICULOS

200 Vehiculos varios

201 Motocicletas, bicicleys



PROFESIONALES

- 300 Empleados de industrias
301 Profesores de música

302 Enseñanza particular



ARTESANOS

- 400 Sastreña reparadores.
401 Plomeros, electricistas.

- 402 Repetición.
403 Oficinas solicitadas.



MOV. ECONOMICO

- 500 Transacciones y permutas
501 Préstamos, hipotecas

502 Trámites (varios)



EQUIPOS

- 600 Telefonos compra y venta
601 Enseres varios

- 602 Instrumentos de música
603 Maquinaria industrial.



SERVICIOS

700 Hoteles y Restaurant

701 Conjuntos musicales



VARIOS

800 Extravíos.

801 Varios.



DEL PAIS

- 900 Santa Cruz.
901 Cochabamba.
902 Sucre.
903 Tarija.

- 904 Potosí.
905 Oruro.
906 Beni.
907 Pando.

TARIFAS

Las primeras 5 palabras Bs. 1,00
Palabras adicional Bs. 0,20

CONSEJOS:

Inicie el aviso con los nombres o servicios que va a vender. Incluya el precio del artículo que va a negociar. Ofrezca la mayor información posible sobre el bien o servicio a vender (marca, color). Una respuesta más rápida, favorecerá su inversión.

INMUEBLES

100 CASAS EN ANTICRETICO

ANTICRETICO 9.000 \$ casita pequeña Sopocachi. Armaza 3.000 (Pza. Zamudio) (14)

DOY EN ANTICRETICO una vivienda zona Bosque de Bolognía calle 1 N° 41 parada Minibus 344 (17-21)

SE VENDE cómodo departamento en Miraflores centro - mucho sol mañana y tarde - living comedor, tres dormitorios, tres baños, cuarto de empleada, dos alacenas. Ref. Tels. 36634 y 358875. (30-7)

101 CASAS EN ALQUILER

ALQUILO casa, dependencias en Sopocachi. Telf.: 343186 (29-4)

ALQUILO EN ZONA SUR casa de semi campo con garage y televisión, a misión japonesa o evangélica. Ref.: 373449 (1-3)

102 CASAS COMPRA-VENTA

VENDO CASA con jardín, garage, baño. Vinto Tinto Villa 18 de Mayo Plan 32 N° 13 micro T° (16-20)

VENDO CASA dos departamentos, dependencias sin intermediarios. Telf.: 327652-324559 (11-12)

VENDO CASITA con departamento Villa Fátima \$us.

118.000 Ref.: 312378 (11-12)

VENDO CASA en Pampahasi, dos plantas, papeles al día Telf.: 328311 (9-13)

VENTA CASA 300 m2, 8 habitaciones, dos tiendas y un horno de panificación calle 7 y Francisco Viquez N° 2 Telf.: 812929 Villa Dolores (8-12)

VENDO CASA como terreno \$us. 25.000 calle Monje Ref.: 312378 (8)

COMPRO PEQUEÑA CASA Zona Sur \$us. 10.000 a 12.000, referencias al Teléfono: 312378 (5-7)

VENDO CASA en Sopocachi, dos departamentos sin intermediarios Telf.: 327652-324559 (4-6)

CASA EN VENTA 260 m2. Zona Callampaya, Calle Reyes Cardona Esq. Apumalla callejón N° 50 (4-5)

VENDO CASA de un piso, de 9 piezas, Villa Cosmos 78 El Alto, sobre La Plaza. Ref.: Edif. Giovanni de Col, piso 7 Telf.: 323089 (1)

REGALO CASA 20.000 \$us (El Alto) a doce minutos, chalet tipo colonial, nuevo amoblado sobre 1.000 mts. 2 Telf.: 362113 (28-29)

VENDO SUITE excelente ubicación, Av. Camacho 3 ambientes totalmente alfombrados, baño, cocina, bar, terraza, central telefónica. Ref. Tels.: 325720 y 782078 (5-9)

IRPAVI vendo residencia 4 dormitorios, 4 baños, garage para tres vehículos, amplio jardín con parrillero. Ref. Tels.: 794078-790129 (29-1)

COMPRO CASAS - terrenos

en San Pedro, Sopocachi, Miraflores. Sólo tratamos con propietarios Telf.: 363032 (26-27)

VENDO CASA en lugar comercial Av. Buenos Aires N° 1698 (19-22)

104 DEPARTAMENTOS ALQUILER

VENDO LINDO DEPARTAMENTO Tres dormitorios \$us. 38.000 Plaza Villarroel 360523 (17-21)

ANTICRETICO habitaciones amplias Av. E. Avaroa 1265 Zona Los Andes, media cuadra abajo academia, Sta. Rita agua-luz-baño (12-16)

DEPARTAMENTO ALQUILER \$us 120 o anticretico Achumani alto, parada 263, preguntar por Angel. (11-15)

ALQUILO DEPARTAMENTO completo, Zona Norte Ref.: 810208 (11-15)

PEQUEÑO DEPARTAMENTO EN VENTA Ref.: 796312 Alto Achumani \$us. 17.000 (4)

COMPRO DEPARTAMENTO con garage en San Jorge o Sopocachi bajo Telf.: 323760 (2-6)

VENDO departamento céntrico, cómodo, ubicado en Edif. Orion Telf.: 372360-374832 (28-1)

ALQUILO HABITACION con derecho a baño y teléfono. Ref.: 361029 (25-29)

ALQUILO Garzonier en Sopocachi. Telf. 321043 (22-28)

VENDO O ALQUILO en el Prado departamento de 3 dormitorios y dependencias, todo confort, elegante. Ref.: 361098 y 390655 (21-25)

105 DEPARTAMENTOS ANTICRETICO

VENTA alquiler o permuta departamento, oficinas, Telf.: 321383 (12)

DEPARTAMENTO pequeño Av. La Bandera Anticretico Telf.: 367918 (14-18)

PIEZA EN ANTICRETICO de 8x4, calle Jaimes Freyre, segundo pasaje N° 301 (10-12)

COMPRO DEPARTAMENTO Sopocachi bajo 363032 (26-27)

NECESITAMOS EN ANTICRETICO departamentos, casas. Sólo propietarios 363032. Seriedad - garantía. (26-27)

EN VENTA departamento duplex en Edif. Alameda Ref.: al Telf.: 329295 (7-11)

ANTICRETICO Doy departamento 3 dormitorios, Plaza Villarroel Telf.: 375425-352025 (6-10)

VENDO DEPARTAMENTOS sin intermediarios. Sup. 140 m2 c/u a 3 cuartos Pérez Velasco Ref.: 785238 (3-6)

109 TERRENOS COMPRA-VENTA

EN VENTA Propiedad agrícola de una y media hectarea en Tarija (localidad Calamuchita). Consta de una casa con agua y luz eléctrica, plantación de uva, nogales en producción, variedad de árboles frutales. Ref.: Telf.: 066-24117 (8-17)

PEQUEÑA FINCA ganadera en Zongo o Apolo, busco alquiler, o sociedad. Casilla 14644 (5-10)

LOTES DE TERRENO bien ubicados compramos al contado Telf.: 361571 (27-3)

COMPRO TERRENO en Sopocachi Telf.: 370342 (27-3)

VENDO lote Bolonia, terreno agropecuario, viacha. Ref. a los Tels.: 353744 - 379366 (16)

110 OFICINAS ALQUILER-ANTICRETICO

VENTA o alquiler oficina, consultorios 321383 (12)

VENTA o alquiler oficina, consultorio Telf.: 321383 (22)

ANTICRETICO NECESITO local para estudio jurídico, mínimo cuatro oficinas y dependencias, preferiblemente

amobladas. Telfs.: 374832-355698 (18-22)

EN VENTA O ALQUILER amplia oficina en Edif. Ballivián. En alquiler con teléfono oficina en Edif. Las Palmas Telf.: 322373 (14-18)

VENTA O ALQUILER oficina, consultorio "Arco iris" Telf.: 321383 (20-24)

COMPARTO BONITA OFICINA céntrica Ref.: 357066 - 783103 (14-17)

VENDO oficina, consultorio Telf.: 321383 (9-10)

COMPARTO bonita oficina céntrica Ref. a los Tels.: 357066-783103 (1-2)

112 ALMACENES LOC. COMERCIALES

ALQUILO UNA PENSION amplia en Ciudad Satélite "Los Cisnes" Ref.: 810208 (11-15)

ANTICRETICO almacén amplio, Ililmani Esq. Estadio baño privado Telf.: 328311 (9-13)

TIENDA Y TRASTIENDA an anticretico, calle Viacha 333 Telf.: 353712 (8)

TRANSFERIO CONFITERIA Edif. Libertad Local 8 planta baja (24)

DOY PIEZA amplia para depósito en anticretico Nataníel Aguirre 739 Zona Garita de Lima (18-19)

VEHICULOS

200 VEHICULOS VARIOS

OCASION Vendo Dodge Polara 2 puertas, modelo 1975, buen estado de funcionamiento \$us. 1.100 Ref.: 811020 (19-23)

VENDO Suzuki Samurai Telf.: 797521 (14)

VENDO 2 buses nuevos, Volvo. Llamar al Telf.: 50607 Oruro. (10-14)

NO PAGUE MULTAS por tramos o estacionamientos indebidos de su movilidad, contrate los servicios de un chofer profesional por horas o medio tiempo Telf.: 376252 (9-12)

JEEP TOYOTA 73 de ocasión Telf.: 357969 (9-13)

VENDO PETITA modelo 77, motor flamante original a gasolina Ref. Telfs.: 322635 y 797613 (2-11)

VENDO Jeep Nissan Patrol 78 único dueño 321312 (1-2)

EN VENTA por viaje Jeep Willys reconstruido Mod. B6 mecánica Toyota, aros de magnesio, papeles al día Ref.: Telf.: 797805 (1-2)

URGENTE REGALO CAMIONETA Mitsubishi, Mod. 1984, carpeta americana, 3.500. Camioneta Chevrolet americana 1984, 3.200, puedo rebajar 390079. Buscar en las noches. (31-6)

TOYOTA Vendo Land Cruiser Jeep mod. 73 \$us. 2.900. Telf.: 357969 (27-31)

¿NO SABE DONDE ESTACIONAR SU MOVILIDAD? contrate los servicios de un chofer por horas o medio tiempo cuenta con garage y bajo techo Telf.: 324247 (26-31)

201 MOTOCICLETAS Y BICICLETAS

BICICLETA compra Telf.: 363725 (31-10)

VENDO moto Jawa Telf.: 812151 (23-25)

PROFESIONALES

¿MATEMATICAS? ¡Fácil! Teléfono: 341599 (10-21)

CALCULO I nivelación colegios Telf.: 340571 (9-13)

SEÑOR PADRE DE FAMILIA si su niño tiene dificultades escolares, acuda a nosotros que le ayudaremos Telf.: 376232 (1-10)

300 EMPLEADOS

SEÑORA OFRECE sus servicios para limpieza de casas o departamentos, llamar al Teléfono 797516 (2-8)

NECESITO ATUDANTE para agencia de material de construcción. C. Figueroa N° 850, Víctor Paz. (28)

ARTESANOS

YACHAY Fábrica reparadora de guitarras, charangos. Linares 820 casi Esq. Santa Cruz (25-29)

401 PLOMEROS Y ELECTRICISTAS

ELECTRICISTA Telf.: 366398 (4-8)

REFRIGERADORES reparaciones domiciliarias garantizadas 390066 (3-7)

ELECTRICISTAS Telf.: 366398 (1-3)

TECNICO PLOMERO instalación, reparación sanitaria, trabajos albañil, pintura. Telf.: 366152 (25-29)

JOVEN OFRECE sus servicios como pintor garson. Ref.: c/Lusiano Alcoreza N° 1149, Guillermo Soruco S. (8-15)

TECNICO PLOMERO, albañil e instalación sanitaria Telf.: 366152 (26)

403 OFICIOS SOLICITADOS

SEÑORITAS DE BUENA PRESENCIA para modelo fotográfico, mandar datos personales y pretenciones económicas a la casilla 6104 La Paz (16-5)

LIMPIEZA DE ALFOMBRAS mantenimiento de oficinas, y limpieza interior de automóviles, y toda limpieza del ramo. Telf.: 353220 (19-15-abril)

PINTOR interiores exteriores, decoraciones. Telf.: 300660 (25-29)

SE NECESITAN meseras. El Alto Villa Dolores Av. Antofagasta Restaurant Kantuta N° 1018 (13-15)

MOV. ECONOMICO

BALANCE DE GESTION Telf.: 363342 (27-4)

REQUIERO INVERSIONISTAS proyecto Zona Franca (Ilo - Matarani, alta rentabilidad. Ref.: 378226 Sr. Diaz Castro. (22-23)

502 TRAMITES VARIOS

TRAMITES MILITARES dispensación, redención, exención. Pérdida libretas. Alexander N° 170 Telf.: 340934 (17-21)

VISAS tramitamos en La Paz. Telf. 377790. (31-8)

EQUIPOS

VENDO FOTOCOPIADORA XEROX nueva \$us. 1.100 Ref.: 329989 (11-12)

VENDO COMPUTADORA portatil con Disco Duro \$us. 1.600 Ref.: 329989 (11-12)

VENDO FAX NUEVO \$us. 550 Ref.: 329989 (11-12)

VENDO FOTOCOPIADORA Sharp 390079 noches. (31-6)

VENDO COMPUTADORA XT-TURBO con monitor a color CGA Telf.: 350429 (19-21)

601 ENSERES VARIOS

COMPRO TV Nec a color de 20" en mal estado Telf.: 373671 (12-16)

VENDO PIANO alemán, acordeón Telf.: 321383 (12)

POR MOTIVO DE VIAJE vendo hinodoro Telf.: 329171 (11-12)

VENDO COLCHAS pluma de ganso Telf.: 329171 (11-12)

VENDO LINEA TELEFONICA

Telf.: 375891 (18-22)

OCASION escritorio ejecutivo, sillón giratorio, ropero 3 cuerpos, closet. Telf.: 350747 (13-17)

PIANO compra Telf.: 363198 (11-15)

ACORDEON ITALIANO Paola Soprani 80 bajos, flamante vendo. Residencial Plaza (Pérez Velasco) (11-15)

603 MAQUINARIA INDUSTRIAL

VENDO TORNO mecánico grande. Ref.: 330870-330383 (10-14)

HORNO PARA CERAMICA DUNCAN americano 795839 ó 356950 interno 1558 (10-14)

VENDO imprenta seminueva \$us. 13.500, facilidades Telf.: 390079 noches. (8-14)

VENTA MAQUINA HELADERA Marca Alaska, Viacha Murillo Esq. Av. del Ejercito Telf.: 368070 (5)

VENDO torno mecánico. Ref.: 330870 y 330383 (24)

VENDO máquina cortadora de fiambre marca "NOCTOR", industrial, 220 volt. Ref. Telf.: 375836 (29-8)

EN VENTA Industria panificadora (Argental) Ref.: Jordán E-0276 Telf.: 42858 Cochabamba. (28-2)

MAQUINARIA para carpintería de alta calidad Tupi, circular, cepillo, sierra, winchas, gruesadora y machimbradora. Telf.: 811887 (22-31)

SERVICIOS

700 HOTELES Y RESTAURANTES

SALON DE FIESTAS UTAUAI Alquileres para todo acontecimiento social. Por carnavales descuentos especiales. Plaza Villarroel N° 47 Telf.: 310748 Edif. Muebles Flores. (12-15)

701 CONJUNTOS MUSICALES

ORGANISTA Walter Zegada Telf.: 343575 (22-26)

ORQUESTA STAR órgano, saxo, trompeta, batería Telf.: 353220 (20-27)

ORGANISTA-BATERISTA-CANTANTE 379850 (19-25)

VARIOS

EQUIPO DENTAL, completo, americano Telf.: 357146 (19-28)

RETAPIZAMOS y remodelamos juegos living comedor Telf.: 359098-363970 (15-30)

ACADEMIA ADRIANA Especialización en Europa y América. Música, danza, declamación, idiomas Telf.: 321383 (12)

INCUBADORA a Kerosene pequeña, en buen estado. Compro Casilla 14644 (12-21)

YACHAY Fábrica reparadora de guitarras y charangos. Linares 820 casi Esq. Santa Cruz.

EN VENTA una Tolva Samba de 4m3. Ref.: Alto Ciudadela N° 265, buscar al Sr. Patricio Poma, Parada 17 (3-7)

VENDO RELOJ pulsera para hombre, marca LONGINES admirador de oro. Ref.: 370571, en horas de oficina (18-23)

VENDO acoplado 8,5 mts. largo 3-F nuevo 3 ejes. Ref.: 813508 (17-21)

EXTRAVIOS

POR EXTRAVIO de RUC. 00149998 perteneciente a la Sra. Lidia Yolanda Tintaya García queda nulo (17

CORDECO y UMSS acuerdan provechar recursos naturales

COCHABAMBA, 19 (PRESENCIA). Representantes de la Presidencia Regional de Cochabamba (PRESENCIA), la Universidad Mayor de San Simón (UMSS), y la Universidad Mayor de San Simón (UMSS), un convenio que permita el mejor uso de los recursos naturales.

El convenio tiene como objetivo básico efectuar una planificación y distrital para lograr información referida a los recursos naturales a fin de modernizar la investigación y los programas y proyectos de utilidad para la preservación del medio ambiente.

El convenio se destaca el suministro de información suficiente con imágenes de satélite actualizadas, la teledetección y equipos computarizados para el procesamiento de mapas temáticos de los recursos en el territorio.

El convenio se establecerá las normas destinadas a la preservación del personal profesional de la Corporación en la teledetección con el propósito de actualizar conocimientos y metodologías de trabajo para conformar sistemas

de información geográfica.

Para el cumplimiento de los objetivos, se especifica, contribuirán las instituciones que participan en la firma del convenio. El Centro de Investigaciones y de Servicios en Teledetección (CISTEL), dependiente de la UMSS, aportará con servicios de procesamiento de imágenes de satélite y elaboración de mapas a requerimiento de CORDECO, al mismo tiempo, apoyará con la capacitación de personal en metodologías y técnicas del procesamiento de imágenes vía satélite.

CORDECO, por su parte, proporcionará financiamiento para la adquisición de imágenes Landsat-TM, material de escritorio cartográfico y adquisición de material necesario para trabajos cartográficos y topografía para ejecución de trabajos de campo.

El convenio será firmado en ceremonia a realizarse a las 10:30 horas entre Federico Diez de Medina y José Polo Nájera, presidente del directorio y gerente general de CORDECO; y Tonchy Marinkovic y Gastón Terán, rector y director administrativo de la UMSS, respectivamente.

Importantes resoluciones aprobó Taller de Planificación Ambiental

ORURO, 19 (PRESENCIA). El primer Taller Regional de Planificación Ambiental que se efectuó en esta ciudad del 13 al 19 de agosto, con participación de 90 representantes de organismos gubernamentales, académicos y organizaciones de la ciudad de Oruro, aprobó importantes resoluciones para presentar un informe final al Fondo Medio Ambiente.

El taller se realizará en la ciudad de Sucre, para representantes de Cochabamba, Tarija y Chuquisaca.

Los participantes son organizados por la Secretaría General de Medio Ambiente de la Presidencia de la República y el Plan Nacional de Medio Ambiente, financiados con aportes del Fondo Mundial de Recursos (WMR), la Secretaría de Medio Ambiente PL-480, Cooperación Técnica Alemana (GTZ) y la Cooperación Técnica Holandesa.

El taller realizado en Oruro tuvo como objetivo centralizar los problemas ambientales más importantes de los departamentos, formular lineamientos de trabajo para las autoridades regionales y generar un proceso de planificación ambiental.

El taller, dirigido por el primer taller, Marthadina Mendizábal, explicó que en Oruro, se ha trabajado en cinco

grupos, cada uno en torno a una temática específica para formular políticas en un sentido más general, que luego serán desarrolladas y presentadas al Fondo Nacional del Medio Ambiente.

Las conclusiones de este primer taller regional se refieren a los lineamientos de políticas ambientales específicas en materia de aprovechamiento de recursos naturales no renovables, aprovechamiento de la flora, fauna y suelo, aprovechamiento del agua, aire y uso del suelo urbano, aspectos institucionales y políticas ambientales de índole más general, refirió la Sra. de Finot.

Paralelamente, las delegaciones de los tres departamentos, definieron los mecanismos que darán continuidad al proceso de planificación ambiental generado en esta región. Así, cada uno de los departamentos eligió a sus representantes que deberán emprender una serie de tareas programadas por el Plan de Acción Ambiental. Asimismo, los representantes elegidos asistirán al Taller Nacional que se realizará en el mes de junio y posteriormente a un taller con organismos internacionales, aseguró la coordinadora.

Por último afirmó que los propósitos de este primer Taller han sido plenamente logrados. La asistencia permanente de las instituciones involucradas en la problemática ambiental ha evidenciado el interés y disposición esperados para esta tarea, dijo.

Empresarios se niegan a negociar con dirigentes de la COR

LA PAZ, 19 (PRESENCIA). Los dirigentes laborales denunciaron que los empresarios de la castaña se niegan a negociar con la Central Obrera Regional y la Confederación de Fabriles, al negarse constantemente a negociar el incremento salarial para las quebradoras.

El dirigente de la COR, explicó que en muchas ocasiones ha intentado dialogar con los empresarios de la castaña para negociar el incremento para las trabajadoras, pero negado permanentemente.

El dirigente, dijo que los empresarios quieren dialogar con sus trabajadoras y con los sindicatos de la castaña haciendo a un lado a la organización obrera, de esa manera también presionaría para aceptar las condiciones.

Los dirigentes laborales, que recibimos el apoyo de los empresarios, ellos quieren negociar con los sindicatos, pero ellos lo podrán convencer con dos condiciones: que nosotros queramos tener vigencia para

defender nuestros derechos", manifestó el dirigente.

Isidora Mosquera, dirigente de los trabajadores fabriles dijo que también están tratando de encontrar solución a los múltiples problemas de las quebradoras de castaña, "lamentablemente no se puede negociar con empresarios insensibles con sus trabajadores, no quieren mejorar el salario, aunque hay un decreto del gobierno, ni eso quieren cumplir los empresarios", señaló.

La dirigente denunció que el interés de los empresarios de negociar directamente con los diferentes sindicatos, es porque seguramente ellos van a reorganizar los sindicatos a su gusto para que esté de parte de ellos. "Lo que ellos quisieran es que desapareciera la federación".

Ambos dirigentes pidieron que la COB y la confederación de fabriles se pronuncien al respecto de esta situación, para lograr que la parte patronal en Riberita dé ese incremento a sus trabajadoras, como lo ha dispuesto el gobierno a través de un decreto.

Potosí

Por bajas temperaturas Regirá horario de invierno

POTOSÍ, 18 (PRESENCIA). Al haber descendido notablemente la temperatura ambiental en los últimos días en esta ciudad, como todos los años, se implantará el horario de invierno en las escuelas y colegios tanto fiscales como particulares así como en la administración pública.

El horario de invierno consiste en retrasar con 30 minutos el ingreso a las oficinas así como a las escuelas y colegios y adelantar también con media hora, la salida por las tardes.

Esta modificación del horario de trabajo, comenzará a implantarse en los ciclos pre-básico y básico, luego será en intermedio y medio de los establecimientos tanto fiscales como particulares de la ciudad.

Posteriormente, se adoptará el mismo tratamiento para quienes trabajan en las instituciones dependientes de la administración pública en la villa imperial.

Tercera reunión de ABOPER tendrá por sede a Potosí

POTOSÍ, 15 (PRESENCIA). La ciudad de Potosí, será sede de la tercera reunión de la Prensa Regional Boliviana, en la segunda quincena de octubre del presente año, que será organizada por la Asociación Boliviana de Periódicos Regionales (ABOPER), y el patrocinio de la Fundación "Konrad Adenauer" de Alemania.

La semana anterior, en la ciudad de Sucre se realizó el segundo encuentro de los periódicos regionales del país, con la participación de los directores de los medios impresos de Oruro, Tarija, Potosí, Beni y Sucre.

Para el tercer evento de esta organización, que fue creada en diciembre del pasado año en la ciudad de Oruro, oficiaron de anfitriones el semanario "Gaceta del Sur" y el interdiario "El Siglo" de la Villa Imperial; según informaron sus directores Luis Alajaja y Guido Romay, respectivamente.

Paralelamente a la tercera reunión de los periódicos de circulación regional de Chuquisaca, Potosí, Tarija, Oruro, Beni y Pando, se cumplirá un nuevo seminario internacional de actualización técnica y periodística con el patrocinio de la Fundación Konrad Adenauer.

Tarija

Universidad contra Alcaldía Corte declaró imponible Amparo Constitucional

TARIJA, 19 (PRESENCIA). Fue declarado imponible el Amparo Constitucional presentado por la Universidad Juan Misael Saracho, contra la Alcaldía Municipal por los trabajos de apertura de una calle que realizó la Comuna en predios universitarios. El fallo de la Corte Superior de Distrito fue emitido en la víspera, y el mismo fue calificado de "político" por el rector de la Universidad, licenciado Juan Cuevas Aguilera. "Vamos a convocar de inmediato a reunión de consejo universitario para ver qué medidas adoptar porque nadie puede permitir el expropiamiento de su domicilio, mucho más si se trata de una entidad que está al servicio de su pueblo", manifestó el licenciado Cuevas Aguilera.

Se anticipó que este lunes se reunirá el consejo universitario para determinar las medidas a seguir en defensa de sus predios. Se conoció también que la resolución emitida por la sala penal de la Corte Superior del distrito, será elevada en grado de revisión a la Excelentísima Corte Suprema de Justicia con sede en la capital de la república Sucre.

La Universidad presentó el Amparo Constitucional argumentando el avasallamiento de sus terrenos en la apertura de una calle sin previo aviso y utilizando la fuerza pública para alcanzar su objetivo. Por su parte, el burgomaestre tarjense Dr. Nelson Llanos, señaló que el único objetivo es el de mejorar el desarrollo urbano de la ciudad y ese trabajo se lo realizó dando cumplimiento a una ordenanza municipal.

Chuquisaca

452 años de Fundación de Sucre

Como preservar el sueño de un orden

La capital boliviana declarada "Patrimonio Cultural de la Humanidad" por la UNESCO enfrenta el reto de conservar para la posteridad el legado de cuatro siglos y medio de historia

Por Julio Pemintel A.

En sus orígenes más remotos fue un caserío indígena asentado entre lomas, quebradas y cerros tutelares desde cuyas alturas se puede divisar en la lejanía un horizonte que se pierde en las últimas estratificaciones de la cordillera, no pocas veces encendido de rojo, fuego y sangre en los atardeceres de mayo o junio, cuando los días transcurren bajo un sol radiante y tibio.

Fue hace más de cuatro siglos y medio que los conquistadores avistaron el remoto valle.

El Centro de Estudios Históricos de Obras Públicas y Urbanismo de España, las comisiones nacionales del Quinto Centenario y las embajadas españolas, en las principales ciudades de América realizan una exposición itinerante que resume el proceso de urbanización de las ciudades hispanas, desde su concepción y desarrollo, hasta el cambio progresivo que han tenido en la última mitad de siglo como consecuencia de las migraciones rurales.

Aunque algunas de esas fundaciones se originaron de forma aleatoria (a veces sin verdadero acto fundacional), y su planta es un irregular producto azaroso del crecimiento espontáneo, la mayor parte de ellas fueron fundadas y trazadas a cordel (muchas, incluso, previamente dibujada su planta en el plano correspondiente, que actuaba como proyecto).

Veinte meses después de celebrar cuatro siglos y medio de su fundación hispana y en mérito a su larga andadura en la historia colonial y republicana, a su influencia en el pasado de oropel, y a su incontables atractivos, la Organización de las Naciones Unidas para la Ciencia, la Educación y la Cultura (UNESCO), la declaró "Patrimonio Cultural de la Humanidad".

"En el patrimonio cultural de cada pueblo se manifiestan las mil y una facetas de su genio propio y la misteriosa continuidad que uno todo lo que a lo largo de la historia ha producido y todo lo que en el futuro será capaz de producir", ha dicho el Director General de la UNESCO, Federico Mayor Zaragoza, previniendo a continuación que "...ese patrimonio -trátese de monumentos, conjuntos arquitectónicos, paisajes o reservas naturales- se halla constantemente expuesto a numerosos riesgos de degradación como resultado del desgaste acarreado por los siglos o de la acción irresponsable de los hombres, la erosión y la humedad o de la contaminación, la urbanización acelerada y el turismo en masa".

Mayor Zaragoza, a quien correspondió el honor de entregar a las autoridades de la capital histórica de Bolivia el título de "Patrimonio Cultural de la Humanidad", advirtió igualmente que: "Frente a tales peligros, cuya gravedad va acentuándose por doquier, comienza a arraigar en todo el mundo una nueva conciencia de la necesidad de salvaguardar ese patrimonio, al mismo tiempo que se afirma la voluntad de cooperar activamente entre todos con miras a su conservación y a su valorización".

El Centro de Estudios Históricos de Obras Públicas y Urbanismo de España retrata, en un lujoso volumen que acompaña a la Exposición, lo que ha sido el crecimiento de las ciudades históricas fundadas por los españoles.

La Sucre de antaño, "La Plata peruana", ha multiplicado sus espacios durante los últimos cincuenta años. Sensiblemente, las áreas de

expansión no se parecen en nada a la imagen de postal, en la que sobresale casi siempre el sueño de un orden y de trascendencia: en sus torres y en las balaustradas de los edificios más altos. La otra Sucre no se parece en nada al conjunto que constituye y ha sido declarado: "Patrimonio Cultural de la Humanidad".

Es gris, adocenada, sin orden y sin arte. Sin más contorno que un cielo que contrasta con el espacio casi vital que tienen las viviendas. En estas ya no hay patios solariegos ni balcones con claveles (así sean del aire).

Toda esta realidad sobre el crecimiento de las ciudades de raigambre hispana fue apercibida una década atrás por un organismo técnico especializado cuya función era regular el crecimiento planificado de la ciudad, preservando a rajatabla un patrimonio que por entonces no era sino de unos cuantos ilusos. Sin los recursos de CORDECH, sin una legislación urbana que clarifique los límites de las ciudades y las atribuciones, sin la convicción del rol que debía cumplir por parte de la misma ciudad, el Consejo del Plan Regulador pasó a convertirse en una dependencia de la Municipalidad.

La oportunidad de la celebración de cuatro siglos y medio, en el marco de la controversia por la fecha de fundación, se ha diluido en los discursos, en eventos culturales fugaces, y en la provinciana cotidianeidad.

El nuevo Gobierno comunal está enfrentado al reto de utilizar como instrumento efectivo de negociación y planificación técnica coherente, el título de "Patrimonio Cultural de la Humanidad". Al influjo de esta distinción por parte de un organismo internacional que puede canalizar recursos, muchos esperaron la generación de proyectos específicos, ora para definir una legislación urbana basada en las mismas previsiones de la UNESCO (en cuanto a la preservación del conjunto monumental), ora para restaurar el legado hasta en sus mínimos detalles, comenzando por centros que definen la imagen de otros tiempos: el Castillo de la Gloria, por ejemplo. El reto que debería quedar complementado con el embellecimiento y la puesta en valor de lo mejor del conjunto: iluminación, señalización, instalación de servicios; en resumen: planificación de lo que se avizora como efecto de una coyuntura histórica que ahuyente a los fantasmas del pasado, proyectando el mismo en el presente, con una visión de futuro que tenga algún sentido diferente al de la resignación y al fatalismo de que "los tiempos pasados fueron mejores".

La nueva Sucre reclama un tratamiento, para no estar condenada siempre a la categoría de la otra cara de la medalla, del lado oscuro de la luna. La dotación de servicios básicos, una de las responsabilidades comunales, debe estar acompañada por el embellecimiento y ornamentación de los pocos espacios que han quedado libres en las urbanizaciones marginales.

De hecho, el centro histórico, debidamente restaurado y enriquecido, debería estar rodeado en el futuro por un cinturón verde en el que se incorporen nuevos atractivos que hagan de Sucre una ciudad que mira el pasado para construir su futuro, alentada por un título que la distingue al reconocer valores que heredamos, y nos incita -como a nuestros antepasados- a construir pensando en la eternidad de este pequeño mundo. (Sucre, abril de 1992)



CAJA NACIONAL DE SALUD

INVITACION Nº 3

REVALORIZACION DE ACTIVOS FIJOS

Comité de Contratación Administrativa de la Caja Nacional de Salud, para conocer a las empresas interesadas en ofrecer sus servicios, que la revalorización de activos fijos, se refiere exclusivamente al departamento de La Paz, debido a restricciones presupuestarias.

La Paz, abril 15 de 1992

Relaciones Públicas



CAJA NACIONAL DE SALUD

INVITACION Nº 5

AMBULANCIAS

Para saber a las firmas importadoras interesadas en la Provisión de Ambulancias y que hubiesen presentado oportunamente el Pliego de Especificaciones, que por disposición del Comité de Contratación Administrativa y a solicitud de algunos proponentes, el plazo para la recepción de ofertas ha sido prorrogado hasta las 18 horas del día viernes 24 del presente mes de abril.

Para mayor información adicional que se desee recabar podrán hacerla en el Departamento de Compras del edificio EX-CADEJA.

La Paz, abril de 1992

"RELACIONES PUBLICAS"

Guía Profesional

Centro Médico de Especialidades "La Paz"

Av. 6 de Agosto N° 2380 Teléfono 343261
Busca Móvil: 321636 - 390222 - 3-4

- GINECOLOGIA-MASTOLOGIA:
Dr. Edgar Tapia Arroyo
- MEDICINA INTERNA ENDOCRINOLOGIA:
Dr. Edwin von Landwuest, Dra. Elizabeth Meteljam.
- PEDIATRIA Y NEONATOLOGIA:
Dr. Alfredo Rodríguez Vargas, Dr. Omar Fernández S.
- NEUROLOGIA Y NEUROQUIRURGIA:
Dr. Edgar Arené Rada
- TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA:
Dr. Alberto Romero Cruz
- CIRUGIA PLASTICA Y ESTETICA:
Dr. Ricardo Ayala Rojas
- ANATOMIA PATOLOGIA Y CITOPATOLOGIA:
Dr. Alfonso Padilla V.
- LABORATORIO CLINICO E INMUNOLOGICO:
D. Jaime Quintanilla A.
- CIRUJANO UROLOGO: Dr. Navia Chinel
- GINECOLOGIA-OBSTETRICIA: Lucinda Norta Virhuez

(POLICONSULTORIO LA PAZ) - 6 DE AGOSTO

UROLOGO

Dr. Guillermo Suárez Tejada

MEDICO UROLOGO

Enfermedades y cirugía de riñones, vejiga, próstata, etc. Venéreas. Problemas sexuales. Urología Infantil.

CONSULTORIO: Edif. Cine Monje campero, 1er. Piso
Tels.: 326703 - Domicilio Tel. 785617

CONSULTAS 18:00 a 20:00 HORAS

LABORATORIO

Dr. Rubén Tejada Andrade

Laboratorios de análisis clínico "Roux". Análisis de sangre en general, bioquímica, orinas, heces, L.C.R. jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicos y bacteriológicos.

DIRECCION: Edif. Mariscal de Zepita Av. Mariscal Santa Cruz, N° 861 esq. Pasaje Peatonal Bloque "A" 2° piso Of. 201 entre Plazas San Francisco y Pérez Velasco
Telf.: Lab. 324528 Telf. Dom. 321122 - Casilla 2665

Con regocijo por la Resurrección concluyó ayer la Semana Santa

"Nosotros somos para la vida, no para la muerte", dijo el Arzobispo de La Paz en el día más importante de la cristiandad y el catolicismo.-



Cientos de fieles acudieron a la bendición del fuego sagrado y el agua bautismal, la noche del sábado, en diferentes parroquias de la ciudad, especialmente en la Catedral. La vigilia de la Resurrección fue sin embargo guardada por mucha menor cantidad de gente, que la que asistió a los actos del domingo de Ramos y la Pasión del Señor.

de las promesas del bautismo: "por el bautismo fuimos sepultados con Él en la muerte, para que así también nosotros andemos ahora en una Vida Nueva", dijo monseñor Sainz.

DOMINGO DE PASCUA

Ayer domingo se celebró la Pascua de Resurrección que es el día más importante y sagrado de la cristiandad, en que los creyentes se regocijan porque Jesús vence con la vida y resucita de entre los muertos.

Miles de personas concurrieron a la misa oficiada en el principal templo católico pazeño, para cerrar el acto más solemne del catolicismo mayor aún al de la Navidad (nacimiento de Jesús).

"Con su resurrección, Cristo cumplió con su Padre para liberar al hombre de su pecado, de su esclavitud", dijo el prelado. "Al vencer la muerte nos dijo que nosotros somos para la vida y no para la muerte", continuó al asegurar que la vuelta a la vida "nos da la posibilidad de vencer el pecado".

"El nos invita a vivir eternamente, porque es el Dios de la vida, y porque creemos en Él seremos resucitados", agregó.

Ante la multitud que escuchó la reflexión y mensaje, el Arzobispo pidió a los feligreses cambiar de conducta y mostrar mayor capacidad para levantarse de la caída; sólo en este sentido, dijo, "podremos perfeccionarnos cada vez más, para ser mejores cristianos y acercarnos más a Cristo".

Dirigiéndose a las autoridades locales y nacionales dijo que ellas deben rescatar de La Pascua la sabiduría de Jesús, para ser otros Cristos en el desempeño de sus funciones públicas.

Agregó que toda la enseñanza del Salvador está centrada en la esperanza de que hayan verdaderos cambios sustanciales en las personas.

SEMINARISTAS Y EL CORO

En los días de la Semana Santa, los candidatos al sacerdocio del Seminario Mayor de San Jerónimo de La Paz, junto a su rector, el padre José Vallejos, acompañaron al Arzobispo pazeño en la preparación de la Liturgia y de las procesiones solemnes.

Una veintena de seminaristas asistieron en cada una de las celebraciones que se desarrollaron en la Catedral.

Por su parte, el padre Francisco López De Dicastillo, de la Iglesia María Reina, de Miraflores, dirigió el Coro Flor del Carmelo, integrado por cinco voces femeninas y masculinas.

MENSAJE DEL PAPA

Por su parte, el papa Juan Pablo II dedicó ayer su mensaje de Pascua de Resurrección a un mundo ansioso de "verdadera paz" y abogó porque el "anuncio de paz de Cristo resucitado resuene además en América Latina".

"Les deseo la paz, la verdadera paz, la paz ansiada por el corazón de todo ser humano, expresó el pontífice en su mensaje 'Urbi et Orbi'".

"Que la paz esté con vosotros, esto repite Cristo, vencer de la muerte, en este día de luz y esperanza. Paz a vosotros, hermanos y hermanas aquí presentes y a todos vosotros, que seguís a través de la radio y la televisión. Os deseo la paz, la verdadera paz, la que anhela profundamente todo ser humano".

La Paz

PRESENCIA

La Paz, Bolivia, lunes 20 de abril de 1992

Parcialmente, siguen las obras

En duda permiso para construir gasolinera en Villa Holguin



El Concejo Municipal adoptó determinación respecto a si debe o no la construcción de una gasolinera en la "curva de la zona de Obreros, adjudicada a la empresa "Publicidad Municipal". La aprobación de la obra, en la anterior gestión, fue impugnada por los actuales, debido a irregularidades en la tramitación y por estar muy próxima al río, lo prohibido efectuar cualquier construcción y menos de esa zona.

Los propietarios de la obra, hace dos semanas, piden al Concejo Municipal que considere la construcción de la obra por mucho tiempo.

El oficial mayor de la Alcaldía, Carlos Caceres, se espera un informe de la Dirección de Transportación y Vialidad, se conozca si esa construcción implica algún riesgo para esa zona.

Otra de las observaciones tiene que ver con que la aprobación de la obra se realizó, al parecer, sin seguir el trámite regular, de que fue la División de Asesoría Jurídica la que aprobó las obras, era su jurisdicción, el alcalde Daniel Quevedo.

Autoridades y sindicalistas buscarán solución a despidos en alcaldía pazeña

Autoridades municipales y dirigentes sindicales de la comuna pazeña buscarán hoy "soluciones concertadas" sobre el despido masivo de trabajadores.

Un informe de la Alcaldía señala que el argumento utilizado para racionalizar al personal es que con la reducción de empleados se pretende dar eficiencia al servicio prestado a la comunidad.

Más adelante, agrega que existe la política de la concertación impulsada por la actual gestión edilicia y que es destacada por los dirigentes sindicales, el cual es un instrumento para dar soluciones que favorece a los damnificados, en particular.

Reitera "que la entrega de memorandos a los ex-funcionarios del municipio, responde a la aplicación de una política de racionalización de los recursos humanos, para hacer de la administración de la Alcaldía más eficiente; porque se constató parentescos familiares entre los funcionarios".

Sin embargo, la pasada semana, un grupo de trabajadores de la expresaron su protesta por el despido masivo de "masacre blanca" y denunciaron que la actual gestión trabaja nuevos funcionarios con sueldos superiores a lo normal.

Un damnificado, dijo que fue despedido de 19 años; otros protestaron contra la actitud de la alcaldía mientras que el oficial mayor de la Alcaldía, dijo que se procederá a una reunión personal porque existen más de 3.000 trabajadores de ellos prescindibles.

Explicó, que muchos fueron contratados meses y que al concluir el tiempo de prueba, no consideró necesario su recontratación.

Paralelamente, los trabajadores municipales encuentran en estado de emergencia negociando.

Granja de Kallutaca beneficia a 4 mil familias altiplánicas

Mejores forrajes y pastos para buenos rebaños de ganado ovino y vacuno, que redundan en productos de calidad como leche sana y rica en calorías, carne seleccionada y lana de exportación, son logros actualmente en el centro agrícola de Kallutaca, a 30 kilómetros de la capital, en la provincia Ingavi, administrada por la Corporación de Desarrollo de desarrollo de La Paz.

Junto a esos productos, la granja impulsa el crecimiento de animales de raza mejorada, desarrollo tecnológico y capacitación a cientos campesinos altiplánicos en el cuidado de ovejas y reses, con beneficios que se extienden a unas cuatro mil familias, en por lo menos 12 comunidades vecinas, según informes de la entidad.

A 30 kilómetros de la capital, los técnicos de Kallutaca -una ex hacienda de 130 hectáreas ubicada a un costado del camino a Laja y Guaqui- emprenden también la dura tarea de educar a los pastores en el estricto control sanitario que impida enfermedades en el rebaño, preservando su calidad.

DESARROLLO

La Gerencia de Desarrollo Social Agropecuario de Cordepa es la encargada de aplicar los diversos

programas de apoyo y capacitación a pastores y agricultores.

Centro experimental y de muestra, por una parte, donde se genera tecnología orientada al mejoramiento de la ganadería ovina del altiplano la granja es también un importante sitio donde se concentra la producción lechera de la región.

Especialmente para mejora el ganado ovino, en Kallutaca se trabaja en la investigación rural sobre sanidad animal, manejo de pastos, forrajes, producción ganadera y capacitación.

Allí, la atención de los diferentes programas se extiende a 7 comunidades, cada una con un promedio de 200 familias, mientras que hacia la otra área de influencia, en la provincia Pacajes, favorece a 2.600 familias en los sub-centros de las comunidades de Caquiaviri, Caquingora, Topohoco y Calacoto.

LA GRANJA

La granja de Kallutaca, fue organizada en 1979, con un pie de cría de 141 ovejas y cuatro carneros de procedencia peruana; desde entonces se ha orientado especialmente al mejoramiento de la ganadería ovina en la región del altiplano.

El centro cuenta con actividades que van desde la investigación



Ganado ovino en sus corrales

agropecuaria hasta la asistencia y orientación en sanidad animal, pasando por mejora productiva, conservación e incremento de pastos y forrajes; alimentos balanceados para la dieta suplementaria; manejo ganadero y capacitación intensiva del hombre de campo.

Kallutaca atiende con todo su programa a 7 comunidades aledañas: Tacachira, Oronisto, Quintari, Patacama, Ponchocolo y Minachi, con un promedio de 200 familias.

De sus 130 hectáreas 40 están cultivadas con forrajes y pastos que tienen un rendimiento promedio de 15 toneladas métricas de vegetales al año.

El tratamiento adecuado del ganado ovino, permite recolectar 1.200 kg. de lana al año y el 10% de ovejas de descarte comestible.

Actualmente se están ejecutando trabajos de importancia ecológica y económica sobre la pradera nativa de Chillivari, a fin de obtener semillas, mejorar el forraje, e incrementar la producción de carne.

GANADO OVINO

La granja tiene una cabaña para la crianza de ovinos donde se produce especialmente el genotipo genético del pura raza "Corriedale". Hay 730 cabezas de

ovino con un promedio de 100 cabezas de reproducción al año.

Una de las metas es de fomentar su calidad y cantidad a fin de superar la actual baja producción de ganado criollo, entre los pequeños ganaderos.

El pasado año, se vendió 64 carneros machos y 46 hembras a punto de procrear.

En ventas, Kallutaca fomenta prácticas de comercialización entre ganaderos de las regiones de influencia, siguiendo las normas de calidad del animal. El precio de fomento fluctúa de 95 a 240 bolivianos, por cabeza.

Pastores altiplánicos son contratados como mano de obra calificada. Un número menor de labriegos trabajan en el trasquilado anual de lana y sanidad animal.

Kallutaca extiende su influencia hasta la población de General Pando, provincia Pacajes, donde se ha instalado una oficina regional de promoción para las provincias Aroma y Villarroel.

En todo este sector se ha calculado que existe una población ovina de aproximadamente 800.000 cabezas, en su mayor parte criollo, aunque de baja productividad. Únicamente el 10% es ganado mejorado en diferentes grados de cruce.



Cosecha de forraje, para alimentar el ganado seleccionado.

¿NO ESTA CANSADO DE PAGAR Y PAGAR Y PAGAR ALQUILERES?

Compre un departamento de primera en Sopocachi bajo desde 28.800 dólares, financiado hasta 15 años. INFORMES: Av. 6 de Agosto N° 2006, o para su comodidad disque el 373018

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARIJA

CODETAR

INVITACION PUBLICA N° EF08/TRJ-0077

LA CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARIJA

CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

Invita a las Empresas Constructoras a presentar propuestas para la obra de la ESCUELA CENTRAL "ROSILLAS", ubicada en la comunidad de la provincia Arce del departamento de Tarija

COSTO ESTIMADO : Bs. 375.500,-

Los pliegos pueden ser adquiridos en las oficinas de CODETAR, ubicada en la Avenida Las Américas esq. España, por el precio de Bs. 10.000.- Los documentos están dispuestos para su consulta en la oficina zonal de Tarija. Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de la Unidad Ejecutora de CODETAR hasta las 12:00 p.m. del día martes 19 de mayo de 1992. La apertura de sobres se realizará en acto público, a las 14:30 hrs. del día 19 de mayo en dependencias de la Gerencia General de CODETAR. CODETAR se reserva el derecho de declarar desierta la presente licitación en caso de no convenir a sus intereses las propuestas que se presenten.

Tarija, 16 de abril 1992

RELACIONES PUBLICAS CODETAR

GESTION DE LA BUENA CORPORACION

YPPB

INVITACION PUBLICA

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS INVITA A TITULARES LEGALMENTE CONSTITUIDAS A PRESENTAR SUS OFERTAS PARA LA PROVISION DEL SIGUIENTE MATERIAL:

PRIMERA CONVOCATORIA

INVITACION PUBLICA 323-92 PEDIDO GPF-2000-90 PORTAMECHAS 34000 LES

SEGUNDA CONVOCATORIA

INVITACION PUBLICA 313-92 PEDIDO GPF-2001-90 ENDERIZADORES PARA TUBULAR

LOS PLIEGOS DE ESPECIFICACIONES PODRAN SER CONSULTADOS EN LA OFICINA DE LA GERENCIA GENERAL DE YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, 4to. PISO, 74 ESQUINA FEDERICO ZUAZO, EDIFICIO FEDEPETROL, 4to. PISO, PAGO DE Bs. 60.-, EN NUESTRA SECCION CAJA, UBICADA EN LA AVENIDA LAS AMERICAS, 15 DE MAYO DE 1992. LAS PROPUESAS SE RECIBIRAN CON LAS FORMALIDADES DEL PEDIDO GPF-2000-90 HASTA EL DIA VIERNES 15 DE MAYO DE 1992. LA ABERTURA DE SOBRES SE REALIZARA EL DIA MARTES 5 DE MAYO DE 1992 A LAS 15:30 EN SOBRE CERRADO Y LACRADO EN NUESTROS OFICIOS, EDIFICIO FEDEPETROL, 4to. PISO.

SECRETARIA GENERAL Y DE COMUNICACIONES

LA PAZ, 15 DE ABRIL DE 1992

"chapaco" veloz y goleador

Heriberto Aramayo F. es uno de los nuevos jugadores que más está llamando la atención, es el puntero derecho de Jorge Aramayo, que se ha convertido hasta el momento en el goleador del equipo.



ARAMAYO SORUCO

tarjeño que espera ser campeón con The

No es un jugador de mucha trayectoria, pero que en el poco tiempo que juega profesionalmente se viene perfilando con posibilidades de estar entre los mejores en su puesto.

Jorge Aramayo, es tarijeño y comenzó a jugar oficialmente al fútbol el año 1979 a los 16 años, en SENAC, un equipo de Primera A, luego el 85 en el profesionalismo en Ciclón, después durante dos años en Independiente Petrolero de Sucre y ahora en The Strongest de La Paz.

Con respecto a su nuevo equipo, Aramayo expresa: "Mi gran aspiración era llegar a jugar en un equipo grande y me siento muy satisfecho ahora de vestir una divisa tan tradicional y de mucho prestigio, como es la gualdinegra. Menos mal que hasta el momento las cosas me están saliendo bien, espero poder mejorar y rendir mucho más para así responder a la confianza de los dirigentes y de la hinchada". Jorge Aramayo, procede de una familia de deportistas. Su padre y sus hermanos mayores jugaban al fútbol y él les siguió a ellos aprendiendo los "secretos" del fútbol.

De pequeño, dice que admiraba a Abdul Aramayo, que es su tío, además de que fue un gran puntero derecho que jugó en Bolívar y las selecciones nacionales. Últimamente a "Chichi" Romero, Sergio Luna, Ricardo Fontana, que a parte de ser grandes jugadores, son excelentes personas.

Dice que no tiene ningún equipo de su preferencia pero que cuando le toca defender cualquier camiseta lo hace de todo corazón.

Antes de ser profesional, dice Aramayo que seguía muy de cerca el fútbol argentino y su equipo preferido fue y sigue siendo Independiente de Avellaneda.

Una de sus mayores aspiraciones es llegar a salir campeón con The Strongest y par-

ticipar en la Copa Libertadores de América, además de llegar a vestir la casa nacional.

Considera que la campaña que está cumpliendo The Strongest en el presente campeonato es buena, pero que aún falta ensanchar mejor el juego, lo que se podrá lograr en los próximos compromisos, además de que el plantel cuenta con muy buenos jugadores, que existe mucha camaradería y un buen cuerpo técnico. La mentalidad de todos, dice Aramayo, es salir campeones este año.

Pasando a otros aspectos de su vida, Jorge siente algo de nostalgia por su tierra, Tarija, recuerda a sus padres Pastor y Aurora, a sus nueve hermanos, de los cuales cinco son hombres y cuatro mujeres, tres juegan actualmente al fútbol, los otros son profesionales.

Está casado con Sonia Noguera y tiene una hija, Mariela, con quienes radica en esta ciudad. A propósito de La Paz, dice que es muy bonita y pintoresca, que espera poder ambientarse debidamente junto a la familia y continuar luchando por ella.

Jorge Aramayo Soruco, a parte de jugar al fútbol, dice que le gusta practicar el atletismo, que lo hizo desde pequeño debido a sus condiciones de velocista, que estuvo en dos torneos nacionales participando en las pruebas de 100 y 200 metros planos.

Sus días libres, aunque no los tiene mucho, también los dedica a practicar otros deportes, como jugar básquet, pelota a raqueta, también va a la piscina de natación.

En cuanto a otras preferencias, expresa que le gusta la música anacional especialmente la tarijeña que es muy alegre. Finalmente lo referente a las comidas, dice que no tiene preferencia y que come de todo porque como en el fútbol se viaja a todo lado, es necesario acostumbrarse a todo tipo de platos.



GOLEADOR

El puntero derecho Jorge Aramayo, vistiendo la camiseta "atigrada" se constituye hasta el momento en el goleador del equipo. Señala que se cumplió una de sus aspiraciones de jugar en un equipo grande del fútbol boliviano.

DIRECCION GENERAL DE IMPUESTOS INTERNOS REQUERIMIENTO DE PERSONAL

La Dirección General de Impuestos Internos desea incorporar a su plantel ejecutivo, personal altamente capacitado para los siguientes cargos:

REF. 01/P PROFESIONAL SECTOR EJECUCION AUDITORIAS OPERATIVAS

FUNCIONES: Evaluar con criterio independiente, la eficiencia de operaciones y procedimientos contables, financieros, administrativos y operativos, verificando la correcta aplicación de las normas y principios legales, técnico contables y de control interno.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Licenciatura en Auditoría con una experiencia mínima de dos años en cargos similares.

Edad recomendable: de 27 a 40 años.

REF. 02/P PROFESIONAL PLANIFICACION - ORGANIZACION Y METODOS

FUNCIONES: Realizar diagnósticos periódicos respecto a los sistemas y procedimientos de las Direcciones de Área y de las Administraciones Regionales a fin de detectar fallas, preparando criterios alternativos.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Licenciatura en Administración de Empresas, con una experiencia mínima de tres años en cargos similares. Edad recomendable: de 27 a 40 años.

REF. 03/P PROFESIONAL SECTOR DESARROLLO DE SIST. DE RECAUDACION

FUNCIONES: Elaborar normas, sistemas y procedimientos que deben observarse en las tareas de recaudación. Promover el mejoramiento de sistemas, normas y procedimientos, efectuando su permanente uso y análisis. Realizar el diseño y modificación de los formularios a utilizarse en los sistemas de recaudación.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Licenciatura en Administración de Empresas o Economía, con una experiencia mínima de dos años en cargos similares. Edad recomendable: de 25 a 40 años.

REF. 04/P PROFESIONAL SECTOR DESARROLLO DE SIST. DE RECAUDACION (ANALISTA DE SISTEMAS)

FUNCIONES: Efectuar un análisis permanente de todos los sistemas de recaudación vigentes y coadyuvar en el desarrollo e implantación de los nuevos a crearse.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Analista de Sistemas, con una experiencia mínima de dos años en cargos similares. Edad recomendable: de 25 a 40 años.

REF. 05/P PROFESIONAL SECTOR EVALUACION OPERATIVA

FUNCIONES: Evaluar los sistemas implementados sobre recaudación, control de comportamiento tributario. Generar y sugerir modificaciones convenientes para permitir la mejora de la eficiencia Técnica Administrativa relacionada al proceso impositivo.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Licenciatura en Administración de Empresas o Economía, con una experiencia mínima de tres años en cargos similares. Edad recomendable: de 25 a 40 años.

Es indispensable tener cursos de Administración Tributaria y Reforma Tributaria.

REF. 06/P PROFESIONAL SECTOR ESTADISTICA

FUNCIONES: Generar y evaluar la información estadística relativa al comportamiento de las recaudaciones, con el fin de proporcionar con frecuencia óptima, los datos que permitan la toma de decisiones en los distintos niveles y funciones.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Licenciatura en Administración de Empresas o Economía, con una experiencia mínima de dos años en cargos similares. Edad recomendable: de 27 a 40 años.

REF. 07/P PROFESIONAL - PLANIFICACION DIRECCION DE AREA P.A.D.

FUNCIONES: Planificar el desarrollo general de Dirección de Área Procesamiento Automático de Datos (P.A.D.) en sus diferentes Áreas a mediano y a largo plazo. Ejercer el control de su cumplimiento y mantener actualizadas las normas de informática.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Licenciatura en Informática o Administración de Empresas, con una experiencia mínima de tres años en cargos similares. Edad recomendable: de 30 a 40 años.

REF. 08/P JEFE DE UNIDAD ADMINISTRACION DE OPERACIONES

FUNCIONES: Supervisar la operación de los equipos que conforman la red de Procesamiento Automático de Datos de la Dirección General de Impuestos Internos.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Licenciatura en Informática, con una experiencia mínima de dos años en cargos similares.

Edad recomendable: de 30 a 40 años.

REF. 09/P JEFE DE UNIDAD, ADM. DE PERSONAL

FUNCIONES: Planificación, ejecución, registro y control de asistencia, atrasos, faltas, licencias de salida por horas a cuenta de vacaciones y vacaciones anuales.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Licenciatura en Administración de Empresas con una experiencia mínima de dos años en cargos similares.

Edad recomendable: de 25 a 40 años.

REF. 10/P JEFE DE UNIDAD ADMINISTRACION DE PERSONAL

FUNCIONES: Responsable del registro y control mensual de licencias y vacaciones anuales en coordinación directa con Escalafón y el Sector de Finanzas de la Administración.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Egresado en Administración de Empresas, con una experiencia mínima de tres años en cargos similares.

Edad recomendable: de 20 a 35 años.

REF. 11/P JEFE DE UNIDAD ADMINISTRACION DE PERSONAL

FUNCIONES: Elaboración diaria de partes de asistencia con licencias, bajas médicas, atrasos, faltas, etc.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Estudiante Universitario. Edad recomendable: de 20 a 35 años.

REF. 12/P PROFESIONAL - UNIDAD EVALUACION DEL DESEMPEÑO Y ESCALAFON

FUNCIONES: Diseñar e implementar sistemas de evaluación de desempeño de los funcionarios de la Institución.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Licenciatura en Administración de Empresas, con una experiencia mínima de dos años en cargos similares. Edad recomendable: de 27 a 40 años.

REF. 13/OGII PROFESIONAL - SECTOR CAPACITACION EXTERNA

FUNCIONES: Crear, diseñar y ejecutar contenidos comunicacionales acordes a los lineamientos de la política de comunicación social.

REQUISITOS: El nivel de Educación que exige el cargo es de Licenciatura en Comunicación Social, con una experiencia mínima de un año en cargos similares.

Edad recomendable: de 25 a 40 años.

REF. 14/OGII PROFESIONAL SECTOR PROPAGANDA Y RELACIONES PUBLICAS - COMUNICACION SOCIAL

FUNCIONES: Controlar, evaluar y procesar la información referente a la Institución. Diseñar, planificar y ejecutar un flujo de información de la Institución hacia los medios masivos o sectoriales. Procesar y canalizar información de las Direcciones de Área de la Institución y al Sistema Tributario para su difusión en medios de comunicación o sectores.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Egresado en Comunicación Social con una experiencia mínima de un año en cargos similares. Edad recomendable: de 25 a 40 años.

Edad recomendable: de 25 a 40 años.

REF. 15/OGII SERVICIOS GENERALES

- Ascensorista

- Fotocopiador

- Albalil

- Porteros - Mensajeros

REQUISITOS: Los cargos requieren de experiencia en el ramo. Edad recomendable de 25 a 40 años.

ADMINISTRACION REGIONAL LA PAZ

REF. 01/P JEFE DE UNIDAD ASUNTOS JURIDICOS A.T.T.

FUNCIONES: Contender las consultas y dictar las Resoluciones de índole jurídica formuladas por los contribuyentes. Intervenir en las Resoluciones de Recursos Administrativos. Determinar las sanciones por infracciones a deberes formales.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Licenciatura en Derecho, con una experiencia mínima de tres años en el área.

Edad recomendable: de 30 a 40 años.

Es indispensable tener cursos de Administración Tributaria y Reforma Tributaria.

REF. 02/P PROFESIONAL UNIDAD ASUNTOS JURIDICOS A.T.T.

FUNCIONES: Dictar Resoluciones Administrativas. Dictar resoluciones de Notificación de Crédito. Asesoramiento en el campo penal.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Licenciatura en Derecho, con una experiencia mínima de dos años en el área.

Edad recomendable: de 30 a 40 años.

Es indispensable tener cursos de Administración Tributaria y Reforma Tributaria.

REF. 03/P TECNICO UNIDAD COBRANZA COACTIVA - SECTOR A.T.T.

FUNCIONES: Realizar notificaciones al contribuyente de actos de la Administración. Abarcar notificaciones personales, notificaciones por cédula y requerir el pago de sumas líquidas y exigibles.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Estudiante de Derecho, con una experiencia mínima de dos años en cargos similares.

Edad recomendable: de 23 a 40 años.

Edad recomendable: de 23 a 40 años.

REF. 04/P TECNICO INVESTIGADOR - UNIDAD COBRANZA COACTIVA

FUNCIONES: Investigar domicilios de contribuyentes y realizar apremios.

REQUISITOS: Experiencia en el ramo.

Edad recomendable: de 25 a 35 años.

REF. 05/P PROFESIONAL UNIDAD FISCALIZACION EXTERNA

FUNCIONES: Realizar, dentro del ámbito de la jurisdicción de la Administración Regional, las tareas necesarias para aplicar las instrucciones emanadas de la Dirección de Área Fiscalización dirigidas a verificar lo declarado o lo no declarado por los contribuyentes.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Licenciatura en Derecho, con una experiencia mínima de tres años en cargos similares.

Edad recomendable: de 30 a 40 años.

Es indispensable tener cursos de Administración Tributaria y Reforma Tributaria.

REF. 06/P PROFESIONAL UNIDAD COBRANZA COACTIVA GRACO

FUNCIONES: Ejecutar las acciones de cobranza coactiva de los adeudos al Fisco de los contribuyentes de mayor significación fiscal, llevando el correspondiente registro y control, y las sanciones que imponga el Administrador Regional.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Licenciatura en Derecho.

Edad recomendable: de 23 a 35 años.

Es indispensable tener cursos de Administración Tributaria y Reforma Tributaria.

REF. 07/P JEFE DE UNIDAD ASUNTOS TECNICOS Y JURIDICOS (EL ALTO)

FUNCIONES: Atender las consultas y dictar las Resoluciones de carácter Técnico-Jurídico. Dictaminar en todos los asuntos de índole fiscal que se tramitan en la Jurisdicción de la Subadministración El Alto. Realizar las gestiones judiciales pertinentes y asesorar en materia de su competencia a las dependencias de la Administración Regional. Supervisar la determinación de oficio de obligaciones impositivas de contribuyentes de su jurisdicción.

REQUISITOS: El nivel de educación que exige el cargo es de Licenciatura en Derecho con una experiencia mínima de tres años en el área.

Edad recomendable: de 30 a 40 años.

Es indispensable tener cursos de Administración Tributaria y Reforma Tributaria.

(*) Es recomendable tener cursos de Administración Tributaria y Reforma Tributaria.

Es recomendable conocer el manejo de paquetes de computación en Hoja Electrónica y Procesador de Palabras.

(**) Es recomendable tener cursos de Administración Tributaria y Reforma Tributaria.

Es indispensable conocer el manejo de paquetes de computación en Hoja Electrónica y Procesador de Palabras.

Los interesados deberán entregar su Currículum Vitae con documentación respaldatoria, junto con su carta de solicitud, indicando el número de referencia del cargo al cual postulan, en la Secretaría de la Dirección General de Impuestos Internos, 4to. piso, calle Ballivián 1333 La Paz- Bolivia hasta el día 30 de abril impostergablemente.

La Paz campeón nacional de natación

La selección de La Paz conquistó, anoche, el XXIV Campeonato Nacional de Natación Fuerza Libre. En este torneo, destacaron nitidamente la pacaña Paola Peñarrieta, que batió cuatro récords nacionales, y el sucreño David Pereyra, que logró doce medallas de oro en las doce pruebas en las que participó.

En el nacional de polo acuático Cochabamba logró el título, Sucre el subcampeonato y Santa Cruz ocupó el tercer lugar.

Según el presidente de la Asociación de La Paz, Fernando Balz, este nacional, desde el punto de vista técnico y organizativo, alcanzó un rotundo éxito.

La tabla de posiciones quedó de la siguiente manera:

La Paz con 407 puntos, 13 medallas de oro, 18 de plata y 15 de bronce. Sucre con 264 puntos, 13 medallas de oro, 2 de plata y 10 de bronce. Cochabamba con: 218 puntos, 1 medalla de oro, 5 de plata y 3 de bronce.

Santa Cruz con 205 puntos, 5 medallas de oro, 7 de plata y 4 de bronce.

Beni con 28 puntos y ninguna medalla.

Potosí con 28 puntos y ninguna medalla.

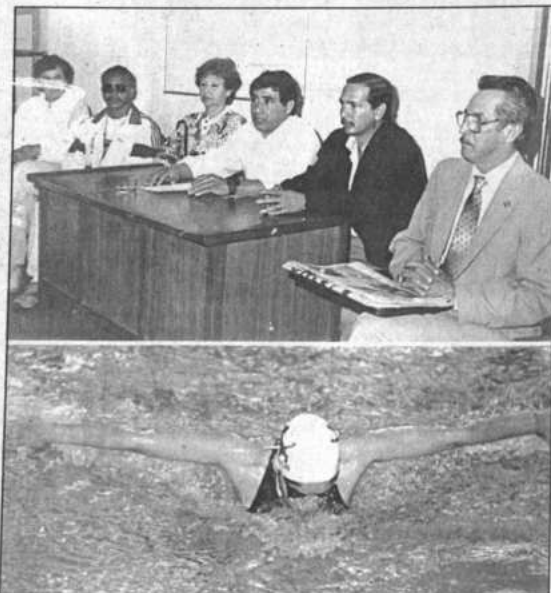
En conferencia de prensa el presidente de la Federación, jefes de delegaciones y el técnico cubano Leonardo García dieron a conocer las resoluciones que tomaron para una mejor preparación del preseleccionado de natación que tendrá que participar en los Juegos Bolivarianos del '93. Las resoluciones son las siguientes: Concentrar al equipo preseleccionado en la ciudad de La Paz; solicitar a la SGRD realizar los respectivos trámites para que los estudiantes nadadores preseleccionados puedan rendir sus exámenes finales en el mes de agosto y, por último, exigen a las autoridades deportivas y del gobierno la habilitación de la piscina olímpica de Alto Obrajes.

Por su parte el entrenador cubano, Leonardo García, dio a conocer el plan de trabajo planificado para los cuarenta nadadores preseleccionados, el mismo que fue dividido en tres etapas. El trabajo de García empezará el próximo 27 de abril hasta la culminación de los Juegos Bolivarianos. Después de cada una de las etapas, se realizará una competencia de fuerza libre para ver los progresos de los nadadores. En la tercera etapa, la más larga y la más intensiva, se tiene previsto nadar aproximadamente 960 kilómetros con un trabajo más específico.

RESULTADOS DE LA ÚLTIMA FECHA

PRUEBA: 1		400 Mts. ESTILO COMBINADO	DAMAS FUERZA LIBRE
1 DANIELA LIZON	ASC. LA PAZ	5'41"42	9
2 PAOLA PEÑARRIETA	ASC. LA PAZ	5'47"1	7
3 ELIZABETH TORRES	ASC. SUCRE	5'55"57	6
4 KATHERINE MORENO	ASC. SANTA CRUZ	6'00"20	5
5 JACKELINE MERCADO	ASC. COCHABAMBA	6'12"63	4
7 NOEMI ROMERO	ASC. SANTA CRUZ	6'33"54	
CAROLINA LEON	ASC. SUCRE	NO SE PR	

PRUEBA: 2		800 Mts. ESTILO LIBRE	VARONES FUERZA LIBRE
1 DAVID PEREIRA	ASC. SUCRE	9'33"60	9
2 ERWIN ERAZO	ASC. LA PAZ	10'14"53	7
3 CARLOS CASANOVAS	ASC. LA PAZ	10'15"42	6
4 JUAN P. VERSALOVICK	ASC. COCHABAMBA	10'40"98	5
5 JESUS ESPINOZA	ASC. SUCRE	10'44"82	4
6 MAURICIO PANOZO	ASC. COCHABAMBA	11'13"98	
7 MIRKO CABRERA C.	ASC. POTOSI	14'59"83	
NILTHON J. BUSTOS C.	ASC. POTOSI	NO SE PR	



Dirigentes de la Federación Boliviana de Natación, delegados y presidentes de asociaciones de los departamentos que participaron en el último nacional de este deporte, dan a conocer un documento donde piden a las autoridades de gobierno la habilitación inmediata de la piscina de Alto Obrajes para la preparación del preseleccionado de natación con miras a los Juegos Bolivarianos. Paola Peñarrieta (foto inferior), durante una de las pruebas donde batió un récord sudamericano y nacional. Paola batió cuatro récords nacionales.



Katherine Moreno fue otra de las buenas nadadoras del XXIV Campeonato Nacional de Natación que concluyó ayer. La cruceña ostenta el récord en 100 metros estilo pecho con 1' 19" 89/100.

Concluyó con éxito torneo hípico en Los Sargentos

En las instalaciones del picadero del Club Los Sargentos, concluyó ayer el primer torneo departamental ecuestre, auspiciado por la firma Toyosa. En los resultados finales de las dos fechas, el Club Hípico Los Sargentos y Las Colinas, acapalaron la mayoría de las medallas.

Los resultados de la última fecha y premiación fueron los siguientes:

PREMIACION

CATEGORIA: JUVENILES "A"

1º Puesto Sr. Hermes Lara TABASCO Club Hípico Los Sargentos
2º Puesto Sr. Fernando Galindo MANOLETE Club Hípico Los Sargentos

CATEGORIA: MAYORES "A"

1º Puesto Sr. Luis García Meza TAMBO NUEVO Club Hípico Los Sargentos
2º Puesto Sr. Daniel Bedoya A. FLIPPER Club Hípico Los Sargentos

CATEGORIA: JUVENILES "B"

1º Puesto Srta. Ximena Jiménez ANOCHECER Club Hípico Las Colinas
2º Puesto Srta. Melanie Wietuchter NEPOMOCK Club Hípico Las Colinas

CATEGORIA: MAYORES "B"

1º Puesto Tte. Dieter Claure CARCELERO Regimiento Ingavi
2º Puesto Tte. Oscar Serrate CHIQUITO Regimiento Lanza

CATEGORIA: ABIERTA 1.10

1º PUESTO Sr. Jorge Galindo NAVIANA Club Hípico Los Sargentos
2º PUESTO Sr. Luis García M. BASILIO Club Hípico Los Sargentos

CATEGORIA: INFANTILES "A"

1º Puesto Srta. Bernarda Pelaez ILLIMANI Club Hípico Las Colinas
2º Puesto Sr. Carlos Zurita COLA BLANCA Colegio Militar

CATEGORIA: ABIERTA 1.00 mt.

1º Puesto Srta. Emily Leonard ALEGRE Club Hípico Las Colinas
2º Puesto Sr. Oscar Zamora INTI RAYMI Club Hípico Las Colinas

CATEGORIA: INFANTILES "B"

1º Puesto Srta. Estefany Siles USHUAYA Club Hípico Los Sargentos

2º Puesto Sr. Mauricio Vidangos CARCELERO Regimiento Lanza

CATEGORIA: NOVICIOS

1º Puesto Sr. Gonzalo Paravicini DISTINGUIDO Club Hípico Los Sargentos

2º Puesto Sr. Daniel Bedoya FURIOSO Club Hípico Los Sargentos

MINI JUMPING

1º Puesto Sr. Guery Quiroga EMPERADOR Colegio Militar

2º Puesto Sr. Guery Quiroga DISTINGUIDO Colegio Militar

Hoy se cumple nueva fecha de básquetbol

La Asociación de Básquetbol de La Paz a conocer el rol de partido a disputarse en las instalaciones de la cancha "A" del Cerrado "Julio Borelli Viterito".

A primera hora (19:15), en primer honor damas Real Independiente enfrentará a Saint Andrew's, a las 20:30 en primer honor varones COL MIL jugará con Real Independiente.

Fiscal de turno: Club Universitario. Para el día miércoles, el comité técnico de la Asociación facción los siguientes partidos: En primera de honor damas Municipal con Amertist y en primera de honor varones San Calixto vs. Litoral.

Fiscal de turno de la fecha Club Universitario.

COOPERATIVA DE TELEFONOS AUTOMATICOS LA PAZ LTDA COMUNICADO

La Cooperativa de Teléfonos Automáticos de La Paz Ltda., tiene el agrado de comunicar a los señores socios y abonados de la ciudad de El Alto, que a fin de brindar un mejor servicio, a partir del día lunes 20 de los corrientes, la Oficina Regional de El Alto, ubicada en la calle 4 del Plan 361, procederá a atender los siguientes trámites:

- Reclamos Técnicos
- Traslados
- Instalaciones nuevas
- Extensión de Certificados de estado de acción.

La Paz, abril de 1992

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS



República de Bolivia
Honorable Congreso Nacional

HONORABLE CONGRESO NACIONAL

POR INSTRUCCIONES DEL SEÑOR PRESIDENTE NATO DEL CONGRESO NACIONAL Y VICEPRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA, DR. LUIS OSSIO SANJINES, SE CONVOCA A LOS HH. SENADORES DE LA REPUBLICA Y HH. DIPUTADOS NACIONALES A LA SEXTA SESION DEL HONORABLE CONGRESO NACIONAL CORRESPONDIENTE A LA LEGISLATURA 1991-1992 A REALIZARSE EL DIA MIERCOLES 22 DEL PRESENTE, A HORAS 15:00, EN EL HEMICICLO DE LA H. CAMARA DE DIPUTADOS CON EL SIGUIENTE:

ORDEN DEL DIA

- 1.- CORRESPONDENCIA
- 2.- ASUNTOS EN MESA

LA PAZ, ABRIL DE 1992

Dr. Froilán Calderón Vega
OFICIAL MAYOR
HONORABLE SENADO NACIONAL

Señor

Lic. Jaime Paz Zamora

EXCMO. SEÑOR PRESIDENTE

CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA DE BOLIVIA
La Paz.-

Excmo. Señor Presidente:

Los empresarios privados de Santa Cruz, solicitan muy encarecidamente a S.E., la derogación de los recientes Decretos Supremos 23108, 23110, 23111 y 23112, por ser violatorios a los artículos 175 y 176 de la Constitución Política del Estado que disponen:

Artículo 108.- "El territorio de la República se divide políticamente en Departamentos, Provincias y Cantones", por tanto no procede conceder territorio alteren la presente división territorial de la República (como es el caso del territorio de territorios indígenas).

Artículo 136.- Entre otros, son de dominio originario del Estado, el suelo y el subsuelo, consiguientemente no se puede reconocer como de particulares y/o de comunidades, bienes que consiguientemente pertenecen al Estado.

Artículo 175.- De conformidad al art. 175, corresponde al Servicio Nacional de Reforma Agraria, la jurisdicción y competencia para otorgar derechos sobre la propiedad agraria, consiguientemente no se puede otorgar la observación de proceso legal correspondiente. En consecuencia al no haberse cumplido a este procedimiento, los Decretos referidos son inconstitucionales.

Asimismo, solicitamos a S.E. observar lo dispuesto por los artículos 228 y 229 de la Constitución del Estado, con respecto a la supremacía de la Carta Fundamental del Estado y de su observancia obligatoria, a fin de no alterar el ordenamiento jurídico-institucional del país. Existiendo un proyecto de ley indígena de consenso que beneficia a la nación en su conjunto, solicitamos a S.E. agilizar el tratamiento de este instrumento legal, que solucionará la problemática indígena. Con este motivo, saludamos a usted muy atentamente.

Sr. Sergio Justiniano Vaca Díez
PDTE. CAMARA AGROPECUARIA
DEL ORIENTE

Dr. José Luis Camacho Parada
PDTE. FEDERACION DE
PRIVADOS DE SANTA CRUZ

Sr. Edgar Landívar Landívar
PDTE. CAMARA NACIONAL
FORESTAL

Sr. Raúl Kieffer, Guzmán
PDTE. CAMARA DPTAL.
DE HIDROCARBUROS

Ing. Hugo Marancbaum Aguilera
PDTE. CAMARA MINERA
DEL ORIENTE

Ing. Héctor Justiniano Paz
PDTE. CAMARA INDUSTRIA
Y COMERCIO

Sr. José Céspedes Alvarez
PDTE. FEGASACRUZ

c. file

Ing. Fernando Illanes de La Riva, Presidente CEPB
Lic. Samuel Doria Medina, Ministro de Planeamiento y Coordinación
Ing. Jorge Landívar Roca, Ministro Sin Cartera
Lic. Alvaro Rojas Villarroel, Ministro de Minería y Metalurgia
Ing. Herber Muller, Ministro de Energía e Hidrocarburos

Sello: FEDERACION DPTAL. DE EMPRESARIOS PRIVADOS - SANTA CRUZ - BOLIVIA

Colo ganó a Cruzeiro por tiros penales

19 abr (EFE). - El equipo chileno Colo Colo se impuso hoy, domingo, en la final de la Recopa suramericana de fútbol, en esta ciudad japonesa, al ganar al Cruzeiro de Minas Gerais por cinco goles a cuatro.

La tanda de penales, los 90 minutos y la prórroga, concluyeron con el triunfo de Colo Colo.

Colo Colo marcaron en la tanda de penales Nonato, Mergas, Vilches y Pizarro, mientras que Boladeiro, de Cruzeiro, falló el suyo.

La primera victoria del Colo Colo en la corta historia (tres años) de la Recopa suramericana, en la que se enfrentan al ganador de la Copa Libertadores (el Colo Colo) y el de la Super Copa.

Colo Colo dominó durante gran parte del encuentro y sus homólogos brasileños aprovecharon más de una ocasión de gol, aunque también el arquero de Colo Colo, Daniel Morón, tuvo una gran actuación.

El partido se disputó en Miami (EEUU).

El partido conmemorativo de la Universidad de Kobe, al oeste de Osaka, contó con la presencia de 60.000 espectadores.

La prensa chilena elogia el triunfo de Colo Colo

19 abr (EFE). - La prensa chilena dedica elogios al triunfo de Colo Colo sobre Cruzeiro de la final de la Recopa suramericana, disputada en la ciudad japonesa de Kobe.

"El Mercurio" señaló que "los albos", desmintiendo una serie de frustraciones para el fútbol chileno, se impusieron al Cruzeiro de Minas Gerais, Margas, Vilches y finalmente Pizarro, el marcador definitivo, justo en el día de aniversario de la "Nación Popular".

El diario "La Cuarta" tituló "Colo Colo mató desde los cerros" y señaló que "en un partido maratónico, dramático, y con los que te dije apretaditos, el Colo conquistó la Recopa Suramericana como el mejor equipo suramericano de la historia".

"La Epoca" destacó que "El héroe de la jornada fue Marcelo Ramírez, quien suplantó a Daniel Morón al final del desenlace desde los doce pasos, ya que el titular no pudo jugar por lesión".

Que "Ramírez contuvo el tiro de Boladeiro y eso fue lo que permitió que Colo Colo se quede con la victoria".

Los semifinalistas del torneo paraguayo

19 (AP). - Cerro Porteño, Olimpia, Guaraní y Sportivo Luqueño clasificaron hoy para las semifinales del campeonato de fútbol paraguayo, tras cumplirse los partidos de cuartos de final.

Cerro Porteño venció 1-0 al club 8 de Diciembre, mientras que Olimpia venció 3-1 a Libertad. Guaraní venció 4-3 a San Lorenzo y Sportivo Luqueño igualó 1-1 con Atlético Colegiales y en la tanda de penales, el primero triunfó por 4-3.

El domingo se enfrentarán Cerro Porteño y Guaraní, y Olimpia jugará con Sportivo Luqueño.



FUTBOL RECOPA

Jugadores de Colo Colo de Chile y Cruzeiro del Brasil, disputan un balón en el partido final por la Recopa que ganó el equipo chileno por tiros penales. (Telefoto Reuters).

Fútbol uruguayo

Peñarol es el único líder

MONTEVIDEO, 19 (AP). - Peñarol quedó hoy como único puntero del campeonato uruguayo de fútbol tras completarse la disputa de la tercera fecha del certamen.

Peñarol inauguró la etapa del jueves derrotando por 1-0 a Bella Vista.

Rentistas, que hasta ayer compartía el liderazgo con Peñarol, cayó a la tercera posición tras perder hoy por 0-3 frente al recién ascendido River Plate.

Nacional, ayer, obtuvo su segunda victoria del torneo derrotando a Wanderers por 1-0, y Defensor Sporting, actual campeón, consiguió hoy su primer punto al igualar sin goles con Liverpool.

Resultados:

Peñarol 1, Bella Vista 0
Nacional 1, Wanderers 0
River Plate 3, Rentistas 0
Defensor Sporting 0, Liverpool 0
Danubio 2, Cerro 1
Racing 1, Progreso 1
Libre: Central Español
Posiciones:
Peñarol 6 puntos
Danubio 5
River Plate 5
Nacional 4 (un partido menos)
Racing 4
Rentistas 4
Bella Vista 2
Liverpool 2
Wanderers 2
Defensor Sporting 1 (uno menos)
Progreso 1
Central Español 0 (uno menos)
Cerro 0

Resultados del fútbol brasileño

RIO DE JANEIRO, 19 (AP). - Resultados y tabla de posiciones de la 14ta jornada del fútbol brasileño:

Resultados
Portuguesa 1, Sao Paulo 0 (ayer)
Palmeiras 1, Bahia 0 (ayer)
Guaraní 1, Corinthians 0 (ayer)
Flamengo 1, Fluminense 1
Botafogo 6, Goias 0
Internacional-RS 1, Paissandu 0

Atletico-MG 2, Bragantino 1
Posiciones: Vasco 21; Botafogo 20; Bragantino 19; Internacional-RS 18; Corinthians 16; Santos y Flamengo 15; Guaraní, Sao Paulo, Cruzeiro y Fluminense 14; Sport 13; Palmeiras, Atletico-PR y Goias 11; Bahia, Portuguesa y Atletico-MG 10; Paissandu y Nautico.

Fútbol argentino

Boca alcanzó a Newell's

BUENOS AIRES, 19 (AP). - Boca Juniors venció hoy a Huracán por 2-0 y alcanzó el primer puesto del campeonato Clausura del fútbol argentino, debido a que Newell's Old Boys empató 1-1 con el Deportivo Español.

Los encuentros correspondieron a la novena fecha del certamen y ahora los dos conjuntos encabezan la tabla de posiciones.

La victoria de los boquenses fue merecida y pudo haber sido por mayor cantidad de goles.

El Deportivo Español, en tanto, consiguió un importante punto al empatarle como visitante a Newell's Old Boys que era, hasta hoy, el único puntero.

La nota de la fecha fue la goleada del ascendente Platense que le ganó a Rosario Central por 5-0, en un encuentro que siempre le fue favorable.

River Plate, en partido adelantado, venció el viernes a Deportivo Mandiyú, de Corrientes, por 2-0.

Boca Juniors y Newell's Old Boys encabezan el certamen con 15 pun-

tos, escoltados por River Plate con 14, quedando luego Platense con 13 y Deportivo Español con 11.

Resultados:

River Plate 2, Deportivo Mandiyú 0
Huracán 0, Boca Juniors 2
Newell's Old Boys 1, Deportivo Español 1
Estudiantes de la Plata 1, Vélez Sarsfield 1
Talleres 1, Belgrano 2
San Lorenzo de Almagro 0, Gimnasia Esgrima La Plata 0
Argentinos Juniors 0, Racing Club 0
Platense 5, Rosario Central 0
Quilmes 2, Unión 1

Posiciones: Newell's Old Boys y Boca Juniors 15; River Plate 14; Platense 13; Deportivo Español 11; Huracán, Vélez Sarsfield e Independiente 10; Belgrano 9; Ferro Carril Oeste, Rosario Central y Racing Club 8; Talleres, Unión, Gimnasia Esgrima La Plata y Quilmes 7; Estudiantes de la Plata y Argentinos Juniors 6; San Lorenzo de Almagro 5; Deportivo Mandiyú 4.



FUTBOL ARGENTINO

Grondona de Independiente disputa un balón con el defensor Hugo Pérez de Ferro. Independiente se impuso en su cancha por 1 a 0. (Telefoto Reuters).

Fútbol español. Resultados

Madrid, 19 abr (EFE). - Resultados de la trigésimo primera jornada de la liga española de fútbol de Primera División.

Barcelona	7 -	Albacete	1 (ayer)
Deportivo de La Coruña	2 -	Real Burgos	2
Logroñés	2 -	Real Mallorca	1
Sporting de Gijón	0 -	Real Sociedad	1
Sevilla	3 -	Real Zaragoza	0
Athletic de Bilbao	0 -	Oviedo	0
Real Valladolid	0 -	Atlético de Madrid	1
Cádiz	2 -	Osasuna	2
Tenerife	2 -	Valencia	1
Real Madrid	7 -	Español	0.

Simpatizante decapitado

(Argentina), 19 abr - Un joven simpatizante del fútbol argentino murió hoy, dominado, al chocar su cabeza contra el techo de esta estación ferroviaria de esta ciudad, a unos 80 kilómetros al noreste de Buenos Aires.

El joven, quien se dirigía hacia su casa, cayó desde el techo del vagón al partido que disputaba contra Platense, fue visto por Juan Luna, de la estación.

En el pasado, Luna protagonizó un accidente cuando, en un partido de fútbol, cayó sobre el techo del vagón al partido que disputaba contra Platense, fue visto por Juan Luna, de la estación.

ASOCIACION REGIONAL DE ABASTECIMIENTO DE AZUCAR

"ARAZUCAR"

OFICINA REGIONAL LA PAZ

INVITACION

La Asociación Regional de Abastecimiento de Azúcar por Industrias Agrícolas de Bermejo (I.A.B.) y la Asociación de Azúcar, invita a las firmas nacionales e internacionales, a presentar propuestas para la compra de azúcar blanco en bolsas dobles de 50 kgs. de polipropileno y polietileno, de acuerdo a las condiciones.

CANTIDAD: De 3.000 TM de azúcar blanco.
QUALIDAD: Pol 99.80 %, humedad max. 0.05%, cenizas max. 0.05%.
PAQUETE: Bolsas dobles de polietileno y polipropileno de 50 kg.
EXPORTADOR: El exportador será ARAZUCAR-IAB.
PRECIO: Debe estar expresado en dólares americanos P/TM.
ESTIMADO: El mercado mundial libre.
ENTREGA: Entrega inmediata hasta el 14 de mayo del año en curso.
FORMA DE PAGO: Mediante carta de crédito, confirmada e irrevocable por el 100% del valor del azúcar en favor de ARAZUCAR-IAB.

Se realizará de acuerdo a normas bolivianas por SGS o Inspectorate.

En sobre cerrado en oficinas de ARAZUCAR, calle Colón esquina Domingo Paz, teléfono 24746, Fax 24435 y Telex 7221 IABSA BV, en la ciudad de La Paz, hasta las 18:00 (hora boliviana) del día 21-04-92; con el rótulo Sres. ARAZUCAR "Compra de 3.000 Tm azúcar blanco".

LA PARTICIPACIÓN SE CONOCERÁ A LAS 48 HORAS POSTERIOR A LA FECHA LÍMITE DE ENTREGA DE PROPUESTAS.

GERENCIA GENERAL DE "ARAZUCAR"



Cooperativa De Teléfonos Automáticos La Paz Ltda.

COMUNICADO

La Cooperativa de Teléfonos Automáticos de La Paz, COTEL Ltda., comunica a la opinión pública en general y a sus socios en particular, que el Consejo de Administración mediante Resolución N° 26/92 de fecha 13 de los corrientes, ha determinado convocar a empresas especializadas para efectuar un trabajo de auditoría externa operativa de los temas que sean considerados susceptibles a revisión y análisis.

Para este objeto, se invita muy cordialmente a los señores socios de la Cooperativa, para que presenten en las oficinas del Consejo de Vigilancia (piso 7 del Edificio Gran Centro) hasta horas 16.30 del día viernes 24 del presente mes, todos los temas que deseen sea investigado por la Empresa Auditora que se adjudique la licitación pública a convocarse oportunamente.

La Paz, abril de 1992.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

FIGURAS DE ORIENTE Y THE STRONGEST

EL CESPED
387045
11-20857

BANCO DE LA PAZ



Parados: Modesto Molina (Oriente)
y Sergio O. Luna (The Strongest).

De cuclillas: Johnny Villarroel (The Strongest)
y Francisco Takeo (Oriente).